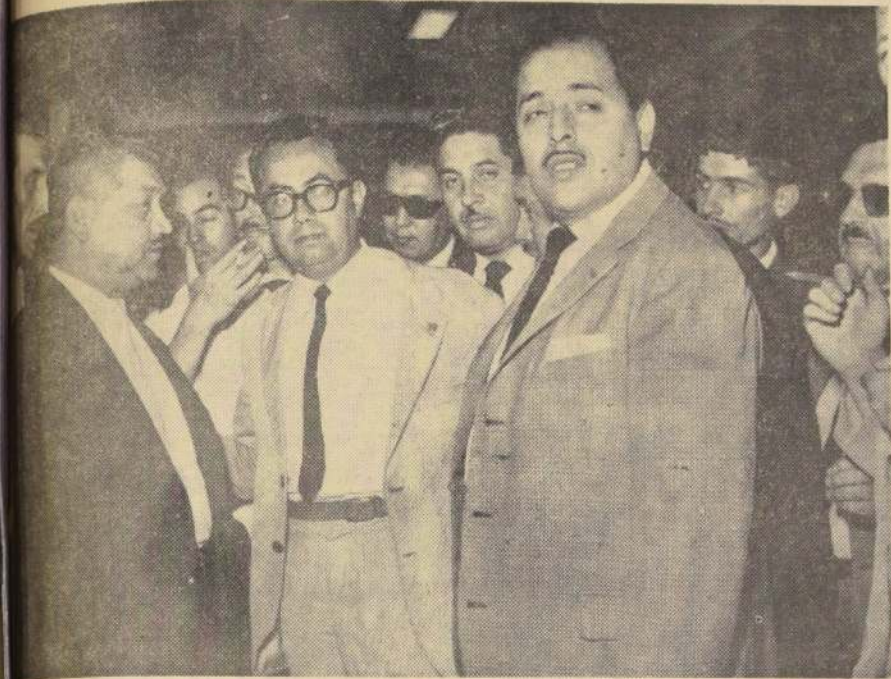


Por Orden de la Justicia:

## Radio Portales fue Clausurada por 6 días

Por infringir disposiciones de la Ley de Seguridad Interior del Estado, deberán concurrir ante el Ministro Sumariante, Enrique Lagos Valenzuela, el Gerente y el Jefe de Informaciones de la emisora.— Patriótica respuesta de la Asociación de Radiodifusoras de Chile a su congénere boliviana.



El gerente del Ministerio del Interior, fue clausurada ayer Radio Portales, después que uno de sus programas periodísticos de la Ley de Seguridad Interior del Estado, atentando contra la Soberanía Nacional. En el grabado se ve al Prefecto de In-



Raúl Tarud, gerente de Radio Portales, informa a los periodistas, que la empresa propietaria de la emisora apelará ante el Minis-

Por orden del Ministro sumariante, Enrique Lagos Valenzuela, quien sustanció el proceso contra la Radio Portales, a raíz de una denuncia en la que se acusa a la emisora de haber infringido disposiciones de la Ley de Seguridad Interior del Estado y de intentar contra la Soberanía Nacional, el Prefecto y Jefe de la Policía Política, Francisco Acebal, procedió anoche a clausurar por seis días a la mencionada broadcasting.

A las 20.10 horas, el Prefecto llegó hasta las oficinas de Radio Portales, ubicadas en calle Agustinas, y comunicó esta resolución a su gerente, Raúl Tarud. Para cumplir su misión se hizo acompañar por cuatro detectives de Investigaciones.

En los instantes en que la programación de la Radio fue suspendida, se estaba radiando la canción "Volando a Casa".

A las 11.45 horas de ayer, el Gobierno hizo llegar a la Corte de Apelaciones la denuncia contra la Emisora, basada en el artículo 1.º de la Ley de Seguridad Interior del Estado, acusándola de haber atentado contra la Soberanía Nacional, a través del programa periodístico "La Revista de la Noche", difundido a las 22.30 horas del día 20 del mes en curso, en el cual se defendió con calor los puntos de vista bolivianos que pretenden resucitar un pleito saldado en 1904, y lesionando así los intereses nacionales.

### DECLARACION DEL GERENTE DE LA RADIO

Raúl Tarud, gerente de la emisora, dijo que designó tres abogados para que eleven un recurso de apelación ante el Ministro Sumariante tendiente a obtener se suspenda esta clausura. Los abogados son Malaquías Concha, Víctor Manuel Álvarez y Emilio De la Cruz. Respecto a la situación del periodista Phidias Acevedo, autor del libreto que causó la denuncia del Gobierno, dijo que se habían tomado ya las medidas necesarias. "Estas medidas son —añadió— la de separar al periodista de la emisora." Al consultársele si adoptaría determinaciones contra otros reporteros o contra el Jefe de Informaciones, Raúl González Alfaro, expresó que nada podía adelantar mientras el proceso siga su curso.

### CITACIONES PARA HOY

Por otra parte, el señor Tarud anunció que el Ministro Sumariante le había citado a él y al Jefe de Informaciones, Raúl González Alfaro, para las 8 horas de hoy. Añadió que la citación le fue formulada por intermedio del Prefecto Francisco Acebal.

Finalmente, manifestó que ignoraba si el periodista Phidias Acevedo hubiese sido citado ante el Ministro para el día de hoy. Luego se retiró a su hogar en compañía de familiares y personal de la emisora, negándose a formular mayores declaraciones, "porque hay que esperar que el proceso finalice", dijo.

Por otra parte, el Prefecto Acebal deberá iniciar hoy las diligencias procesales tendientes a aportar pruebas de los hechos delictivos denunciados por el Poder Ejecutivo. Deberá practicar un registro en la emisora para incautar las copias que pudieran existir del libreto, materia de la investigación, estableciendo la identidad del periodista autor del mismo. Y, posteriormente, emitirá, a través de la Dirección General de Investigaciones, un amplio y detallado informe por escrito al Ministro Sumariante.

### ESTUDIO DE LA DENUNCIA

El Ministro Sumariante estuvo desde las 16 hasta las 19.10 horas de ayer estudiando la denuncia del Gobierno, en la Segunda Sala de la Corte de Apelaciones. En su labor fue secundado por la secretaria del proceso, señorita Graciela del Villar. También estuvo reunido entre las 17 y las 18 horas con el Jefe de la Policía Política, Francisco Acebal, a quien impartió la orden de clausura, diligencia ya cumplida.

### NOTA DE LA ASOCIACION DE RADIODIFUSORAS DE BOLIVIA

La Asociación de Radiodifusoras de Bolivia envió ayer a su congénere chilena el siguiente cable:

"Asociación Boliviana de Radiodifusión informada que Gobierno Chile enjuiciaría a Radio Portales por haber expresado opiniones en sentido que problema portuario Bolivia debe solucionarse mediante arreglo directo ambos países expresa enfáticamente protesta por atropello libertad prensa stop Radiodifusoras bolivianas entienden actitud Gobierno chileno como amenaza para coartar órganos difusión que interpretan sentir ambos pueblos por llegar a solución definitiva mediante arreglos directos stop Esta protesta hará conocer AIR y OEA stop Atentamente, Raúl Salmon, Secretario General".

### RESPUESTA DE LA ARCHI

De inmediato, la Asociación de Radiodifusoras de Chile (ARCHI) envió la siguiente respuesta:

"Respuesta a su cable esta Asociación, en representación radiodifusión chilena, rechaza perentoriamente concepto contenido en el, compare posición Gobierno y pueblo chileno".

## Antipatriótica publicación en Radio Pdte. Balmaceda

Tiende a provocar tropiezos en las relaciones de Chile con Uruguay.

La siguiente declaración por el periodista Rafael Kittsteiner respecto a un presunto rechazo del Jefe del Estado a una petición para condecorar a un alto dignatario uruguayo, de antipatriótica información difundida.

## PROBLEMAS SOCIALES Y DE REAJUSTES EN LA GUERRA FRENTE DEMOCRATICO CON S. E.

Se acordaron ayer, en reunión especial, los dirigentes de los Partidos Radical, Liberal y Conservador.

Una importante reunión celebró en la tarde ayer el Consejo Nacional del Frente Democrático, en la oficina de su presidente, Raúl Guisasa, jefe del Partido Radical. En la reunión, con el objeto de expresar al Mandatario el criterio de los partidos que integran este Frente acerca de:

- d) Sindicación de los empleados fiscales, semifiscales y municipales, y
- e) Revalorización de pensiones.

A la reunión de ayer del Consejo Nacional del Frente Democrático asistieron, por el Partido Liberal, su primer vicepresidente, diputado Guillermo Donoso; por el Partido Conservador, sus vicepresidentes, diputados Sergio Díez y Julio Subercaseaux; y los señores Engelberto Frías y Adolfo Ballas; por el Partido Radical, los señores Raúl Rettig, presidente, y Voltaire Lois, segundo vicepresidente.

La audiencia con el Presidente de la República se solicitará en la mañana de hoy.

## Comida a Misión Estadounidense



Guillermo Carlos Martínez Sotomayor, jefe de la Misión Estadounidense, ofreció una comida en honor de los miembros de la Comisión del Estado de los Estados Unidos, y que se enmarca en la Alianza para el Progreso del Presidente Kennedy. Al acto asistieron altos funcionarios del Gobierno y de la Embajada Estadounidense. EN EL GRABADO, ofrece

### Presidente de Misión Californiana



HUGO FISHER, presidente de la Misión Californiana, informa a la prensa sobre la labor que realizará en Chile.

Informó el Ministro de Hacienda, Luis Mackenna, que en el curso de la próxima semana se aboracará al estudio de un decreto destinado a eliminar el impuesto viajero en la provincia de Magallanes. Señaló que la medida en referencia se hacía necesaria teniendo en consideración las estadísticas confeccionadas el año pasado en relación con las solicitudes de exención presentadas por los particulares a la oficina de Impuestos Internos.

"Nuestra misión en Chile es explorar las regiones del país, similares a las nuestras, donde podamos entregar nuestra ayuda técnica y donde los expertos podrán ofrecer su talento y experiencia, recogida en California, para ayudar al país en su Programa Decenal, en cooperación con la Alianza para el Progreso", declaró ayer, en conferencia de prensa, el presidente de la Misión de Estudio del Estado de California, Hugo Fisher, Director del Departamento de Fuentes Fluviales de su Estado.

La conferencia estaba programada a las 15.30 horas, pero la Misión se retrasó en su entrevista con el Ministro de Relaciones y personaleros del Gobierno, quienes intercambiaron ideas relacionadas con el motivo de su visita al país. A las 19 horas llegaron los conferenciantes a la Oficina de Informaciones de la Embajada de Estados Unidos, pidiendo excusas por el retraso.

"Hemos sido magníficamente recibidos por el Gobierno de este país y por su pueblo. Realmente hay grandes similitudes entre Chile y California. Tal como lo recalco el Ministro de Relaciones, tene-

## 28 muertos en Carnaval del Brasil

RIO DE JANEIRO, 26 (UPI). — La policía informó que 23 personas han encontrado una "muerte violenta" desde el comienzo del Carnaval, cuyos ruidosos festejos concluirán mañana.

Simultáneamente una recorrida por los hospitales de la ciudad permitió comprobar que cerca de 2.000 personas han sido tratadas por heridas, cortes y otras lesiones atribuibles a las consecuencias de las carnestolendas.

La policía, sin embargo, informó que las detenciones son menores que las del año pasado.

Hasta este Carnaval, todos los detenidos por alguna infracción debían permanecer en las estaciones policiales hasta el fin de los festejos y los cariocas llamaban a los infortunados "El grupo de los que voy a decir cuando llegue a casa".

Este año, sin embargo, se cambió el régimen y los detenidos recuperaron la libertad después de 24 horas en un calabozo. Muchos de ellos, sin embargo, se dejaron llevar nuevamente por el frenesí carnavalesco y terminaron en la cárcel por segunda vez.

## En zonas similares en Chile, técnicos de California aportarán su experiencia

Irrigación, conservación de suelos y cooperativas agrícolas, podrían ser algunos rubros, dijo el presidente de la Misión, Hugo Fisher.

La Misión Estadounidense de Estudio del Estado de California, Hugo Fisher, Director del Departamento de Fuentes Fluviales de su Estado, se encuentra en Chile para ofrecer su experiencia y talento a las autoridades chilenas en el campo de la irrigación, conservación de suelos y cooperativas agrícolas, entre otros rubros.

Fisher, quien viajó a Chile en el marco de la Alianza para el Progreso, declaró que su misión es explorar las regiones del país, similares a las de California, donde puedan ser aplicadas las técnicas y experiencias adquiridas en su estado.

La conferencia estaba programada a las 15.30 horas, pero la Misión se retrasó en su entrevista con el Ministro de Relaciones y personaleros del Gobierno, quienes intercambiaron ideas relacionadas con el motivo de su visita al país. A las 19 horas llegaron los conferenciantes a la Oficina de Informaciones de la Embajada de Estados Unidos, pidiendo excusas por el retraso.

"Hemos sido magníficamente recibidos por el Gobierno de este país y por su pueblo. Realmente hay grandes similitudes entre Chile y California. Tal como lo recalco el Ministro de Relaciones, tene-

(PASA A LA PAGINA 2)







# Positivas medidas en favor de los indígenas ha adoptado el Gobierno

El circular del Ministerio de Tierras las señala a Intendentes y Gobernadores.

En la nota oficial, signada con el número 453, se indican las ocho más importantes realizaciones del actual Gobierno en solución a los problemas indígenas y se enumeran los objetivos de los préstamos concedidos a ellos por el Ministerio de Fomento del Estado.

Las realizaciones indicadas en la comunicación se refieren a la promulgación de la nueva Ley de Indios, N.º 14.511, para lograr expedición en la satisfacción de aspiraciones indígenas; a la ampliación del número de Juzgados de Letras de Indios; a la reorganización de la Dirección de Asuntos Indígenas y creación de oficinas con personal especializado; y a la iniciación de planes para construir casas, escuelas, posadas sanitarias en zonas con más reducciones.

Igualmente, trata sobre ayuda material diversa para los sectores más desamparados; como el empadronamiento de toda la población indígena; expropiación de predios para radicar a indígenas de reducciones superpobladas; y diversas medidas para favorecer la elevación del nivel de vida indígena.

Entre los objetivos indicados a los préstamos que otorga el Banco del Estado figuran la construcción y mejoramiento de habitaciones, bodegas y mejoramiento general; adquisición de predios para construir unidades escolares; para la adquisición de semillas, arados y otros elementos de trabajo.

Con tales medidas los indígenas podrán obtener préstamos por valor igual a la totalidad de sus bienes, habiéndose autorizado a la Oficina del Banco en Temuco para resolver todas las peticiones de indígenas.

## Financiera industrial chilena Subsecretario de Comercio de USA

Las materias fueron tratadas entre la So-

Embajada de los Estados Unidos, Joseph Jova, Encargado de Negocios; Thomas Pavell, Consejero Económico de dicha Embajada; Julio del Río, presidente de la Sociedad de Fomento Fabril, Víctor Valcch, Vicepresidente; Luis Marty, Consejero; Hernán Elgueta, presidente de la Comisión de Comercio Exterior; y Miguel Berrio, gerente general de la misma institución.

Cabe señalar que el señor Peter P. Jones es la Subsecretaría de Comercio para la Política Financiera de los Estados Unidos de Norteamérica, tiene la responsabilidad en las políticas de créditos de instituciones internacionales como el Banco Mundial y el Banco Interamericano de Desarrollo, aspectos tributarios, problemas de balanzas de pagos y de inversiones extranjeras o internas. Asimismo su actividad tiene relación con los problemas de desarrollo industrial en Latinoamérica y con el resultado de las inversiones extranjeras y privadas con respecto a las metas de la Alianza para el Progreso.

La sesión se concluyó con la firma de un convenio sobre los diversos aspectos económicos que integran la industria manufacturera.

Peter P. Jones se refirió al vivo interés de los Estados Unidos por el desarrollo de la STP, señor Julio del Río, exponiendo que muchos aspectos con respecto a la industria manufacturera, que han sido firmados por los señores Morris y Jones, se refieren a la industria manufacturera.

## "ESTABLECE PODER COMPRADOR DE FREJOLES"

Estos precios son sin sanción bodega compradora.

Creación Consejo de la Reforma Agraria

Fue promulgado el decreto del Ministerio de Hacienda que establece la forma en que se conforma el Consejo de la Reforma Agraria.

El Consejo estará compuesto por las siguientes personas: el Ministro de Agricultura, el Vicepresidente Ejecutivo de la misma Corporación, un representante del Instituto de Desarrollo Agrario, un representante de la Corporación de la Vivienda o del Instituto de la Vivienda Rural, dos representantes de los colonos de la Corporación de la Reforma Agraria; dos representantes de las sociedades agrarias y cuatro Concejales. Sobre elección del Presidente de la República.

## EL INSTITUTO CHILENO-BRITANICO DE CULTURA

Anuncia que la matrícula está abierta para: Clases de Inglés y Cursos Comerciales. Teatros N.º 307 (esquina Huérfanos). Fonos 82310-19. Horas de matrícula: Lunes a viernes, 10 a 12.15 y 16 a 19.45 horas.

**SARGAS Y FRANELAS PARA UNIFORMES DE COLEGIALES** como en años anteriores rebajas especiales pro escolar en el **DEPOSITO REGULADOR DE PAÑOS NACIONALES** **SANTO DOMINGO 1066** FRENTE CIA. de GAS



La aprobación de un préstamo por cerca de 9 millones de dólares por parte del BID permitirá a la Empresa de Agua Potable iniciar un plan de vastas proyecciones, encaminado a ofrecer un mejor servicio a todo el país. Hombres y máquinas de la Empresa trabajarán activamente para dar en 1965 un total de 380 litros diarios de agua por habitante.

## PRESTAMO POR \$ 9 MILLONES APROBO BID PARA EMPRESA DE AGUA POTABLE

Un préstamo en dólares y escudos que suman aproximadamente 9 millones de dólares, concedido el Banco Interamericano de Desarrollo (BID), a la Empresa de Agua Potable de Santiago, para que inicie un plan de mejoramiento de sus servicios a través de todo el país.

El crédito, por 5 millones de dólares y US\$ 2 millones, financiará prácticamente el 50 por ciento de la primera etapa de un plan de vastas proyecciones que pondrá en marcha la Empresa. Esta primera fase tiene un costo de 13 millones de dólares y US\$ 2 millones. El plan de mejoramiento de los servicios será cubierto con un aporte del Gobierno, a través del Ministerio de Obras Públicas.

El ingeniero delegado del Gobierno en la Junta Administrativa de la Empresa de Agua Potable, Sergio Campana, y el Administrador Subrogante de la misma, Adolfo Widmaier, informaron que sólo falta la ratificación del préstamo por parte del Directorio del Banco, que se hará a principios de marzo.

EN DOS ETAPAS

El proyecto general comprende el mejoramiento y ampliación de las redes para obtener una mayor producción, conducción y distribución a los centros de consumo. Este se divide en dos etapas, la primera de las cuales abarca el trienio 1963-65.

Durante ella nos limitaremos al mejoramiento del servicio y a probables ampliaciones y extensiones en pequeña escala", informó el Administrador de la Empresa.

En la segunda se contemplarán obras de gran envergadura, como ampliaciones y extensiones de redes y servicios, para solucionar el problema en forma integral.

## ULTIMAN DETALLES PARA CONGELACION DE PRECIOS

El Director de Industria y Comercio, Björn Koch, quien trasmitió ayer sus funciones a su sucesor, se dedicó de inmediato a estudiar diversos aspectos del decreto que congelará los precios de los artículos de consumo a partir del 1.º de marzo.

En relación con este mismo decreto, se reunió con el Subsecretario de Economía, Fernando Ríos, y luego con el Contralor General de la República, Enrique Silva Cimma. Durante estas entrevistas se discutieron especialmente los aspectos jurídicos en relación con el despacho congelatorio de precios.

Los tres personeros se abocaron principalmente a resolver el problema legal planteado en relación con el decreto 1.828, que autoriza a los industriales para fijar los precios de los artículos de primera necesidad y que ha sido rechazado dos veces por la Contraloría General de la República.

El referido decreto sirve de base al actual decreto 174 congelatorio de precios, razón por la cual debe adoptarse una determinación con respecto a aquel.

Primordialmente, la Contraloría ha objetado el decreto 1.828, ya que éste da facultad a los industriales para fijar los precios de los artículos de primera necesidad. La nueva iniciativa, en cambio, autoriza al Ejecutivo para determinar los precios de los artículos de primera necesidad, lo que hace necesaria la unificación de criterios en cuanto a quién debe ser el que ejerza la facultad mencionada.

Hoy se efectuarán funerales de alumno de Liceo Aplicación

A las 9.30 horas de hoy se efectuarán los funerales del estudiante Sergio Gamboa Urra, en el Cementerio Católico. El cortejo partirá desde su domicilio ubicado en calle Yalta 2449, publicación "Viente Navarrete".

El extinto, que era un destacado alumno del Liceo de Aplicación, falleció trágicamente hace tres días en Parí, mientras se bañaba.

La señora Rosa Valdés de Contín, Agente General de Propaganda de la Póla Chilena de Beneficencia, viajó ayer por vía aérea con destino a Colombia. La señora Valdés de Contín visitará Medellín, donde reside su esposo, el catedrático Dr. Bernardo Pérez Estrada, y aprovechará su estadía en esa ciudad colombiana para tomar contacto con Loterías Medellín (Antioquia), institución similar a la Póla Chilena. En el aeropuerto de Los Cerrillos fue despedida cariñosamente por sus numerosas relaciones y miembros de su familia. En el grabado aparece la señora Rosa Valdés de Contín, momentos antes de iniciar su viaje a Colombia.

La señora Rosa Valdés de Contín, Agente General de Propaganda de la Póla Chilena de Beneficencia, viajó ayer por vía aérea con destino a Colombia. La señora Valdés de Contín visitará Medellín, donde reside su esposo, el catedrático Dr. Bernardo Pérez Estrada, y aprovechará su estadía en esa ciudad colombiana para tomar contacto con Loterías Medellín (Antioquia), institución similar a la Póla Chilena. En el aeropuerto de Los Cerrillos fue despedida cariñosamente por sus numerosas relaciones y miembros de su familia. En el grabado aparece la señora Rosa Valdés de Contín, momentos antes de iniciar su viaje a Colombia.

La señora Rosa Valdés de Contín, Agente General de Propaganda de la Póla Chilena de Beneficencia, viajó ayer por vía aérea con destino a Colombia. La señora Valdés de Contín visitará Medellín, donde reside su esposo, el catedrático Dr. Bernardo Pérez Estrada, y aprovechará su estadía en esa ciudad colombiana para tomar contacto con Loterías Medellín (Antioquia), institución similar a la Póla Chilena. En el aeropuerto de Los Cerrillos fue despedida cariñosamente por sus numerosas relaciones y miembros de su familia. En el grabado aparece la señora Rosa Valdés de Contín, momentos antes de iniciar su viaje a Colombia.

La señora Rosa Valdés de Contín, Agente General de Propaganda de la Póla Chilena de Beneficencia, viajó ayer por vía aérea con destino a Colombia. La señora Valdés de Contín visitará Medellín, donde reside su esposo, el catedrático Dr. Bernardo Pérez Estrada, y aprovechará su estadía en esa ciudad colombiana para tomar contacto con Loterías Medellín (Antioquia), institución similar a la Póla Chilena. En el aeropuerto de Los Cerrillos fue despedida cariñosamente por sus numerosas relaciones y miembros de su familia. En el grabado aparece la señora Rosa Valdés de Contín, momentos antes de iniciar su viaje a Colombia.

La señora Rosa Valdés de Contín, Agente General de Propaganda de la Póla Chilena de Beneficencia, viajó ayer por vía aérea con destino a Colombia. La señora Valdés de Contín visitará Medellín, donde reside su esposo, el catedrático Dr. Bernardo Pérez Estrada, y aprovechará su estadía en esa ciudad colombiana para tomar contacto con Loterías Medellín (Antioquia), institución similar a la Póla Chilena. En el aeropuerto de Los Cerrillos fue despedida cariñosamente por sus numerosas relaciones y miembros de su familia. En el grabado aparece la señora Rosa Valdés de Contín, momentos antes de iniciar su viaje a Colombia.

La señora Rosa Valdés de Contín, Agente General de Propaganda de la Póla Chilena de Beneficencia, viajó ayer por vía aérea con destino a Colombia. La señora Valdés de Contín visitará Medellín, donde reside su esposo, el catedrático Dr. Bernardo Pérez Estrada, y aprovechará su estadía en esa ciudad colombiana para tomar contacto con Loterías Medellín (Antioquia), institución similar a la Póla Chilena. En el aeropuerto de Los Cerrillos fue despedida cariñosamente por sus numerosas relaciones y miembros de su familia. En el grabado aparece la señora Rosa Valdés de Contín, momentos antes de iniciar su viaje a Colombia.

La señora Rosa Valdés de Contín, Agente General de Propaganda de la Póla Chilena de Beneficencia, viajó ayer por vía aérea con destino a Colombia. La señora Valdés de Contín visitará Medellín, donde reside su esposo, el catedrático Dr. Bernardo Pérez Estrada, y aprovechará su estadía en esa ciudad colombiana para tomar contacto con Loterías Medellín (Antioquia), institución similar a la Póla Chilena. En el aeropuerto de Los Cerrillos fue despedida cariñosamente por sus numerosas relaciones y miembros de su familia. En el grabado aparece la señora Rosa Valdés de Contín, momentos antes de iniciar su viaje a Colombia.

La señora Rosa Valdés de Contín, Agente General de Propaganda de la Póla Chilena de Beneficencia, viajó ayer por vía aérea con destino a Colombia. La señora Valdés de Contín visitará Medellín, donde reside su esposo, el catedrático Dr. Bernardo Pérez Estrada, y aprovechará su estadía en esa ciudad colombiana para tomar contacto con Loterías Medellín (Antioquia), institución similar a la Póla Chilena. En el aeropuerto de Los Cerrillos fue despedida cariñosamente por sus numerosas relaciones y miembros de su familia. En el grabado aparece la señora Rosa Valdés de Contín, momentos antes de iniciar su viaje a Colombia.

La señora Rosa Valdés de Contín, Agente General de Propaganda de la Póla Chilena de Beneficencia, viajó ayer por vía aérea con destino a Colombia. La señora Valdés de Contín visitará Medellín, donde reside su esposo, el catedrático Dr. Bernardo Pérez Estrada, y aprovechará su estadía en esa ciudad colombiana para tomar contacto con Loterías Medellín (Antioquia), institución similar a la Póla Chilena. En el aeropuerto de Los Cerrillos fue despedida cariñosamente por sus numerosas relaciones y miembros de su familia. En el grabado aparece la señora Rosa Valdés de Contín, momentos antes de iniciar su viaje a Colombia.

La señora Rosa Valdés de Contín, Agente General de Propaganda de la Póla Chilena de Beneficencia, viajó ayer por vía aérea con destino a Colombia. La señora Valdés de Contín visitará Medellín, donde reside su esposo, el catedrático Dr. Bernardo Pérez Estrada, y aprovechará su estadía en esa ciudad colombiana para tomar contacto con Loterías Medellín (Antioquia), institución similar a la Póla Chilena. En el aeropuerto de Los Cerrillos fue despedida cariñosamente por sus numerosas relaciones y miembros de su familia. En el grabado aparece la señora Rosa Valdés de Contín, momentos antes de iniciar su viaje a Colombia.

La señora Rosa Valdés de Contín, Agente General de Propaganda de la Póla Chilena de Beneficencia, viajó ayer por vía aérea con destino a Colombia. La señora Valdés de Contín visitará Medellín, donde reside su esposo, el catedrático Dr. Bernardo Pérez Estrada, y aprovechará su estadía en esa ciudad colombiana para tomar contacto con Loterías Medellín (Antioquia), institución similar a la Póla Chilena. En el aeropuerto de Los Cerrillos fue despedida cariñosamente por sus numerosas relaciones y miembros de su familia. En el grabado aparece la señora Rosa Valdés de Contín, momentos antes de iniciar su viaje a Colombia.

La señora Rosa Valdés de Contín, Agente General de Propaganda de la Póla Chilena de Beneficencia, viajó ayer por vía aérea con destino a Colombia. La señora Valdés de Contín visitará Medellín, donde reside su esposo, el catedrático Dr. Bernardo Pérez Estrada, y aprovechará su estadía en esa ciudad colombiana para tomar contacto con Loterías Medellín (Antioquia), institución similar a la Póla Chilena. En el aeropuerto de Los Cerrillos fue despedida cariñosamente por sus numerosas relaciones y miembros de su familia. En el grabado aparece la señora Rosa Valdés de Contín, momentos antes de iniciar su viaje a Colombia.

La señora Rosa Valdés de Contín, Agente General de Propaganda de la Póla Chilena de Beneficencia, viajó ayer por vía aérea con destino a Colombia. La señora Valdés de Contín visitará Medellín, donde reside su esposo, el catedrático Dr. Bernardo Pérez Estrada, y aprovechará su estadía en esa ciudad colombiana para tomar contacto con Loterías Medellín (Antioquia), institución similar a la Póla Chilena. En el aeropuerto de Los Cerrillos fue despedida cariñosamente por sus numerosas relaciones y miembros de su familia. En el grabado aparece la señora Rosa Valdés de Contín, momentos antes de iniciar su viaje a Colombia.

La señora Rosa Valdés de Contín, Agente General de Propaganda de la Póla Chilena de Beneficencia, viajó ayer por vía aérea con destino a Colombia. La señora Valdés de Contín visitará Medellín, donde reside su esposo, el catedrático Dr. Bernardo Pérez Estrada, y aprovechará su estadía en esa ciudad colombiana para tomar contacto con Loterías Medellín (Antioquia), institución similar a la Póla Chilena. En el aeropuerto de Los Cerrillos fue despedida cariñosamente por sus numerosas relaciones y miembros de su familia. En el grabado aparece la señora Rosa Valdés de Contín, momentos antes de iniciar su viaje a Colombia.

La señora Rosa Valdés de Contín, Agente General de Propaganda de la Póla Chilena de Beneficencia, viajó ayer por vía aérea con destino a Colombia. La señora Valdés de Contín visitará Medellín, donde reside su esposo, el catedrático Dr. Bernardo Pérez Estrada, y aprovechará su estadía en esa ciudad colombiana para tomar contacto con Loterías Medellín (Antioquia), institución similar a la Póla Chilena. En el aeropuerto de Los Cerrillos fue despedida cariñosamente por sus numerosas relaciones y miembros de su familia. En el grabado aparece la señora Rosa Valdés de Contín, momentos antes de iniciar su viaje a Colombia.

La señora Rosa Valdés de Contín, Agente General de Propaganda de la Póla Chilena de Beneficencia, viajó ayer por vía aérea con destino a Colombia. La señora Valdés de Contín visitará Medellín, donde reside su esposo, el catedrático Dr. Bernardo Pérez Estrada, y aprovechará su estadía en esa ciudad colombiana para tomar contacto con Loterías Medellín (Antioquia), institución similar a la Póla Chilena. En el aeropuerto de Los Cerrillos fue despedida cariñosamente por sus numerosas relaciones y miembros de su familia. En el grabado aparece la señora Rosa Valdés de Contín, momentos antes de iniciar su viaje a Colombia.

La señora Rosa Valdés de Contín, Agente General de Propaganda de la Póla Chilena de Beneficencia, viajó ayer por vía aérea con destino a Colombia. La señora Valdés de Contín visitará Medellín, donde reside su esposo, el catedrático Dr. Bernardo Pérez Estrada, y aprovechará su estadía en esa ciudad colombiana para tomar contacto con Loterías Medellín (Antioquia), institución similar a la Póla Chilena. En el aeropuerto de Los Cerrillos fue despedida cariñosamente por sus numerosas relaciones y miembros de su familia. En el grabado aparece la señora Rosa Valdés de Contín, momentos antes de iniciar su viaje a Colombia.

## Cancelación de licencia a conductores irresponsables

Es una de las sanciones contempladas en el Registro Nacional de Conductores de Vehículos Motorizados. Ministro de Justicia lo dará a conocer hoy a las autoridades del tránsito.

Una reunión con autoridades del tránsito tendrá hoy en su despacho el Ministro de Justicia, Enrique Ortúzar Escozar.

Le dará a conocer el proyecto de reglamento relativo al Registro Nacional de Conductores de Vehículos Motorizados, establecido en la nueva Ley Orgánica de los Juzgados de Policía Local, del 17 de enero último.

de este empadronamiento del vehículo. Los antecedentes serán remitidos posteriormente al Servicio de Registro Civil.

En esta forma, dijo el titular de Justicia, será posible cancelar transitoria o definitivamente la licencia a los conductores irresponsables que a diario causan accidentes de fatales consecuencias.

Otro aspecto interesante de este Registro es que no se otorgará nueva licencia a quienes se les haya cancelado la autorización, porque será necesario presentar un certificado de antecedentes expedido por el Registro Civil e Identificación.

El funcionario que infrinja esta disposición será condenado a la pena de presidio menor en su grado mínimo e inhabilitación especial perpetua para desempeñar cargo u oficio público.

Al despacho del Ministro Ortúzar concurrirán hoy representantes de los Jueces de Policía Local, el Director del Departamento del Tránsito de la Municipalidad de Santiago, el Secretario de la Comisión que estudia la Ordenanza General del Tránsito, y otras autoridades.

## AGENTE GENERAL DE PROPAGANDA DE LA POLLA VIAJO A COLOMBIA

La señora Rosa Valdés de Contín, Agente General de Propaganda de la Póla Chilena de Beneficencia, viajó ayer por vía aérea con destino a Colombia. La señora Valdés de Contín visitará Medellín, donde reside su esposo, el catedrático Dr. Bernardo Pérez Estrada, y aprovechará su estadía en esa ciudad colombiana para tomar contacto con Loterías Medellín (Antioquia), institución similar a la Póla Chilena. En el aeropuerto de Los Cerrillos fue despedida cariñosamente por sus numerosas relaciones y miembros de su familia. En el grabado aparece la señora Rosa Valdés de Contín, momentos antes de iniciar su viaje a Colombia.

La señora Rosa Valdés de Contín, Agente General de Propaganda de la Póla Chilena de Beneficencia, viajó ayer por vía aérea con destino a Colombia. La señora Valdés de Contín visitará Medellín, donde reside su esposo, el catedrático Dr. Bernardo Pérez Estrada, y aprovechará su estadía en esa ciudad colombiana para tomar contacto con Loterías Medellín (Antioquia), institución similar a la Póla Chilena. En el aeropuerto de Los Cerrillos fue despedida cariñosamente por sus numerosas relaciones y miembros de su familia. En el grabado aparece la señora Rosa Valdés de Contín, momentos antes de iniciar su viaje a Colombia.

La señora Rosa Valdés de Contín, Agente General de Propaganda de la Póla Chilena de Beneficencia, viajó ayer por vía aérea con destino a Colombia. La señora Valdés de Contín visitará Medellín, donde reside su esposo, el catedrático Dr. Bernardo Pérez Estrada, y aprovechará su estadía en esa ciudad colombiana para tomar contacto con Loterías Medellín (Antioquia), institución similar a la Póla Chilena. En el aeropuerto de Los Cerrillos fue despedida cariñosamente por sus numerosas relaciones y miembros de su familia. En el grabado aparece la señora Rosa Valdés de Contín, momentos antes de iniciar su viaje a Colombia.

La señora Rosa Valdés de Contín, Agente General de Propaganda de la Póla Chilena de Beneficencia, viajó ayer por vía aérea con destino a Colombia. La señora Valdés de Contín visitará Medellín, donde reside su esposo, el catedrático Dr. Bernardo Pérez Estrada, y aprovechará su estadía en esa ciudad colombiana para tomar contacto con Loterías Medellín (Antioquia), institución similar a la Póla Chilena. En el aeropuerto de Los Cerrillos fue despedida cariñosamente por sus numerosas relaciones y miembros de su familia. En el grabado aparece la señora Rosa Valdés de Contín, momentos antes de iniciar su viaje a Colombia.

La señora Rosa Valdés de Contín, Agente General de Propaganda de la Póla Chilena de Beneficencia, viajó ayer por vía aérea con destino a Colombia. La señora Valdés de Contín visitará Medellín, donde reside su esposo, el catedrático Dr. Bernardo Pérez Estrada, y aprovechará su estadía en esa ciudad colombiana para tomar contacto con Loterías Medellín (Antioquia), institución similar a la Póla Chilena. En el aeropuerto de Los Cerrillos fue despedida cariñosamente por sus numerosas relaciones y miembros de su familia. En el grabado aparece la señora Rosa Valdés de Contín, momentos antes de iniciar su viaje a Colombia.

La señora Rosa Valdés de Contín, Agente General de Propaganda de la Póla Chilena de Beneficencia, viajó ayer por vía aérea con destino a Colombia. La señora Valdés de Contín visitará Medellín, donde reside su esposo, el catedrático Dr. Bernardo Pérez Estrada, y aprovechará su estadía en esa ciudad colombiana para tomar contacto con Loterías Medellín (Antioquia), institución similar a la Póla Chilena. En el aeropuerto de Los Cerrillos fue despedida cariñosamente por sus numerosas relaciones y miembros de su familia. En el grabado aparece la señora Rosa Valdés de Contín, momentos antes de iniciar su viaje a Colombia.

La señora Rosa Valdés de Contín, Agente General de Propaganda de la Póla Chilena de Beneficencia, viajó ayer por vía aérea con destino a Colombia. La señora Valdés de Contín visitará Medellín, donde reside su esposo, el catedrático Dr. Bernardo Pérez Estrada, y aprovechará su estadía en esa ciudad colombiana para tomar contacto con Loterías Medellín (Antioquia), institución similar a la Póla Chilena. En el aeropuerto de Los Cerrillos fue despedida cariñosamente por sus numerosas relaciones y miembros de su familia. En el grabado aparece la señora Rosa Valdés de Contín, momentos antes de iniciar su viaje a Colombia.

La señora Rosa Valdés de Contín, Agente General de Propaganda de la Póla Chilena de Beneficencia, viajó ayer por vía aérea con destino a Colombia. La señora Valdés de Contín visitará Medellín, donde reside su esposo, el catedrático Dr. Bernardo Pérez Estrada, y aprovechará su estadía en esa ciudad colombiana para tomar contacto con Loterías Medellín (Antioquia), institución similar a la Póla Chilena. En el aeropuerto de Los Cerrillos fue despedida cariñosamente por sus numerosas relaciones y miembros de su familia. En el grabado aparece la señora Rosa Valdés de Contín, momentos antes de iniciar su viaje a Colombia.

La señora Rosa Valdés de Contín, Agente General de Propaganda de la Póla Chilena de Beneficencia, viajó ayer por vía aérea con destino a Colombia. La señora Valdés de Contín visitará Medellín, donde reside su esposo, el catedrático Dr. Bernardo Pérez Estrada, y aprovechará su estadía en esa ciudad colombiana para tomar contacto con Loterías Medellín (Antioquia), institución similar a la Póla Chilena. En el aeropuerto de Los Cerrillos fue despedida cariñosamente por sus numerosas relaciones y miembros de su familia. En el grabado aparece la señora Rosa Valdés de Contín, momentos antes de iniciar su viaje a Colombia.

La señora Rosa Valdés de Contín, Agente General de Propaganda de la Póla Chilena de Beneficencia, viajó ayer por vía aérea con destino a Colombia. La señora Valdés de Contín visitará Medellín, donde reside su esposo, el catedrático Dr. Bernardo Pérez Estrada, y aprovechará su estadía en esa ciudad colombiana para tomar contacto con Loterías Medellín (Antioquia), institución similar a la Póla Chilena. En el aeropuerto de Los Cerrillos fue despedida cariñosamente por sus numerosas relaciones y miembros de su familia. En el grabado aparece la señora Rosa Valdés de Contín, momentos antes de iniciar su viaje a Colombia.

La señora Rosa Valdés de Contín, Agente General de Propaganda de la Póla Chilena de Beneficencia, viajó ayer por vía aérea con destino a Colombia. La señora Valdés de Contín visitará Medellín, donde reside su esposo, el catedrático Dr. Bernardo Pérez Estrada, y aprovechará su estadía en esa ciudad colombiana para tomar contacto con Loterías Medellín (Antioquia), institución similar a la Póla Chilena. En el aeropuerto de Los Cerrillos fue despedida cariñosamente por sus numerosas relaciones y miembros de su familia. En el grabado aparece la señora Rosa Valdés de Contín, momentos antes de iniciar su viaje a Colombia.

La señora Rosa Valdés de Contín, Agente General de Propaganda de la Póla Chilena de Beneficencia, viajó ayer por vía aérea con destino a Colombia. La señora Valdés de Contín visitará Medellín, donde reside su esposo, el catedrático Dr. Bernardo Pérez Estrada, y aprovechará su estadía en esa ciudad colombiana para tomar contacto con Loterías Medellín (Antioquia), institución similar a la Póla Chilena. En el aeropuerto de Los Cerrillos fue despedida cariñosamente por sus numerosas relaciones y miembros de su familia. En el grabado aparece la señora Rosa Valdés de Contín, momentos antes de iniciar su viaje a Colombia.

La señora Rosa Valdés de Contín, Agente General de Propaganda de la Póla Chilena de Beneficencia, viajó ayer por vía aérea con destino a Colombia. La señora Valdés de Contín visitará Medellín, donde reside su esposo, el catedrático Dr. Bernardo Pérez Estrada, y aprovechará su estadía en esa ciudad colombiana para tomar contacto con Loterías Medellín (Antioquia), institución similar a la Póla Chilena. En el aeropuerto de Los Cerrillos fue despedida cariñosamente por sus numerosas relaciones y miembros de su familia. En el grabado aparece la señora Rosa Valdés de Contín, momentos antes de iniciar su viaje a Colombia.

La señora Rosa Valdés de Contín, Agente General de Propaganda de la Póla Chilena de Beneficencia, viajó ayer por vía aérea con destino a Colombia. La señora Valdés de Contín visitará Medellín, donde reside su esposo, el catedrático Dr. Bernardo Pérez Estrada, y aprovechará su estadía en esa ciudad colombiana para tomar contacto con Loterías Medellín (Antioquia), institución similar a la Póla Chilena. En el aeropuerto de Los Cerrillos fue despedida cariñosamente por sus numerosas relaciones y miembros de su familia. En el grabado aparece la señora Rosa Valdés de Contín, momentos antes de iniciar su viaje a Colombia.

La señora Rosa Valdés de Contín, Agente General de Propaganda de la Póla Chilena de Beneficencia, viajó ayer por vía aérea con destino a Colombia. La señora Valdés de Contín visitará Medellín, donde reside su esposo, el catedrático Dr. Bernardo Pérez Estrada, y aprovechará su estadía en esa ciudad colombiana para tomar contacto con Loterías Medellín (Antioquia), institución similar a la Póla Chilena. En el aeropuerto de Los Cerrillos fue despedida cariñosamente por sus numerosas relaciones y miembros de su familia. En el grabado aparece la señora Rosa Valdés de Contín, momentos antes de iniciar su viaje a Colombia.

La señora Rosa Valdés de Contín, Agente General de Propaganda de la Póla Chilena de Beneficencia, viajó ayer por vía aérea con destino a Colombia. La señora Valdés de Contín visitará Medellín, donde reside su esposo, el catedrático Dr. Bernardo Pérez Estrada, y aprovechará su estadía en esa ciudad colombiana para tomar contacto con Loterías Medellín (Antioquia), institución similar a la Póla Chilena. En el aeropuerto de Los Cerrillos fue despedida cariñosamente por sus numerosas relaciones y miembros de su familia. En el grabado aparece la señora Rosa Valdés de Contín, momentos antes de iniciar su viaje a Colombia.

La señora Rosa Valdés de Contín, Agente General de Propaganda de la Póla Chilena de Beneficencia, viajó ayer por vía aérea con destino a Colombia. La señora Valdés de Contín visitará Medellín, donde reside su esposo, el catedrático Dr. Bernardo Pérez Estrada, y aprovechará su estadía en esa ciudad colombiana para tomar contacto con Loterías Medellín (Antioquia), institución similar a la Póla Chilena. En el aeropuerto de Los Cerrillos fue despedida cariñosamente por sus numerosas relaciones y miembros de su familia. En el grabado aparece la señora Rosa Valdés de Contín, momentos antes de iniciar su viaje a Colombia.

La señora Rosa Valdés de Contín, Agente General de Propaganda de la Póla Chilena de Beneficencia, viajó ayer por vía aérea con destino a Colombia. La señora Valdés de Contín visitará Medellín, donde reside su esposo, el catedrático Dr. Bernardo Pérez Estrada, y aprovechará su estadía en esa ciudad colombiana para tomar contacto con Loterías Medellín (Antioquia), institución similar a la Póla Chilena. En el aeropuerto de Los Cerrillos fue despedida cariñosamente por sus numerosas relaciones y miembros de su familia. En el grabado aparece la señora Rosa Valdés de Contín, momentos antes de iniciar su viaje a Colombia.

La señora Rosa Valdés de Contín, Agente General de Propaganda de la Póla Chilena de Beneficencia, viajó ayer por vía aérea con destino a Colombia. La señora Valdés de Contín visitará Medellín, donde reside su esposo, el catedrático Dr. Bernardo Pérez Estrada, y aprovechará su estadía en esa ciudad colombiana para tomar contacto con Loterías Medellín (Antioquia), institución similar a la Póla Chilena. En el aeropuerto de Los Cerrillos fue despedida cariñosamente por sus numerosas relaciones y miembros de su familia. En el grabado aparece la señora Rosa Valdés de Contín, momentos antes de iniciar su viaje a Colombia.

La señora Rosa Valdés de Contín, Agente General de Propaganda de la Póla Chilena de Beneficencia, viajó ayer por vía aérea con destino a Colombia. La señora Valdés de Contín visitará Medellín, donde reside su esposo, el catedrático Dr. Bernardo Pérez Estrada, y aprovechará su estadía en esa ciudad colombiana para tomar contacto con Loterías Medellín (Antioquia), institución similar a la Póla Chilena. En el aeropuerto de Los Cerrillos fue despedida cariñosamente por sus numerosas relaciones y miembros de su familia. En el grabado aparece la señora Rosa Valdés de Contín, momentos antes de iniciar su viaje a Colombia.

La señora Rosa Valdés de Contín, Agente General de Propaganda de la Póla Chilena de Beneficencia, viajó ayer por vía aérea con destino a Colombia. La señora Valdés de Contín visitará Medellín, donde reside su esposo, el catedrático Dr. Bernardo Pérez Estrada, y aprovechará su estadía en esa ciudad colombiana para tomar contacto con Loterías Medellín (Antioquia), institución similar a la Póla Chilena. En el aeropuerto de Los Cerrillos fue despedida cariñosamente por sus numerosas relaciones y miembros de su familia. En el grabado aparece la señora Rosa Valdés de Contín, momentos antes de iniciar su viaje a Colombia.

La señora Rosa Valdés de Contín, Agente General de Propaganda de la Póla Chilena de Beneficencia, viajó ayer por vía aérea con destino a Colombia. La señora Valdés de Contín visitará Medellín, donde reside su esposo, el catedrático Dr. Bernardo Pérez Estrada, y aprovechará su estadía en esa ciudad colombiana para tomar contacto con Loterías Medellín (Antioquia), institución similar a la Póla Chilena. En el aeropuerto de Los Cerrillos fue despedida cariñosamente por sus numerosas relaciones y miembros de su familia. En el grabado aparece la señora Rosa Valdés de Contín, momentos antes de iniciar su viaje a Colombia.

La señora Rosa Valdés de Contín, Agente General de Propaganda de la Póla Chilena de Beneficencia, viajó ayer por vía aérea con destino a Colombia. La señora Valdés de Contín visitará Medellín, donde reside su esposo, el catedrático Dr. Bernardo Pérez Estrada, y aprovechará su estadía en esa ciudad colombiana para tomar contacto con Loterías Medellín (Antioquia), institución similar a la Póla Chilena. En el aeropuerto de Los Cerrillos fue despedida cariñosamente por sus numerosas relaciones y miembros de su familia. En el grabado aparece la señora Rosa Valdés de Contín, momentos antes de iniciar su viaje a Colombia.

La señora Rosa Valdés de Contín, Agente General de Propaganda de la Póla Chilena de Beneficencia, viajó ayer por vía aérea con destino a Colombia. La señora Valdés de Contín visitará Medellín, donde reside su esposo, el catedrático Dr. Bernardo Pérez Estrada, y aprovechará su estadía en esa ciudad colombiana para tomar contacto con Loterías Medellín (Antioquia), institución similar a la Póla Chilena. En el aeropuerto de Los Cerrillos fue despedida cariñosamente por sus numerosas relaciones y miembros de su familia. En el grabado aparece la señora Rosa Valdés de Contín, momentos antes de iniciar su viaje a Colombia.

La señora Rosa Valdés de Contín, Agente General de Propaganda de la Póla Chilena de Beneficencia, viajó ayer por vía aérea con destino a Colombia. La señora Valdés de Contín visitará Medellín, donde reside su esposo, el catedrático Dr. Bernardo Pérez Estrada, y aprovechará su estadía en esa ciudad colombiana para tomar contacto con Loterías Medellín (Antioquia), institución similar a la Póla Chilena. En el aeropuerto de Los Cerrillos fue despedida cariñosamente por sus numerosas relaciones y miembros de su familia. En el grabado aparece la señora Rosa Valdés de Contín, momentos antes de iniciar su viaje a Colombia.

La señora Rosa Valdés de Contín, Agente General de Propaganda de la Póla Chilena de Beneficencia, viajó ayer por vía aérea con destino a Colombia. La señora Valdés de Contín visitará Medellín, donde reside su esposo, el catedrático Dr. Bernardo Pérez Estrada, y aprovechará su estadía en esa ciudad colombiana para tomar contacto con Loterías Medellín (Antioquia), institución similar a la Póla Chilena. En el aeropuerto de Los Cerrillos fue despedida cariñosamente por sus numerosas relaciones y miembros de su familia. En el grabado aparece la señora Rosa Valdés de Contín, momentos antes de iniciar su viaje a Colombia.

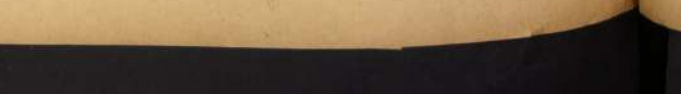
La señora Rosa Valdés de Contín, Agente General de Propaganda de la Póla Chilena de Beneficencia, viajó ayer por vía aérea con destino a Colombia. La señora Valdés de Contín visitará Medellín, donde reside su esposo, el catedrático Dr. Bernardo Pérez Estrada, y aprovechará su estadía en esa ciudad colombiana para tomar contacto con Loterías Medellín (Antioquia), institución similar a la Póla Chilena. En el aeropuerto de Los Cerrillos fue despedida cariñosamente por sus numerosas relaciones y miembros de su familia. En el grabado aparece la señora Rosa Valdés de Contín, momentos antes de iniciar su viaje a Colombia.

La señora Rosa Valdés de Contín, Agente General de Propaganda de la Póla Chilena de Beneficencia, viajó ayer por vía aérea con destino a Colombia. La señora Valdés de Contín visitará Medellín, donde reside su esposo, el catedrático Dr. Bernardo Pérez Estrada, y aprovechará su estadía en esa ciudad colombiana para tomar contacto con Loterías Medellín (Antioquia), institución similar a la Póla Chilena. En el aeropuerto de Los Cerrillos fue despedida cariñosamente por sus numerosas relaciones y miembros de su familia. En el grabado aparece la señora Rosa Valdés de Contín, momentos antes de iniciar su viaje a Colombia.

La señora Rosa Valdés de Contín, Agente General de Propaganda de la Póla Chilena de Beneficencia, viajó ayer por vía aérea con destino a Colombia. La señora Valdés de Contín visitará Medellín, donde reside su esposo, el catedrático Dr. Bernardo Pérez Estrada, y aprovechará su estadía en esa ciudad colombiana para tomar contacto con Loterías Medellín (Antioquia), institución similar a la Póla Chilena. En el aeropuerto de Los Cerrillos fue despedida cariñosamente por sus numerosas relaciones y miembros de su familia. En el grabado aparece la señora Rosa Valdés de Contín, momentos antes de iniciar su viaje a Colombia.

La señora Rosa Valdés de Contín, Agente General de Propaganda de la Póla Chilena de Beneficencia, viajó ayer por vía aérea con destino





que gusto de encontrarme  
nuevo! Aprovecho la











# RELACIONES DE INSCRIPCIONES ELECTORALES

## REGISTRO GENERAL DE VOTANTES

### PRIMER DISTRITO DE SANTIAGO

En cumplimiento del Oficio N.º 615, del 19 de febrero de 1963, del señor Director General del Conservatorio de Bienes Raíces de Santiago ha cancelado las siguientes inscripciones por las causas que se indican en cada caso:

Nombre del elector eliminado	Comuna	Sección	N.º	Causal de cancelación
Jorge Matamala, Luis Alfonso; Providencia; 84; 153; C. R.	Providencia	84; 153	C. R.	
Silva Errázuriz, Ricardo Jorge; Providencia; 86; 67; C. R.	Providencia	86; 67	C. R.	
Avendaño Paineau, Samuel; Providencia; 86; 73; C. R.	Providencia	86; 73	C. R.	
Campos Franco, Eduardo Eitel; Providencia; 86; 92; C. R.	Providencia	86; 92	C. R.	
Neumann Gebauer, Eleodoro Enrique; Providencia; 87; 11; C. R.	Providencia	87; 11	C. R.	
Stankovic, Felipe Alberto; Providencia; 87; 67; C. R.	Providencia	87; 67	C. R.	
Lyon Santibáñez, Jorge Cristóbal; Providencia; 87; 158; C. R.	Providencia	87; 158	C. R.	
Madrid Orellana, Sergio; Providencia; 88; 83; C. R.	Providencia	88; 83	C. R.	
Guerra Estévez, Guillermo Eduardo; Providencia; 88; 113; C. R.	Providencia	88; 113	C. R.	
Pérez Gazitúa, Carlos; Providencia; 88; 200; C. R.	Providencia	88; 200	C. R.	
Martínez Díaz, Carlos Eduardo; Providencia; 89; 14; C. R.	Providencia	89; 14	C. R.	
González Cárdenas, Osvaldo Enrique; Providencia; 89; 98; C. R.	Providencia	89; 98	C. R.	
Kraus Thier, Juan Pedro; Providencia; 89; 163; C. R.	Providencia	89; 163	C. R.	
Baeza Cancino, Oscar Guillermo; Providencia; 89; 172; C. R.	Providencia	89; 172	C. R.	
Díaz Navarrete, Rafael Pablo; Providencia; 91; 20; C. R.	Providencia	91; 20	C. R.	
Vila Portillo, Baldomero; Providencia; 91; 48; C. R.	Providencia	91; 48	C. R.	
Guzmán Muñoz, René; Providencia; 91; 133; C. R.	Providencia	91; 133	C. R.	
Bugueño Moreno, Custodio del Carmen; Providencia; 92; 81; C. R.	Providencia	92; 81	C. R.	
Herrera Poblete, Oscar Alejandro; Providencia; 94; 274; C. R.	Providencia	94; 274	C. R.	
Barros González, Ramón Rolando Raúl; Providencia; 96; 4; C. R.	Providencia	96; 4	C. R.	
Israel Kamufueta, Nisim Alfonso; Providencia; 96; 108; C. R.	Providencia	96; 108	C. R.	
Riquelme Cisterna, Florindo; Providencia; 100; 83; C. R.	Providencia	100; 83	C. R.	
Guerrero Rojas, Juan Enrique; Providencia; 101; 176; Especial	Providencia	101; 176	Especial	
Feeney, Ramiro, Jorge Eduardo; Suñao; 1; 17; Especial	Suñao	1; 17	Especial	
Inguener Vargas, Enrique Santiago; Suñao; 1; 25; Especial	Suñao	1; 25	Especial	
Barra Sepúlveda, Hernán Armando; Suñao; 1; 34; C. R.	Suñao	1; 34	C. R.	
Pavez Pito, Bernardino; Suñao; 3; 93; C. R.	Suñao	3; 93	C. R.	
Gómez Acevedo, Germánico; Suñao; 3; 14; C. R.	Suñao	3; 14	C. R.	
Fernández Ochoa, Roberto Agustín; Suñao; 4; 31; C. R.	Suñao	4; 31	C. R.	
Zamorá Opaño, Guillermo; Suñao; 4; 109; C. R.	Suñao	4; 109	C. R.	
Marful Fernández, Luis Humberto; Suñao; 4; 91; C. R.	Suñao	4; 91	C. R.	
Candía Figueroa, Israel; Suñao; 4; 156; C. R.	Suñao	4; 156	C. R.	
Fernández Mora, Plácido; Suñao; 6; 78; C. R.	Suñao	6; 78	C. R.	
Morichio Bonamelli, Antonio; Suñao; 6; 92; C. R.	Suñao	6; 92	C. R.	
Arriagada Valenzuela, Ramón; Suñao; 7; 20; C. R.	Suñao	7; 20	C. R.	
Rojas Rivera, Humberto; Suñao; 7; 130; C. R.	Suñao	7; 130	C. R.	
Aubá Ballarín, Emilio; Suñao; 8; 57; C. R.	Suñao	8; 57	C. R.	
Guíñez Gaele, Néstor; Suñao; 8; 74; C. R.	Suñao	8; 74	C. R.	
Irarrázaval Mejías, Jorge Juan de la Cruz; Suñao; 8; 172; C. R.	Suñao	8; 172	C. R.	
González González, Carlos; Suñao; 11; 30; C. R.	Suñao	11; 30	C. R.	
Muñoz Martínez, Luis Alberto; Suñao; 11; 166; C. R.	Suñao	11; 166	C. R.	
Bravo, Juan Ramón; Suñao; 12; 197; C. R.	Suñao	12; 197	C. R.	
Sepúlveda Sepúlveda, Luis Humberto; Suñao; 14; 114; C. R.	Suñao	14; 114	C. R.	
Jiménez Urrutia, Juan Ramón; Suñao; 16; 19; C. R.	Suñao	16; 19	C. R.	
Maripán Capitán, Luis; Suñao; 16; 110; C. R.	Suñao	16; 110	C. R.	
Concha Cerna, Pedro Ignacio; Suñao; 18; 43; C. R.	Suñao	18; 43	C. R.	
Zamorá Carvallo, Samuel; Suñao; 18; 115; C. R.	Suñao	18; 115	C. R.	
Moya Perón, Juan Bautista; Suñao; 19; 114; C. R.	Suñao	19; 114	C. R.	
Drago Sotomayor, Oscar; Suñao; 19; 148; C. R.	Suñao	19; 148	C. R.	
Chalderón Vargas, Rafael; Suñao; 20; 86; C. R.	Suñao	20; 86	C. R.	
Hirani Corvalán, Néstor; Suñao; 21; 11; C. R.	Suñao	21; 11	C. R.	
Moyano Valdovinos, Luis; Suñao; 21; 11; C. R.	Suñao	21; 11	C. R.	
Penjaen Rosales, Enrique; Suñao; 23; 80; C. R.	Suñao	23; 80	C. R.	
Rivas Bernal, Juan Benedito; Suñao; 23; 132; C. R.	Suñao	23; 132	C. R.	
González Ramírez, Luis Armando; Suñao; 23; 166; C. R.	Suñao	23; 166	C. R.	
Rojas Salas, Eduardo Ramón; Suñao; 26; 161; C. R.	Suñao	26; 161	C. R.	
Araoz Zamora, Osvaldo; Suñao; 27; 36; C. R.	Suñao	27; 36	C. R.	
Alonso Mena, Eulogio; Suñao; 27; 60; C. R.	Suñao	27; 60	C. R.	
Rojas Jentzen, Guillermo Enrique; Suñao; 27; 60; C. R.	Suñao	27; 60	C. R.	
Araoz Gutiérrez, Segundo; Suñao; 28; 94; C. R.	Suñao	28; 94	C. R.	
Mac Pherson del Canto, Juan; Suñao; 28; 122; C. R.	Suñao	28; 122	C. R.	
Soto Barrera, Alfonso; Suñao; 29; 86; C. R.	Suñao	29; 86	C. R.	
Silva González, Octavio; Suñao; 29; 130; C. R.	Suñao	29; 130	C. R.	
Riquelme Leiva, Francisco; Suñao; 30; 189; C. R.	Suñao	30; 189	C. R.	
Varela Vial, Domingo Víctor; Suñao; 31; 31; C. R.	Suñao	31; 31	C. R.	
Cabezas Aranda, Hernán; Suñao; 31; 31; C. R.	Suñao	31; 31	C. R.	
Torres Castro, José del Carmen; Suñao; 31; 80; C. R.	Suñao	31; 80	C. R.	
Valdivia Guerrero, Emilio; Suñao; 31; 156; C. R.	Suñao	31; 156	C. R.	
Riquelme Leiva, José; Suñao; 32; 4; C. R.	Suñao	32; 4	C. R.	
Lizana Orellana, Francisco Segundo; Suñao; 32; 90; C. R.	Suñao	32; 90	C. R.	
Urrutia González, Eugenio; Suñao; 32; 190; C. R.	Suñao	32; 190	C. R.	
Mile Azaña, Enrique Isa Abdala; Suñao; 33; 40; C. R.	Suñao	33; 40	C. R.	
Pizarro Rivera, Carlos; Suñao; 33; 128; C. R.	Suñao	33; 128	C. R.	
Palma Urbina, Pablo; Suñao; 36; 12; C. R.	Suñao	36; 12	C. R.	
Rouscel Ibarra, Pablo; Suñao; 36; 130; C. R.	Suñao	36; 130	C. R.	
Leocort Mella, Eduardo; Suñao; 37; 111; C. R.	Suñao	37; 111	C. R.	
Salgado Vilches, Jorge; Suñao; 37; 161; C. R.	Suñao	37; 161	C. R.	
Alvarez Lecaros, Enrique; Suñao; 38; 63; C. R.	Suñao	38; 63	C. R.	
Jiménez Carrasco, Ernesto; Suñao; 38; 137; C. R.	Suñao	38; 137	C. R.	
Arrau Pino, Juan Enrique; Suñao; 40; 85; C. R.	Suñao	40; 85	C. R.	
Bahamondes Ibarra, Sergio Aurelio; Suñao; 40; 145; C. R.	Suñao	40; 145	C. R.	
Salgado Castro, Carlos; Suñao; 40; 166; C. R.	Suñao	40; 166	C. R.	
Pino Cabello, Ramón Alejandro; Suñao; 42; 192; C. R.	Suñao	42; 192	C. R.	
Salgado, Alfredo; Suñao; 42; 12; C. R.	Suñao	42; 12	C. R.	
Torreblanca Aviles, Luciano Ramón; Suñao; 42; 46; C. R.	Suñao	42; 46	C. R.	
Espinoza Gajardo, Leandro; Suñao; 42; 46; C. R.	Suñao	42; 46	C. R.	
Nardeschia Valenzuela, Alejandro; Suñao; 42; 177; C. R.	Suñao	42; 177	C. R.	
Strubbe Espinoza, Guillermo; Suñao; 43; 71; C. R.	Suñao	43; 71	C. R.	
Morán Barrientos, Pedro; Suñao; 43; 71; C. R.	Suñao	43; 71	C. R.	
Valenzuela, Juan Segundo; Suñao; 44; 46; C. R.	Suñao	44; 46	C. R.	
Asenjo Monje, Pedro; Suñao; 44; 83; C. R.	Suñao	44; 83	C. R.	
Garrido Valdes, Luis; Suñao; 44; 119; C. R.	Suñao	44; 119	C. R.	
Aguilera Molina, Luis Ricardo; Suñao; 44; 166; C. R.	Suñao	44; 166	C. R.	
Pardo Campos, José Domingo; Suñao; 45; 23; C. R.	Suñao	45; 23	C. R.	
Concha Pizarro, José; Suñao; 45; 49; C. R.	Suñao	45; 49	C. R.	
Concha Sepúlveda, Arnaldo; Suñao; 46; 34; C. R.	Suñao	46; 34	C. R.	
Rojas Castro, Ángel Mario; Suñao; 46; 44; C. R.	Suñao	46; 44	C. R.	
Vera Cruz, Juan; Suñao; 46; 63; C. R.	Suñao	46; 63	C. R.	
Pérez Valdegreen, Carlos; Suñao; 47; 121; C. R.	Suñao	47; 121	C. R.	
Núñez Madariaga, Guillermo; Suñao; 47; 61; C. R.	Suñao	47; 61	C. R.	
Alvarez Madrid, Manuel Segundo; Suñao; 49; 100; C. R.	Suñao	49; 100	C. R.	
Cárdenas, José; Suñao; 49; 131; C. R.	Suñao	49; 131	C. R.	
Ayub Hauva, Víctor; Suñao; 49; 157; C. R.	Suñao	49; 157	C. R.	
Cuevas Guardia, Humberto; Suñao; 51; 57; C. R.	Suñao	51; 57	C. R.	
Vega Ulloa, Jorge Luis; Suñao; 51; 103; C. R.	Suñao	51; 103	C. R.	
Canales Flores, José; Suñao; 51; 127; C. R.	Suñao	51; 127	C. R.	
Valenzuela Cuetto, Francisco Javier; Suñao; 52; 160; C. R.	Suñao	52; 160	C. R.	
Zuñiga Herrera, Raúl Sergio; Suñao; 52; 172; C. R.	Suñao	52; 172	C. R.	
Cantillana Achurra, Eliseo; Suñao; 53; 79; C. R.	Suñao	53; 79	C. R.	
Curat Fernández, Jorge Abdala; Suñao; 54; 66; C. R.	Suñao	54; 66	C. R.	
Marín Montecino, Ernesto; Suñao; 54; 66; C. R.	Suñao	54; 66	C. R.	
León Malli, Carlos Humberto; Suñao; 55; 20; C. R.	Suñao	55; 20	C. R.	
Corvalán Palacios, Osvaldo; Suñao; 55; 38; C. R.	Suñao	55; 38	C. R.	
Facuse, Carlos; Suñao; 55; 121; C. R.	Suñao	55; 121	C. R.	
Mella Porras, Enzo; Suñao; 55; 192; C. R.	Suñao	55; 192	C. R.	
Cabezas Cabrera, Juan Francisco; Suñao; 56; 192; C. R.	Suñao	56; 192	C. R.	
Espinoza Inostroz, Yennacio; Suñao; 56; 196; C. R.	Suñao	56; 196	C. R.	
Alumada Miranda, Fernando; Suñao; 57; 88; C. R.	Suñao	57; 88	C. R.	
Espinoza Henríquez, José Francisco; Suñao; 58; 40; C. R.	Suñao	58; 40	C. R.	
Campisano, Guillermo; Suñao; 58; 58; C. R.	Suñao	58; 58	C. R.	
Ramírez Sotomayor, Helian; Suñao; 61; 5; C. R.	Suñao	61; 5	C. R.	
Vial Vial, León; Suñao; 61; 150; C. R.	Suñao	61; 150	C. R.	
Salinas Ayala, José Augusto; Suñao; 62; 135; C. R.	Suñao	62; 135	C. R.	
Rojas Romero, Enrique; Suñao; 63; 56; C. R.	Suñao	63; 56	C. R.	
Salazar Bravo, Félix; Suñao; 63; 109; C. R.	Suñao	63; 109	C. R.	
Quirós Guzmán, Celestino Segundo; Suñao; 63; 109; C. R.	Suñao	63; 109	C. R.	
Baeza Figueroa, Raúl; Suñao; 64; 32; C. R.	Suñao	64; 32	C. R.	
Giglio Raggi, Ángel; Suñao; 64; 153; C. R.	Suñao	64; 153	C. R.	
Fernández, Manuel; Suñao; 64; 176; C. R.	Suñao	64; 176	C. R.	
Concha Castro, Oscar; Suñao; 67; 49; C. R.	Suñao	67; 49	C. R.	
Valenzuela Vilches, Juan de Dios; Suñao; 67; 164; C. R.	Suñao	67; 164	C. R.	
Cortés Urteola, Guillermo; Suñao; 68; 153; C. R.	Suñao	68; 153	C. R.	
Pinto Castillo, Roberto; Suñao; 68; 187; C. R.	Suñao	68; 187	C. R.	
Contreras Torres, Osvaldo Antonio; Suñao; 68; 189; C. R.	Suñao	68; 189	C. R.	
Rojas Aravena, Raúl del Carmen; Suñao; 69; 93; C. R.	Suñao	69; 93	C. R.	
Onetto Carrasco, Jorge Ernesto; Suñao; 69; 116; C. R.	Suñao	69; 116	C. R.	
Silva Baez, Luis Alberto; Suñao; 70; 17; C. R.	Suñao	70; 17	C. R.	
Moreno Parra, Raúl Hernán; Suñao; 70; 42; C. R.	Suñao	70; 42	C. R.	
Galvez Ariza, Enrique Valdo; Suñao; 70; 61; C. R.	Suñao	70; 61	C. R.	
Meza, Juan Ezequiel; Suñao; 70; 120; C. R.	Suñao	70; 120	C. R.	
Alamora Collao, Manuel Francisco; Suñao; 72; 41; C. R.	Suñao	72; 41	C. R.	
Guzmán, Carlos Segundo; Suñao; 72; 58; C. R.	Suñao	72; 58	C. R.	
Reyes Saavedra, Manuel; Suñao; 72; 115; C. R.	Suñao	72; 115	C. R.	
Ibarra González, Luis Guillermo; Suñao; 73; 18; C. R.	Suñao	73; 18	C. R.	
Salazar Barrera, Lisandro; Suñao; 74; 61; C. R.	Suñao	74; 61	C. R.	
Villa Silva, Francisco Javier Patricio; Suñao; 75; 39; C. R.	Suñao	75; 39	C. R.	
Salazar Díaz, Alvaro; Suñao; 75; 104; C. R.	Suñao	75; 104	C. R.	
Gavilán Gavilán, Tomás Anibal; Suñao; 75; 173; C. R.	Suñao	75; 173	C. R.	
Ortiz Garrido, José Ángel; Suñao; 76; 29; C. R.	Suñao	76; 29	C. R.	
Ibáñez Fernández, José Agustín del Carmen; Suñao; 76; 126; C. R.	Suñao	76; 126	C. R.	
Mora Valenzuela, Arturo; Suñao; 76; 152; C. R.	Suñao	76; 152	C. R.	
Reyes Saragosa, Marcelo Manuel; Suñao; 77; 27; C. R.	Suñao	77; 27	C. R.	
López Pardo, Carlos; Suñao; 77; 32; C. R.	Suñao	77; 32	C. R.	
Vera Poblete, Armando Segundo; Suñao; 77; 79; C. R.	Suñao	77; 79	C. R.	
Illesca Sandoval, Manuel Salvador; Suñao; 77; 104; C. R.	Suñao	77; 104	C. R.	
Fernández Pinto, Ismael; Suñao; 78; 71; C. R.	Suñao	78; 71	C. R.	
Hernández Lagos, Oscar Ismael; Suñao; 78; 123; C. R.	Suñao	78; 123	C. R.	
Valdivia Barrales, José Miguel; Suñao; 78; 159; C. R.	Suñao	78; 159	C. R.	
Ulrich Wolf, Arnaldo; Suñao; 79; 7; C. R.	Suñao	79; 7	C. R.	
Soto Maulén, Rafael Benjamín; Suñao; 79; 79; C. R.	Suñao	79; 79	C. R.	
Poblete Núñez, Leonidas; Suñao; 80; 6; C. R.	Suñao	80; 6	C. R.	
Martínez Moreno, Manuel Segundo; Suñao; 80; 167; C. R.	Suñao	80; 167	C. R.	
Hernández Paredes, Feliciano Eudoro; Suñao; 80; 196; C. R.	Suñao	80; 196	C. R.	
Paredes Poblete, Pedro Segundo; Suñao; 81; 21; C. R.	Suñao	81; 21	C. R.	
Johnson Valdes, Osvaldo Eudoro; Suñao; 81; 66; C. R.	Suñao	81; 66	C. R.	
Valdes Espinoza, José Nicanor; Suñao; 81; 109; C. R.	Suñao	81; 109	C. R.	
Cavada Miranda, Jorge; Suñao; 81; 123; C. R.	Suñao	81; 123	C. R.	
Astorga Sáez, Luis Humberto; Suñao; 81; 191; C. R.	Suñao	81; 191	C. R.	
Barros Jofré, Gustavo; Suñao; 82; 10; C. R.	Suñao	82; 10	C. R.	
Lam Boías, Hon Heng Simon; Suñao; 82; 99; C. R.	Suñao	82; 99	C. R.	
Tabor, Félix; Suñao; 82; 132; C. R.	Suñao	82; 132	C. R.	
Vásquez Flores, Jorge; Suñao; 83; 105; C. R.	Suñao	83; 105	C. R.	
Bravo Jones, León Eduardo del Carmen; Suñao; 83; 175; C. R.	Suñao	83; 175	C. R.	
Neruda, Pablo; Suñao; 83; 17; C. R.	Suñao	83; 17	C. R.	
Pinto Menéndez, Víctor; Suñao; 83; 61; C. R.	Suñao	83; 61	C. R.	
Salas Soto, Luis Alfredo; Suñao; 83; 149; C. R.	Suñao	83; 149	C. R.	

## CAMBIO LIBRE

PAIS	COMPRA	VENTA
EE. UU. de A. cheque	2.810	2.850
EE. UU. de A. dólar billete	2.825	2.870
Argentina, moneda	29.30	29.30
Braza, suizo	2.79	4.20
Alemania, marco	495	710
Perú, sol	201	207
Uruguay, peso	201	207
España, peseta	47	48.30
Francia, franco	668	688
Inglaterra, libra esterlina	7.850	8.000
Italia, lire	610	640
Suiza, franco suizo	610	640
Oro chileno \$ 100, moneda	62.60	62.60

Informaciones proporcionadas por SWETT Y EYZAGUIRRE, Corredores de la Bolsa, Nueva York 55, teléfono 62163-62163.

## Informaciones Comerciales

Proporcionadas por Swett y Eyzaguirre, Corredores de la Bolsa

### PRECIOS AL CIERRE

CIERRE OFICIAL DE LA BOLSA DE COMERCIO, A LAS 13 HORAS.	Vista Concha y To- ño, 20 t	Huake, 38 m	Ind. Andes, 37 n	Ind. Bellavista, 6 n	Ind. Varas, 5 1/2 n	Ind. Muelin, 300 v	Ind. S. 126 t	Ind. Interamericana, 4 3/4 c	Ind. Codelco, 45 n	Ind. L. de Penco, 19 1/4
Oro Físico 89 63,30 t	A. Lautaro "C", 110	Iquique Portador, 27	Iquique Nominativ, 26 v	Ind. Codelco, 45 n	Ind. L. de Penco, 19 1/4	Ind. S. 126 t	Ind. Interamericana, 4 3/4 c	Ind. Codelco, 45 n	Ind. L. de Penco, 19 1/4	Ind. S. 126 t
BONOS NOMINALES 89	D. Interna 7-1, 84 c	Paviment, 71, 85 c	Mun. Sigo, 71, 40 n	Mun. Sigo, 81, 33 n	B. Estado 6 3/4, 37 t	B. Estado 10 1/4, 75 t	Hip. Chile 4-1, 55 t	Hip. Chile 10-6, 70 t	Hip. Valpo, 10-6, 73 t	
BANCARIAS	Central, 2 1/19 n	Concepción, 38 1/2 c	Continental, 8 n	Despato, 82 c	Chile, 406 v	Edwards, 40 t	Sacchi, 40 t	Hipotecario, 38 t	Isofácil, 165 t	Italiano, 15 n
	Nacional, 66 Traba- jo, 11 c	Ochoño, 141 t	Suramericano, 8 3/4	Sur Americano, 35 t	Talca, 159 t					
MINERAS	Andacollo, 7 1/4 c	Ancuquichil, 34 1/4 n	Chaparral, 7 t	Ferro Grande, 350 n	Deñino, 17 t	Disputado, 60 n	Losa, 5 n	La Cruz, 20 t	Oculi, 130 n	Oplona, 36 n
	Oro, 142 n	Punta de Lobos, 6 3/4 n	Schwager, 14 t	Tarapacá, 4 5/8 t	Totoral, 90 n					
AGRICOLAS Y GANADERAS	Coltura, 11 1/4 t	Copibia, 3 1/2 n	Gente Grande, 56 n	Laguna Blanca, 250 n						
	La Rosa Socr, 173 n	Ripuecho X.E.M., 45 n								
	Oro Físico *	Bonos Nominativos	Transacciones	Concepción	VALPO					
	Oro Físico *	Bonos Nominativos	Transacciones	Concepción	VALPO					
	Oro Físico *	Bonos Nominativos	Transacciones	Concepción	VALPO					
	Oro Físico *	Bonos Nominativos	Transacciones	Concepción	VALPO					
	Oro Físico *	Bonos Nominativos	Transacciones	Concepción	VALPO					
	Oro Físico *	Bonos Nominativos	Transacciones	Concepción	VALPO					
	Oro Físico *	Bonos Nominativos	Transacciones	Concepción	VALPO					
	Oro Físico *	Bonos Nominativos	Transacciones	Concepción	VALPO					
	Oro Físico *	Bonos Nominativos	Transacciones	Concepción	VALPO					
	Oro Físico *	Bonos Nominativos	Transacciones	Concepción	VALPO					
	Oro Físico *	Bonos Nominativos	Transacciones	Concepción	VALPO					
	Oro Físico *	Bonos Nominativos	Transacciones	Concepción	VALPO					
	Oro Físico *	Bonos Nominativos	Transacciones	Concepción	VALPO					
	Oro Físico *	Bonos Nominativos	Transacciones	Concepción	VALPO					
	Oro Físico *	Bonos Nominativos	Transacciones	Concepción	VALPO					
	Oro Físico *	Bonos Nominativos	Transacciones	Concepción	VALPO					
	Oro Físico *	Bonos Nominativos	Transacciones	Concepción	VALPO					
	Oro Físico *	Bonos Nominativos	Transacciones	Concepción	VALPO					
	Oro Físico *	Bonos Nominativos	Transacciones	Concepción	VALPO					
	Oro Físico *	Bonos Nominativos	Transacciones	Concepción	VALPO					
	Oro Físico *	Bonos Nominativos	Transacciones	Concepción	VALPO					
	Oro Físico *	Bonos Nominativos	Transacciones	Concepción	VALPO					
	Oro Físico *	Bonos Nominativos	Transacciones	Concepción	VALPO					
	Oro Físico *	Bonos Nominativos	Transacciones	Concepción	VALPO					
	Oro Físico *	Bonos Nominativos	Transacciones	Concepción	VALPO					
	Oro Físico *	Bonos Nominativos	Transacciones	Concepción	VALPO					
	Oro Físico *	Bonos Nominativos	Transacciones	Concepción	VALPO					
	Oro Físico *	Bonos Nominativos	Transacciones	Concepción	VALPO					
	Oro Físico *	Bonos Nominativos	Transacciones	Concepción	VALPO					
	Oro Físico *	Bonos Nominativos	Transacciones	Concepción	VALPO					
	Oro Físico *	Bonos Nominativos	Transacciones	Concepción	VALPO					
	Oro Físico *	Bonos Nominativos	Transacciones	Concepción	VALPO					
	Oro Físico *	Bonos Nominativos	Transacciones	Concepción	VALPO					
	Oro Físico *	Bonos Nominativos	Transacciones	Concepción	VALPO					
	Oro Físico *	Bonos Nominativos	Transacciones	Concepción	VALPO					
	Oro Físico *	Bonos Nominativos	Transacciones	Concepción	VALPO					
	Oro Físico *	Bonos Nominativos	Transacciones	Concepción	VALPO					
	Oro Físico *	Bonos Nominativos	Transacciones	Concepción	VALPO					
	Oro Físico *	Bonos Nominativos	Transacciones	Concepción	VALPO					
	Oro Físico *	Bonos Nominativos	Transacciones	Concepción	VALPO					
	Oro Físico *	Bonos Nominativos	Transacciones	Concepción	VALPO					
	Oro Físico *	Bonos Nominativos	Transacciones	Concepción	VALPO					
	Oro Físico *	Bonos Nominativos	Transacciones	Concepción	VALPO					
	Oro Físico *	Bonos Nominativos	Transacciones	Concepción	VALPO					
	Oro Físico *	Bonos Nominativos	Transacciones	Concepción	VALPO					
	Oro Físico *	Bonos Nominativos	Transacciones	Concepción	VALPO					
	Oro Físico *	Bonos Nominativos	Transacciones	Concepción	VALPO					
	Oro Físico *	Bonos Nominativos	Transacciones	Concepción	VALPO					
	Oro Físico *	Bonos Nominativos	Transacciones	Concepción	VALPO					
	Oro Físico *	Bonos Nominativos	Transacciones	Concepción	VALPO					
	Oro Físico *	Bonos Nominativos	Transacciones	Concepción	VALPO					
	Oro Físico *	Bonos Nominativos	Transacciones	Concepción	VALPO					
	Oro Físico *	Bonos Nominativos	Transacciones	Concepción	VALPO					
	Oro Físico *	Bonos Nominativos	Transacciones	Concepción	VALPO					
	Oro Físico *	Bonos Nominativos	Transacciones	Concepción	VALPO					
	Oro Físico *	Bonos Nominativos	Transacciones	Concepción	VALPO					
	Oro Físico *	Bonos Nominativos	Transacciones	Concepción	VALPO					
	Oro Físico *	Bonos Nominativos	Transacciones	Concepción	VALPO					
	Oro Físico *	Bonos Nominativos	Transacciones	Concepción	VALPO					
	Oro Físico *	Bonos Nominativos	Transacciones	Concepción	VALPO					
	Oro Físico *	Bonos Nominativos	Transacciones	Concepción	VALPO					



# BETANCOURT EN LAS NN. UU.



NACIONES UNIDAS, Nueva York. — El presidente venezolano, Romulo Betancourt, sostiene en su mano, su pipa, mientras visita la Asamblea de las Naciones Unidas. El pre-

## PLANETA VENUS ES SOLO UN DESIERTO OSCURO Y MUERTO

WASHINGTON, 26 (UPI). — (Por Joseph L. Myler). — El planeta Venus, que tan hermoso parece desde la tierra, no es más que un desierto oscuro y muerto, oculto al resto del Universo por nubes de bruma acuosas. Esta imagen del más brillante de los planetas fue integrada hoy por los científicos norteamericanos utilizando millones de datos proporcionados por radar y la nave espacial Mariner 2.

El hombre quizá pueda volver un día hasta el vecino mundo más próximo de la tierra, pero el Mariner 2 ha indicado claramente que lo mejor es que no intente descender en la superficie venusiana, que puede contener lagos de metales en ebullición.

Ninguna manifestación de vida, al menos como se la conoce en la tierra, podría existir en las condiciones que prevalecen en el vecino planeta.

## COHETES POLARIS, BASE DEFENSIVA DE LA "OTAN"

Europa Occidental mantiene reserva y resistencia ante el programa.

PARIS, 26 (UPI). — Estados Unidos hará mañana una nueva tentativa por conseguir el respaldo de sus aliados europeos al plan de crear una fuerza nuclear multilateral con cohetes Polaris de base marítima.

Sin embargo, no hay mucho entusiasmo a favor de tal iniciativa. El presidente de Francia, Charles de Gaulle, rehusó a promover su propio plan de una fuerza nuclear nacional independiente, lo ha rechazado de plano.

EE. UU. y Gran Bretaña, por otra parte, no están de acuerdo en muchos detalles del plan, que dice que sólo Alemania occidental, Italia y Bélgica hayan mostrado interés en la cuestión.

Se cree que Livingston T. Merchant, el enviado especial del presidente John F. Kennedy, explicará ante el Consejo Permanente de la Organización del Tratado del Atlántico Norte (OTAN), el alcance del proyecto, en reunión que se celebrará mañana por la mañana.

El Embajador norteamericano en la OTAN, Thomas K. Finletter, y el representante permanente de Gran Bretaña, Sir Evelyn Shuckburgh, ayudarán a Merchant en su misión.

Con anterioridad se propuso que una comisión nuclear estratégica de diez de las 13 potencias de la OTAN se encargarán de operar la fuerza. Sin embargo, esta idea se desechó, según se dijo, durante las conversaciones que sostuvieron funcionarios de Estados Unidos y Gran Bretaña en Washington la semana última.

Varios funcionarios dijeron que Merchant no trataría de imponer tácticamente el consejo de la OTAN, señalando que esbozaría el plan norteamericano y pediría a los miembros de la OTAN que expresaran sus puntos de vista.

Se cree que Shuckburgh expresaría el punto de vista británico.

El plan de crear una fuerza de Polaris dirigida desde el mar fue acordado originalmente por Kennedy y el Primer Ministro británico, Harold Macmillan, en su reunión de Nassau celebrada en enero. En aquella ocasión, no obstante, no se ultimaron detalles al respecto. El comunicado emitido, tras sus 48 horas de entrevista, dijo que los países de la OTAN estaban en libertad de participar de la fuerza multinacional de tipo nuclear.

Los informantes manifestaron que Francia, Bélgica, Alemania Occidental y Luxemburgo estaban dispuestas a firmar en marzo, pero que Italia y Holanda se negaron. El ministro de Relaciones Exteriores belga, Paul-Henri

La familia.

Ha fallecido nuestro querido esposo y padre, señor

SEGUNDO CORAY

Sus funerales se efectuarán ayer martes 26, en el Cementerio General, después de un día de duelo por el eterno descanso de su alma en la Iglesia de San Gerardo.

La familia.

Ha fallecido nuestro querido esposo, cuñado y tío, señor

ANDRÉS REPULVEDA QUEVEDA

Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General, el cortejo partirá a las 16.30 horas, desde su domicilio, calle Nueva de Marzo 1963.

La familia.

IN MEMORIAM.

Con motivo de cumplirse el primer aniversario del fallecimiento de nuestro querido esposo, don

RUMBERTO PINTO A.

(Q. E. P. D.)

Se oficiará una misa por el eterno descanso de su alma mañana jueves 28, a las 8 horas, en la Iglesia "San Policarpo". Rogamos a los que fueren sus amigos y a los nuestros acompañarnos.

Maria Morales de Pinto.

GUARDIAMARINA MARIO OSORIO SANCHEZ

(Q. E. P. D.)

Mañana jueves 28, se cumplirá 18 años del incendio de la Fragua Lutz, en cuyo naufragio encontró heroica muerte este joven y distinguido oficial de nuestra Armada.

Con tal motivo se oficiará una misa de recordación, el día indicado, a las 10.30 horas, en la Capilla de la Casa Talleres de San Vicente de Paul. (Tovaca N.º 309).

EXPRESION DE GRACIAS.

Doyle más años ahorrados a todos los compañeros y amigos, en la Fragua de Transportes Colectivos del Estado, que se dignaron acompañar los restos de mi querido esposo.

JUAN ARAYA

SH. 4000

REYNOLDO ESTEBAN

Se dignaron acompañar los restos de mi querido esposo, y padre, don

JUAN ARAYA

SH. 4000

S. A. POMPAS FU NEBRES

"LA CENTRAL"

LA MEJOR CALIDAD AL M. S. B. J. O. PRECIO

CERCO ORESE

SN. ANTONIO 449 SN. DIEGO 7301 ECHEVERRIA 935

SERVICIOS FUNERARIOS

atención permanente noche y día

AZOCAR

# Cuba apoyará agitación comunista en América

Informe de una Subcomisión parlamentaria revela detalles desconocidos sobre el castroismo.

WASHINGTON, 26 (UPI). — (Por Arnold Otero). — El Presidente de la Subcomisión de Asuntos Interamericanos de la Cámara Baja, representante Armistead Seiden, cuyo grupo está investigando la subversión comunista en la América Latina, declaró hoy en una entrevista que Cuba se "atrevería" a usar sus tropas para ayudar a un régimen comunista a apoderarse de otro país latinoamericano.

Según Seiden, el régimen cubano "no sólo se atrevería a ello sino que están desarrollando esfuerzos por subvertir a otros gobiernos".

El legislador manifestó que el régimen de Cuba podría continuar sus actividades subversivas prestando asistencia militar desde una base cubana a grupos filocomunistas que intentasen un golpe de estado.

"Creo —dijo— que el peligro está en la subversión del Gobierno y luego en la asistencia militar desde la base cubana y la entrada de tropas, bien cubanas o soviéticas, en un país cuyo gobierno ha sido derrocado".

Manifestó también que plantearía un peligro análogo al uso de "grupos exilados que han sido introducidos en Cuba y entrenados como fuerzas guerrilleras basadas en la isla". Agregó que el régimen de Fidel Castro es "un peligro militar, con tropas soviéticas en Cuba, para muchos países del hemisferio occidental, algunos de los cuales tienen fuerzas muy pequeñas".

Seiden, cuya Subcomisión recibió la semana pasada el testimonio del Director del Servicio Central de Inteligencia (CIA), John McCone, y el Secretario de Estado Adjunto para Asuntos Interamericanos, Edwin Martin, dijo que las afirmaciones de que en Cuba hay 30.000 soldados rusos son erróneas, y que los Estados Unidos carecen de información sobre las acusaciones de que los soviéticos han establecido bases secretas en Brasil y Paraguay.

Manifestó, sin embargo, que "los soviéticos tienen focos de operación en casi todos los países de la América Central y Meridional... pero en cuanto a poseer bases en esos países... no hemos obtenido ninguna evidencia corroborativa a ese respecto".

Preguntado si el régimen castrista "se atrevería" a atacar a otro país latinoamericano en vista de la enérgica actitud anticastroista de los Estados Unidos, contestó:

## Soviéticos plantearían una mayor intransigencia ante Occidente

MOSCÚ, 26 (UPI). — (Por Robert J. Korengold). — El Primer Ministro Nikita Khrushchev pronunció mañana un importante discurso que, según predicen observadores occidentales, puede contener nuevas advertencias al oeste como desarrollo de una política exterior más severa.

El Ministerio de Relaciones Exteriores anunció que Khrushchev hablará en una reunión preelectoral que se celebrará a partir de los cinco de la tarde (14.00 GMT) en el

Palacio de los Congresos del Kremlin.

El discurso del Jefe del Gobierno tendrá lugar después que el Ministerio de Defensa, Rodion Malinovsky, afirmará la semana última que todo ataque contra Cuba desencadenaría una nueva guerra mundial y provocaría la devastación de Estados Unidos y sus aliados.

En círculos diplomáticos se opinó que Khrushchev puede repetir las amenazas de Malinovsky, pues el transcurso

## 21 MUERTOS CONGELADOS EN MAR EGEO

ATENAS, 26 (UPI). — Veintinueve tripulantes del carguero griego "Aigli", según informaron hoy las autoridades, perecieron congelados cuando se ahogaron en las heladas aguas del Mar Egeo, al hundirse su nave.

El único sobreviviente de la tragedia, según se anunció, fue el radiotelegrafista, pero no se dijo cuál es su estado.

El carguero se hundió en el Mar Egeo, el domingo en la noche, cuando se dirigía al puerto de Alejandría.

Había salido del puerto de Salónica, el domingo en la mañana, con un cargamento de mineral de pirita de origen ruso. Un accidente de la carga en mar agitada hizo que el carguero adquiriera una escora peligrosa, con lo que la nave comenzó a hundirse.

## REPRESALIAS CONTRA FRANCIA EN MERCADO COMUN DE EUROPA

BRUSELAS, 26 (UPI). — Por William Anderson. — Holanda e Italia, todavía irritadas por el veto francés al ingreso de Gran Bretaña en el Mercado Común, destruyeron hoy, por lo menos por un plazo de seis meses, la ejecución de un programa de ayuda económica, por valor de 730 millones de dólares, a las antiguas colonias francesas de África.

Esta acción no representó ninguna sorpresa para Francia, que la aceptó filosóficamente. El tropiezo ya se daba por consabido en París, desde el momento en que los Gobiernos holandés e italiano dijeron que no estaban en condiciones de firmar ahora el acuerdo de ayuda a causa de la inminencia de las elecciones nacionales.

Francia anhelaba vehementemente ese programa, puesto que 15 de los 18 países africanos asociados a la "Organización del Ejercicio Secreto" (OES), fue detenido en esta capital, al parecer como resultado de la influencia de uno de sus secuestrados.

En fuentes autorizadas se reveló que la policía, avisada por un llamado telefónico, encontró al jefe terrorista amarrado y amordazado en el interior de un camión comercial detenido en una calle céntrica de París.

## DETENIDO JEFE DE ATENTADOS CONTRA CHARLES DE GAULLE

PARIS, 26 (UPI). — El ex coronel Antoine Argoud, miembro destacado de la "Organización del Ejercicio Secreto" (OES), fue detenido en esta capital, al parecer como resultado de la influencia de uno de sus secuestrados.

En fuentes autorizadas se reveló que la policía, avisada por un llamado telefónico, encontró al jefe terrorista amarrado y amordazado en el interior de un camión comercial detenido en una calle céntrica de París.

Las autoridades consideran que la OES responsabiliza a Argoud por el frustrado atentado contra la vida del Presidente Charles de Gaulle del 22 de agosto último. Quince personas acusadas de participación en ese complot son juzgadas por un tribunal militar y el agente fiscal pidió la pena de muerte para siete de ellas.

La captura de Argoud representó el peor golpe sufrido por la OES y el Consejo Nacional de Resistencia, desde la detención, el año último, de los ex generales Raoul Salan y Edmond Jouhaud.

El ex militar, que tiene 52 años, integró el grupo de coroneles que colaboró con cuatro generales de la OES: Charles de Gaulle, André Marie Zeller, Salan y Jouhaud. — En el frustrado levantamiento registrado en Argelia en abril de 1961, Zeller y Challe se rindieron al Salan y Jouhaud fueron detenidos posteriormente. Estos dos últimos habían sido condenados a muerte ya, en un juicio de rebelión, y en el mismo tribunal también sentenciado a la última pena, "sin absolución", a cuatro coroneles, entre los que se encontraba Argoud.

En los últimos días de la reunión de agosto en Bolívar, en el primer momento, tras que Uruguay, Argentina, por la en el match de fútbol de

## MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS

DIRECCION DE VIALIDAD. — OFICINA CENTRAL. — Llamadas a propuestas públicas para la construcción de obras públicas, en la Especialidad de Obras Públicas, para la construcción del camino de la costa, sector de Laguna Verde a CURAUMA, Km. 0,000 al 7,780, ubicado en la vincia de Valparaíso.

El presupuesto oficial para esta obra asciende a \$ 201.858.

Las propuestas se abrirán el día 2 de abril de 1963, a las 12 horas.

Los contratistas interesados deberán presentar los documentos exigidos en el artículo 26.º del Reglamento para Contratos de Obras Públicas, en los días de Caminos y Aeródromos, Morandé N.º 50, tercer piso, oficina 17, de 10 a 12 horas.

DIRECCION DE ARQUITECTURA. — Solicitante propuesta para la construcción de la Obra Gruesa y Termino superior del Registro General de Contratas, en la especialidad "Obras de Arquitectura".

Apertura propuestas: Sala de Despacho del Intendente de la Provincia de Valparaíso, Oficina del Arquitecto-Jefe del Departamento Relacionador de esta Dirección, el día 19 de marzo, a las 11 horas.

Antecedentes en el Archivo Técnico de la Dirección.

DIRECCION DE OBRAS SANITARIAS. — SECCION MATERIALES Y ADQUISICIONES. — PROPUESTA PUBLICA N.º 2. —

Se solicitan propuestas públicas por el suministro de la siguiente cantidad de asbesto-cemento, tipo T-20, destinada al Agua Potable de VALPARAISO, Excmo. Red Nueva Escuela Naval; Proyecto 4485:

1.648 metros cañería Rocalit (diámetro) de 150 mm.  
12 metros cañería Rocalit (diámetro) de 100 mm.

Con sus respectivas unidades Gibault.

La propuesta se efectuará el día 5 de marzo de 1963, a las 11 horas, en la cina del Ingeniero-Jefe del Departamento Relacionador.

ALCANTARILLADO DE SANTIAGO. — Llamadas a propuestas públicas para la ejecución de las siguientes obras: ALCANTARILLADO DE PROVIDENCIA: Avenida Providencia, entre Los Rios y Holanda, para el HOSPITAL Militar, Proyecto 4336.

ALCANTARILLADO DE SUEÑO: Para desaguar propiedades ubicadas en el poniente de Avenida Campos de Deportes, entre Larrazaval y Doble Alameda, Proyecto 4429.

ALCANTARILLADO DE BARRANCAS Y QUINTA NORMAL, calle O'Higgins, Pasaje Victoria; Proyecto 4419.

Presupuesto oficial: \$ 16.300.04.

Se entregarán antecedentes desde el 1.º hasta el 5 de marzo y se abrirá la propuesta el 13 de marzo, a las 11.30 horas.

ALCANTARILLADO DE SANTIAGO. — Llamadas a propuestas públicas para la ejecución de las siguientes obras: ALCANTARILLADO DE SAN MIGUEL, SUEÑO Y LA FLORIDA: Avenida Vicuña Mackenna Sur; Proyecto 4361.

ALCANTARILLADO DE PUENTE ALTO: Extensión calle Tocornal y Proyecto 4591.

Presupuesto oficial aproximado: \$ 250.000.-

Se entregarán antecedentes desde el 4 hasta el 8 de marzo.

Se abrirá la propuesta el 15 de marzo, a las 11.30 horas.

DIRECCION DE RIEGO. — Solicitarse propuestas públicas por el suministro de 2 EQUIPOS para el tipo de cavadía progresiva, de 25 pulgadas.

Las propuestas se abrirán el 9 de abril próximo.

Bases y especificaciones en Secretaría de la Dirección, Morandé 50, 8.º piso.

ESCOLARES

BOLSONES PORTADOCUMENTOS ESTUCHOS ETC. PRECIOS DE FABRICANTES

ARTICULOS DEPORTIVOS CINTURONES GUANTES BILLETAS ETC.

TODAVIA MANTENEMOS PRECIOS ANTIGUOS

## MUNICIPALIDAD DE QUINTA NORMAL

### Cobro servicio extracción domiciliar de basuras

PUBLICACION HECHA EN CONFORMIDAD AL ART. 18 DE LA LEY 11.704.

SE COMUNICA A LOS CONTRIBUYENTES DE LA COMUNA DE QUINTA NORMAL QUE SE ENCUENTRA EN EL HALL DE LA MUNICIPALIDAD EL ROL PARA EL COBRO DE SERVICIO DE EXTRACCION DOMICILIARIA DE BASURAS. PARA TODA CLASE DE CONSULTAS O RECLAMACIONES A QUE HAYA LUGAR.

ESTE COBRO SERA SEMESTRAL, CONJUNTAMENTE CON EL DE BIENES RAICES.

Es estrictamente necesario acompañar el número del rol de avalúos, para cualquier consulta o reclamación que se desee hacer.

DESDE ESTA FECHA Y HASTA EL 25 DE MARZO/63.

ATENCION AL PUBLICO: LUNES A VIERNES, de 9 a 12 y de 14 a 18 horas.

QUINTA NORMAL, 25 de febrero de 1963.

LUIS LEIVA SAEZ ALCALDE SUBROGANTE







# Copa de Naciones: Francia enfrentará a Inglaterra

Juegan hoy en cancha de París. En el primer encuentro empataron a 1. Juveniles de España e Italia se miden el sábado en Sevilla. Atlético de Madrid-Benfica, en match de beneficio. Real Madrid-Valencia, en la jornada del fútbol español. Morollón sigue de líder de los goleadores.

En el estadio de Colombes se efectuará hoy el partido de vuelta entre Francia e Inglaterra, del torneo por la Copa de Naciones Europeas. En el encuentro anterior, jugado el 3 de octubre, en el Estadio de Sheffield, se registró un empate a 1 gol.

Para el partido de hoy, Alf Ramsay, sucesor de Walter Winterbottom, en la dirección técnica del cuadro inglés, anunció el siguiente equipo: Ron Springett; Jimmy Armfield, Bobby Moore y Ray Wilson; Brian Abene y Ron Flowers; John Connelly, Bobby Tambling, Bobby Smith, Jimmy Greaves y Bobby Charlton.

MADRID, 26 (UPI).— Hoy comenzó la concentración de los jugadores seleccionados para el equipo juvenil de fútbol de Inglaterra, que se enfrentará con el de Italia, el próximo día de marzo, en Sevilla.

Los juveniles españoles se enfrentarán hoy, y mañana jugarán con un equipo del Atlético de Madrid, viajando el jueves a la capital andaluza, donde permanecerán hasta el domingo, que se mediará con la Selección italiana.

MADRID, 26 (UPI).— Ha despertado gran expectación el anunciado encuentro de fútbol de la temporada futbolística española, se medirá con el Real Madrid, el próximo domingo, club al que ya venció por dos goles a cero, en la primera vuelta de dicho torneo.

Este encuentro, Atlético de Madrid — Benfica, tendrá una segunda edición en Lisboa, en fecha no determinada todavía.

MADRID, 26 (UPI).— El Valencia, considerado por la afición como uno de los gallos de la temporada futbolística española, se medirá con el Real Madrid, el próximo domingo, club al que ya venció por dos goles a cero, en la primera vuelta de dicho torneo.

De acuerdo al programa oficial a efectuarse el domingo, los demás encuentros de primera división serán: Coruña — Elche, Málaga — Valladolid, Betis — Sevilla, Barcelona — Oviedo, Atlético de Bilbao — Atl. de Madrid, Mallorca — Zaragoza y Osasuna — Córdoba.

MADRID, 26 (UPI).— El delantero centro de Valladolid, Emilio Morollón, y el también delantero del Real Madrid, Ferenc Puskas, siguen batallando por comandar la tabla de goleadores del Campeonato de Liga, en la cual el primero figura con 18 tantos, seguido del madridista, con 17.

En la jornada ligera del domingo último, Morollón y



JIMMY GREAVES: Insider Internacional de Tottenham, formará en la selección de Inglaterra que juega hoy con Francia.



Puskas consiguieron un gol para sus respectivos equipos, lo que hizo que la tabla de goleadores siguiera favoreciendo por la mínima puntuación al madridista que milita en el club vallisoletano.

Si bien Puskas es conside-

MADRID, 26 (UPI).— Real Madrid sigue comandando con siete puntos sobre su más próximo seguidor, la clasificación general cumplida 22 fechas, es:

	G	E	P	F	C	P
1 REAL MADRID .....	17	2	3	65	26	38
2 AT. MADRID .....	12	5	4	46	26	29
3 VALLADOLID .....	13	2	7	43	35	28
4 VALENCIA .....	12	2	8	39	25	26
5 OVIEDO .....	12	2	8	38	34	26
6 ZARAGOZA .....	11	2	8	39	28	24
7 BARCELONA .....	8	8	6	36	28	22
8 ATLETICO BILBAO .....	8	8	6	28	26	22
9 CORDOBA .....	9	3	9	25	27	21
10 SEVILLA .....	8	4	12	29	31	20
11 BETIS .....	7	4	11	29	36	18
12 ELCHE .....	7	4	11	30	47	18
13 MALLORCA .....	7	3	12	32	42	17
14 MALAGA .....	7	2	13	21	55	16
15 CORUNA .....	6	2	14	22	40	14
16 OSASUNA .....	5	3	14	29	47	13

Zaragoza y Sevilla tienen un partido menos.

GUILLERMO VILLALOBOS, un "veterano" que sigue obteniendo triunfos. En la penúltima fecha se adjudicó los 200 metros libre (Foto José Herrera E.)

## BALANCE DE DOS TORNEOS

Cumplimos nuestra misión en Antofagasta e Iquique. Presentamos el Campeonato Sudamericano de Waterpolo y el Campeonato Nacional de Natación. Tuvimos ocasión de admirar la joya de piscina que tienen los antofagastinos. Y pudimos apreciar la gran capacidad de la piscina iquiqueña. Dos escenarios magnos para los eventos que conllevan con un público extraordinario. Nunca torneos similares podrían tener en la capital marplatense como los vistos. En Santiago las asistencias, cuando mucho, llegan a las mil personas. Diferente, muy diferente, es en provincias. Especialmente en estas ciudades nortinas, donde hay verdadero fervor por el waterpolo y la natación.

Las organizaciones de los campeonatos presentados fueron muy diferentes. De lujo la de Antofagasta. Con problemas la de Iquique. Pero ambas timoneadas por un grupo de dirigentes tesoneros y esforzados, como son los nortinos. Felices finales para dos torneos que nos mostraron en toda su faz lo que pueden hacer asociaciones provincianas de empuje.

La piscina de Antofagasta es una joya por su hermosura. Moderno edificio y tribunas. Pileta que se surte de agua dulce. La de Iquique es antigua. Se surte de agua salada. Está a orillas del mar. El rugir de las olas rompe en sus muros. Más de algún pescadito se "cuela" en sus andarives. En capacidad, la diferencia debe ser mínima, aunque parece más amplia la "Alameda Godoy". En ambas, 3 mil personas de promedio le dieron excelente marco a las competencias. El público vibró en similar dimensión con las justas de recuerdo imborrable.

Antofagasta e Iquique son dos centros de gran auge deportivo. La afición tiene hambre de espectáculos. Pero necesita del incentivo de buenos, o por lo menos esforzados representantes. La Selección Chilena, formada por antofagastinos, tuvo su éxito dentro de sus posibilidades en el Sudamericano de Waterpolo. Y la representación de Iquique arrasó con varios títulos en el Campeonato Nacional de Natación. El respaldo que el público dio a estos torneos tuvo, pues, el eco en los muchachos que compitieron en el agua.

Una experiencia grande dejan los campeonatos desarrollados. Antofagasta piensa ahora en cambiar su política. Dejará la práctica exclusiva del waterpolo e incorporará en la natación. Es decir comenzará por la base. Primeros buenos nadadores, y después waterpolistas. Iquique intensificará su acción en la natación. ¿Y a todo esto qué harán las asociaciones de la zona central?

Las autoridades, y desde el primero hasta el último de los ciudadanos colaboro dentro de sus posibilidades en la organización de los eventos que presenciáramos. Sin embargo, en todas partes hay destructores. Una lástima, porque la obra que hacen los dirigentes antofagastinos e iquiqueños necesita de constructores.

Es cierto que las delegaciones tuvieron que salvar muchos inconvenientes de alojamiento en el Nacional de Natación. Es posible que le haya faltado previsión a ciertos dirigentes iquiqueños. Pero el esfuerzo inmenso hecho para traer por avión a numerosas delegaciones bien valió la comprensión que existió y el respaldo que las autoridades de la Federación le dieron al torneo. Estamos de parte de quienes critican lo malo. Pero construyamos y la natación chilena — pobrisima — la pueden salvar los constructores. Gentes esforzadas como José Lamas.

## RESULTADOS GENERALES

IQUIQUE (Especial).— Los resultados generales de la penúltima fecha del Campeonato Nacional de Natación fueron los siguientes:

200 metros libre, varones, todo competidor: 1.º Guillermo Villalobos (U), 2.º 24.2; 2.º Pedro Adones (U), 2.25.3; 3.º Rodolfo Torrico (I), 2.29.8; 4.º Juan Gutiérrez (I), 2.30.3; 5.º Marcos Orhanovic (S), 2.31.5; 6.º Marcelo Concha (U), 2.32.0; 7.º Víctor Díaz (U), 2.42.0.

200 metros espalda, damas, todo competidor: la Delfina Tassara (U), 2.59.4; 2.ª María Silva (U), 3.18.3.

100 metros pecho, varones, juveniles: 1.º Jorge Canto (I), 1.29.0; 2.º Ricardo Davila (I), 1.32.8; 3.º Miguel Aranda (I), 1.33.6; 4.º Wolfgang Schuch (S), 1.33.7; 5.º Ricardo Díaz (U), 1.34.2; 6.º Juan Cortés (I), 1.36.6.

100 metros espalda, damas, juveniles: la Rosa Guzmán (U), 1.33.7, record de Chile y de Campeonato Nacional; 2.ª Cecilia Messina (ME), 1.36.4; también rebajó record chileno; 3.ª María Isabel Palma (S), 1.53.6.

100 metros mariposa, varones, juveniles: 1.º Enrique Quiroz (U), 1.10.4, record de Chile y de Campeonato Nacional.

2.º Heracleo Barra (A), 1.27.7; 3.º Jorge Canto (I), 1.31.4; 4.º Miguel Aranda (I), 1.40.4.

100 metros libre, damas, juveniles: la Carmen Avino (U), 1.20.4; 2.ª Patricia Puyol (V), 1.25.9; 3.ª Mónica Fuentes (S), 1.26.8; 4.ª María T. Quezada (S), 1.27.6; 5.ª Verónica Díez (S), 1.29.9; 6.ª Carmen Lara (S), 1.37.0.

200 metros espalda, varones, todo competidor: 1.º Geronimo San Cristóbal (S), 2.53.2; 2.º Miguel Faconti (S), 2.53.5; 3.º Juan Aguilar (V), 2.54.8; 4.º Jorge González (U), 2.59.4; 5.º Alberto Larrodon (U), 3.00.9; 6.º Alberto Castillo (V), 3.07.1.

200 metros pecho, damas, todo competidor: la Sonia Urrutia (U), 3.29.3; 2.ª Helga Auerbach (U), 3.29.9; 3.ª Federica Moran (U), 3.51.5.

Posta 4 por 100 metros libre, varones, todo competidor: 1.º Universitaria "A" (P. Adones, Contreras), 4.20.2; 2.º Iquique "A", 4.25.0; 3.º Universitaria "B", 4.29.3; 4.º Iquique "B", 4.50.2.

Posta 4 por 100 metros libre, damas, todo competidor: 1.º Asoc. Universitaria (M. Silva, R. Bonder, D. Tassara, R. Guzmán), 5.18.3, record Campeonato Nacional.

# Más records en Torneo Nacional de Natación

IQUIQUE. (Especial para LA NACION, por Manuel E. Cossa).— Rosita Guzmán volvió a ser la atracción en el Campeonato Nacional de Natación. En la penúltima fecha, incursionando en una prueba que le era desconocida: 100 metros espalda, infantiles, se dio el lujo de batir fácilmente los records chilenos y de campeonato que existían para la especialidad. 1.33.7 fue la marca de Rosita que dejó atrás a las de María Barros: 1.36.5 y de Carmen Avino: 1.38.8. La recordwoman fue muy exigida por Cecilia Messina, representante de María Elena, — de muchas condiciones — quien también rebajó los records que existían, al cumplir la distancia en 1.36.4.

Enrique Quiroz se constituyó en la otra figura de la fecha. El representante universitario batió su propio record de 100 metros mariposa juveniles que era de 1.12. Ahora puso 1.10.4. Completó la atractiva jornada, Sonia Urrutia, hija de Inge von der Forest, al ganar la prueba de 200 metros pecho toda competidora, de la cual su madre es la recordwoman desde 1939. De paso venció a la mejor chilena en la especialidad: Helga Auerbach, en llegada muy estrecha.

OTRO TRIUNFO PARA VILLALOBOS

Guillermo Villalobos se adjudicó la primera prueba de la penúltima fecha. El experimentado nadador se impuso a 200 metros libres, superando ajustadamente a Pedro Adones. El iquiqueño Rodolfo Torrico se encargó también de darle animación a la carrera, entrando buen tercero. Otro local, Juan Gutiérrez, llegó cuarto. Mientras Marcos Orhanovic sólo se clasificó quinto.

DAFINE TASSARA FALLO OTRO INTENTO

Mal le ha ido a Dafine Tassara en sus intentos de batir records. La pileta Godoy, propicia para las buenas marcas por salirse de agua salada, no ha estado de parte de la juvenil sirena. Intento ahora batir la marca que posee Ruby Bonder, en 200 metros espalda, pero fracasó.

En la prueba de 100 metros libre, Tassara con 2.59.4, que distó de los 2.57.8 que desde 1957 dejó establecido Ruby. En un duelo ya repetido, Marión Silva venció.

VICTORIA PARA VINA DEL MAR

Geronimo San Cristóbal dio un nuevo triunfo a Vina del Mar. En los 300 metros todo competidor, de llegada 4.20.2.

S. A. DE BASQUETBOL DE LIMA:

# CHILE NO ACTUA HOY; HACE MAÑANA CON PARAGUAY

El cuadro nacional se enfrenta en la décima fecha a los temibles machos completando así el tercer partido en la semana. Selección femenina volverá a entrenar, esta vez estuvieron ausentes sólo tres jugadoras, Blanca Carrera Villarreal e Irene Velásquez. Esta tarde una nueva práctica.

Tres ausencias hubo en el entrenamiento de la selección chilena de básquetbol el lunes pasado en el Gimnasio Nataniel. María Villarreal que no ha podido llegar a nuestra ciudad desde María Elena, Irene Velásquez, que por lesión tiene una semana de permiso y Blanca Carrera que aún no ha decidido su participación en este plantel cesterero.

En total, nueve fueron las jugadoras que a la orden de Luis Valenzuela, realizaron una corta sesión de gimnasia y luego algunos trabajos de cancha en defensa y ataque. Las "estrellas" que estuvieron presentes fueron: Cristina Faundez y Julia Romero, ambas debutantes en estos certámenes, Ismenia Pauchard, Onésima Reyes, María Boisset, Silvia y Aurora Echagüe, Sonia Pizarro y Estela Quezada.

La intención del entrenador es realizar algunos partidos fuera de Santiago, aprovechando el receso que existe en las Asociaciones de provincias y de esta manera dándole al cuadro la debida armazón y un juego de conjunto, más solvente que el que mostrara la selección de Santiago en el último Torneo Nacional Femenino, equipo que pese a salir campeón no mostró estar bien armado. Y de ese cuadro hay actualmente cinco jugadoras llamadas, que son Ismenia, Onésima, la Querada. De ahí la importancia que tiene que el cuadro inicie luego algunos partidos amistosos, para lograr el ensamble necesario, pese a que el coach se muestra muy optimista del rendimiento que tendrá el equipo en los Juegos Panamericanos. No hay que olvidar que en este plantel nacional, hay jugadoras que vienen de otras Asociaciones, con un básquetbol diferente y con una mentalidad de juego también distinta.

Los entrenamientos del equipo chileno continuarán esta tarde en el Gimnasio de la Federación, desde las 19 horas y a él se espera concurrir María Villarreal e Irene Velásquez.

Chile descansa hoy en Lima. Nuestro representante que cayera frente a Perú en su tercera derrota, actuará mañana frente a Paraguay en la décima fecha de este Torneo.

Los encuentros que se jugarán esta noche en el Estadio Nacional de Lima son los siguientes: Colombia-Ecuador.

La actuación descolante que le cupo en el Torneo Nacional a la juvenil y buena mora jugadora de la selección de Chile, Cristina Faundez, le significó una desilusión nacional que viajara a Sao Paulo. Una desilusión que posee calidad para no quedarse en estas lides y convertirse en realidad a corto plazo.

En la actuación descolante que le cupo en el Torneo Nacional a la juvenil y buena mora jugadora de la selección de Chile, Cristina Faundez, le significó una desilusión nacional que viajara a Sao Paulo. Una desilusión que posee calidad para no quedarse en estas lides y convertirse en realidad a corto plazo.

En la actuación descolante que le cupo en el Torneo Nacional a la juvenil y buena mora jugadora de la selección de Chile, Cristina Faundez, le significó una desilusión nacional que viajara a Sao Paulo. Una desilusión que posee calidad para no quedarse en estas lides y convertirse en realidad a corto plazo.

En la actuación descolante que le cupo en el Torneo Nacional a la juvenil y buena mora jugadora de la selección de Chile, Cristina Faundez, le significó una desilusión nacional que viajara a Sao Paulo. Una desilusión que posee calidad para no quedarse en estas lides y convertirse en realidad a corto plazo.

En la actuación descolante que le cupo en el Torneo Nacional a la juvenil y buena mora jugadora de la selección de Chile, Cristina Faundez, le significó una desilusión nacional que viajara a Sao Paulo. Una desilusión que posee calidad para no quedarse en estas lides y convertirse en realidad a corto plazo.

En la actuación descolante que le cupo en el Torneo Nacional a la juvenil y buena mora jugadora de la selección de Chile, Cristina Faundez, le significó una desilusión nacional que viajara a Sao Paulo. Una desilusión que posee calidad para no quedarse en estas lides y convertirse en realidad a corto plazo.

En la actuación descolante que le cupo en el Torneo Nacional a la juvenil y buena mora jugadora de la selección de Chile, Cristina Faundez, le significó una desilusión nacional que viajara a Sao Paulo. Una desilusión que posee calidad para no quedarse en estas lides y convertirse en realidad a corto plazo.

## PRESELECCIONADAS



NUEVE JUGADORAS, estuvieron presentes en el último entrenamiento de la selección femenina de básquetbol, que actuará en los Juegos Panamericanos de Sao Paulo, las que aparecen en el grabado. De pie, Onésima Reyes, Ismenia Pauchard, Julia Romero, Cristina Faundez, María Boisset, Agachadas, Silvia Echagüe, Luz Silva, Estela Quezada y Aurora Echagüe.

PRECIO JUSTO-HORA EXACTA.

PIE Nº 5

SALDO 10 MESES

ANILLOS

DIAMANTES

JOYAS

RELOJERIA Gabor

ESTADO 46

ESTADO 91

SEA BIEN EDUCADO, NO TOQUE LA BOCINA!



# Se deberá ganar a Fleuret con H. Pilar

Una reunión a beneficio de la Pascua de los Niños Pobres habrá hoy en Viña del Mar, con transmisión al Club Hípico.

## PRONOSTICOS DE LA PRENSA (V. SPORTING CLUB)

1a. carrera	2a. carrera	3a. carrera	4a. carrera	5a. carrera	6a. carrera	7a. carrera	8a. carrera	9a. carrera
Quemadora Monono Senechal	Referencia El Portello Alegrón	Cobrito G. Conde La Lollita	Magyar Tempestiva Ambar	Huambal Don Villa	Fleuret Mongrana	M. Rouff Inocencio Countryman	Alusiva Putrefacto P. Villa	Adicto Q. Nitt Tourelle
Monono Cucurucú	Piccolino El Portello Indio	Tadeo G. Conde D. Gerdner	Magyar Tempestiva Sin Seta	Huambal Griselda	Huambal Fleuret	Inocencio M. Rouff Lobeno	Alusiva Putrefacto P. Villa	Adicto Q. Nitt Tourelle
Basile Monono C. Uda	D. Rojo Miyamoto	Hulico Nankin B. Hill	Sin Seta Tempestiva Milla	Don Villa Don Sun	Mongrana Fleuret	B. Combet M. Rouff Inocencio	Alusiva Putrefacto P. Villa	Adicto Q. Nitt Tourelle

## SPORTING CLUB

Miércoles 27 de febrero de 1963  
(Para jugar en Santiago)

PRIMERA CARRERA.— 1.400 metros.— Indice: 20-30.— A las 14.15 horas.

1. Cucurucú	55.13	S. Benavides	F. Paril
2. Quemadora	48.11	S. Campos	F. Paril
3. Senechal	55.13	M. Carrasco	O. Silva
4. Big Flower	53.10	E. Pérez	R. Saavedra
5. Basile	52.10	E. Rodríguez	H. Navarro
6. Quemadora	51.11	L. Mejías	H. Jara
7. Lady Chum	50.12	P. Muñoz	M. Marchetti
8. Lady Chum	49.13	L. Saavedra	L. Saavedra
9. Lady Chum	48.14	E. Vázquez	O. Urbina
10. Lady Chum	47.15	A. Parra	O. Allaga
11. Lady Chum	46.16	G. Conde	E. Vázquez
12. Lady Chum	45.17	J. Parra	D. Araya

SEGUNDA CARRERA.— 1.300 metros.— Condicional.— A las 14.45 horas.

1. Guincho	48.15	S. Pérez	G. Pérez
2. Pacato	47.16	R. Jaque	A. Marchesini
3. Referencia	46.17	S. Vera	A. Marchesini
4. Allegretto	45.18	A. Orellana	D. Bernal
5. Angamos	44.19	J. Miranda	A. Marchesini
6. El Portello	43.20	H. Pilar	F. Paril
7. Indio	42.21	H. Obregon	H. Garretón
8. Miyamoto	41.22	G. Cortés	O. Manríquez
9. Piccolino	40.23	N. N.	L. Bernal
10. Antagónia	39.24	E. Vázquez	E. González
11. Camata	38.25	J. Parra	A. Alcántara
12. Risa Franca	37.26	J. Parra	A. Alcántara

TERCERA CARRERA.— 1.400 metros.— Indice: 20-30.— A las 15.20 horas.

1. Hulico	55.13	P. Ulla	L. Saavedra
2. Pacato	54.14	S. Arriano	L. Saavedra
3. Big Life	53.15	H. Alfaro	H. Alcántara
4. Calamba	52.16	O. Saavedra	R. Saavedra
5. Nica	51.17	E. Vázquez	G. Vázquez
6. Nativio	50.18	E. Romero	G. Vázquez
7. Black Hill	49.19	S. Vera	A. Marchesini
8. Cofre Rojo	48.20	A. Marchesini	H. Garretón
9. Grand Conde	47.21	J. Parra	H. Jara
10. Tadeo	46.22	H. Pilar	A. Marchesini
11. Lady Chum	45.23	O. Urbina	O. Urbina
12. Lady Chum	44.24	H. Obregon	A. Viquez
13. Lady Chum	43.25	R. Durán	O. Allaga
14. Lady Chum	42.26	M. Miranda	H. Navarro
15. Lady Chum	41.27	D. Bernal	R. Bernal
16. Lady Chum	40.28	G. Cortés	R. Bernal

CUARTA CARRERA.— 1.400 metros.— Indice: 20-30.— A las 15.35 horas.

1. Los Rulos	55.13	O. Saavedra	N. Ramírez
2. Miria	54.14	E. Romero	G. Arvia
3. Tempestiva	53.15	M. Carrasco	O. Silva
4. Aio Aio	52.16	N. N.	H. Alcántara
5. Sin Seta	51.17	E. Vázquez	O. Urbina
6. Media Vuelta	50.18	S. Arriano	L. Saavedra
7. Miss Bella	49.19	S. Pérez	G. Sarmiento
8. Respaldo	48.20	C. Astorga	O. Urbina
9. Tartarín	47.21	O. Manríquez	A. Marchesini
10. Ambar	46.22	E. Vázquez	L. E. Vázquez
11. Aplauso	45.23	J. Monardes	E. Spira
12. Recuero	44.24	E. Vázquez	D. Bernal
13. Recuero	43.25	H. Pilar	D. Bernal
14. Magyar	42.26	E. Vázquez	A. Padovani
15. L. Blanco	41.27	R. Durán	A. Padovani
16. Yam	40.28	R. Durán	A. Padovani

QUINTA CARRERA.— 1.400 metros.— Indice: 20-30.— A las 15.50 horas.

1. Griselida	57.4	S. Arriano	D. Bernal
2. Valenciano	56.5	C. Saavedra	J. González
3. Siouxi	55.6	C. Astorga	J. Suárez
4. El Andino	54.7	N. N.	U. Urbina
5. Huambal	53.8	H. Pilar	R. Bernal
6. New Sun	52.9	J. Miranda	G. Sarmiento
7. Don Villa	51.10	R. Durán	A. Marchesini

SEXTA CARRERA.— 1.300 metros.— Carrera Especial.— A las 16.05 horas.

1. Harpal	56.1	P. Ulla	G. Mancilla
2. Fleuret	55.2	H. Pilar	A. Bregue
3. Mongrana	54.3	S. Vera	J. González
4. Bombo	53.4	S. Arriano	O. Urbina
5. M. Brando	52.5	S. Arriano	J. Meiro

SEPTIMA CARRERA.— 1.400 metros.— Handicap.— A las 16.20 horas.

1. Stravinsky	59.7	P. Muñoz	J. Romero
2. Big Combat	58.8	O. Saavedra	E. González
3. Inarco	57.9	C. Astorga	H. Garretón
4. Countryman	56.10	H. Obregon	R. Allen
5. M. Rouff	55.11	S. Arriano	R. Bernal
6. Respaldo	54.12	J. Monardes	O. Urbina
7. Labieno	53.13	R. Quirós	O. Allaga
8. Dark Blue	52.14	J. Miranda	A. Padovani
9. O'Brien	51.15	J. Miranda	A. Padovani

NOVENA CARRERA.— 1.400 metros.— Indice: 20-30.— A las 16.35 horas.

1. Que Será	50.10	P. Ulla	J. Suárez
2. Melania	49.11	G. Saavedra	H. Alcántara
3. Póker	48.12	S. Arriano	H. Garretón
4. Belgrado	47.13	N. N.	O. Urbina
5. Equite	46.14	S. Pérez	O. Allaga
6. Tabal	45.15	R. Quirós	J. González
7. Moreno	44.16	R. Quirós	G. Sarmiento
8. Treviño	43.17	S. Arriano	A. Bregue
9. Derribe	42.18	J. Miranda	A. Bregue
10. Bengali	41.19	J. Parra	L. Alvarez
11. Quele Nitt	40.20	J. Monardes	J. Romero

PRIMERA CARRERA.— 1.400 metros.— Indice: 20-30.— A las 16.50 horas.

1. Aunty	55.13	O. Saavedra	J. Saavedra
2. El Jerraco	54.14	A. Hughes	J. Romero
3. Futurista	53.15	S. Arriano	D. Bernal
4. Flamme	52.16	P. Arredondo	O. Urbina
5. Alusiva	51.17	S. Vera	O. Urbina
6. Guadalupe	50.18	H. Pilar	O. Urbina
7. Panchito	49.19	J. Miranda	G. Sarmiento
8. Landau	48.20	H. Obregon	R. Bernal
9. Llanero	47.21	R. Quirós	G. Sarmiento
10. Triple Steeple	46.22	N. N.	J. González
11. Mandato	45.23	E. Vázquez	A. Padovani
12. Triple Steeple	44.24	J. Parra	O. Urbina
13. Triple Steeple	43.25	J. Parra	O. Urbina
14. Triple Steeple	42.26	J. Parra	O. Urbina
15. Triple Steeple	41.27	J. Parra	O. Urbina
16. Triple Steeple	40.28	J. Parra	O. Urbina

SEGUNDA CARRERA.— 1.400 metros.— Indice: 20-30.— A las 17.05 horas.

1. Que Será	50.10	P. Ulla	J. Suárez
2. Melania	49.11	G. Saavedra	H. Alcántara
3. Póker	48.12	S. Arriano	H. Garretón
4. Belgrado	47.13	N. N.	O. Urbina
5. Equite	46.14	S. Pérez	O. Allaga
6. Tabal	45.15	R. Quirós	J. González
7. Moreno	44.16	R. Quirós	G. Sarmiento
8. Treviño	43.17	S. Arriano	A. Bregue
9. Derribe	42.18	J. Miranda	A. Bregue
10. Bengali	41.19	J. Parra	L. Alvarez
11. Quele Nitt	40.20	J. Monardes	J. Romero

TERCERA CARRERA.— 1.400 metros.— Indice: 20-30.— A las 17.20 horas.

1. Aunty	55.13	O. Saavedra	J. Saavedra
2. El Jerraco	54.14	A. Hughes	J. Romero
3. Futurista	53.15	S. Arriano	D. Bernal
4. Flamme	52.16	P. Arredondo	O. Urbina
5. Alusiva	51.17	S. Vera	O. Urbina
6. Guadalupe	50.18	H. Pilar	O. Urbina
7. Panchito	49.19	J. Miranda	G. Sarmiento
8. Landau	48.20	H. Obregon	R. Bernal
9. Llanero	47.21	R. Quirós	G. Sarmiento
10. Triple Steeple	46.22	N. N.	J. González
11. Mandato	45.23	E. Vázquez	A. Padovani
12. Triple Steeple	44.24	J. Parra	O. Urbina
13. Triple Steeple	43.25	J. Parra	O. Urbina
14. Triple Steeple	42.26	J. Parra	O. Urbina
15. Triple Steeple	41.27	J. Parra	O. Urbina
16. Triple Steeple	40.28	J. Parra	O. Urbina

CUARTA CARRERA.— 1.400 metros.— Indice: 20-30.— A las 17.35 horas.

1. Que Será	50.10	P. Ulla	J. Suárez
2. Melania	49.11	G. Saavedra	H. Alcántara
3. Póker	48.12	S. Arriano	H. Garretón
4. Belgrado	47.13	N. N.	O. Urbina
5. Equite	46.14	S. Pérez	O. Allaga
6. Tabal	45.15	R. Quirós	J. González
7. Moreno	44.16	R. Quirós	G. Sarmiento
8. Treviño	43.17	S. Arriano	A. Bregue
9. Derribe	42.18	J. Miranda	A. Bregue
10. Bengali	41.19	J. Parra	L. Alvarez
11. Quele Nitt	40.20	J. Monardes	J. Romero

QUINTA CARRERA.— 1.400 metros.— Indice: 20-30.— A las 17.50 horas.

1. Aunty	55.13	O. Saavedra	J. Saavedra
2. El Jerraco	54.14	A. Hughes	J. Romero
3. Futurista	53.15	S. Arriano	D. Bernal
4. Flamme	52.16	P. Arredondo	O. Urbina
5. Alusiva	51.17	S. Vera	O. Urbina
6. Guadalupe	50.18	H. Pilar	O. Urbina
7. Panchito	49.19	J. Miranda	G. Sarmiento
8. Landau	48.20	H. Obregon	R. Bernal
9. Llanero	47.21	R. Quirós	G. Sarmiento
10. Triple Steeple	46.22	N. N.	J. González
11. Mandato	45.23	E. Vázquez	A. Padovani
12. Triple Steeple	44.24	J. Parra	O. Urbina
13. Triple Steeple	43.25	J. Parra	O. Urbina
14. Triple Steeple	42.26	J. Parra	O. Urbina
15. Triple Steeple	41.27	J. Parra	O. Urbina
16. Triple Steeple	40.28	J. Parra	O. Urbina

# JAUIJA SE ACCIDENTO

No corre el "Casino". Cuatro meses de reposo

JAUIJA, el sobresaliente hijo de Calificado y Maria Fe, no correrá el domingo en el Premio Casino Municipal de Viña del Mar.

El escudador de Curiche en "El Ensayo" del año pasado, se volvió a resentar ayer de la "amara" de una mano y deberá guardar un largo reposo, tal vez 4 o 5 meses.

De esta manera, el pupilo de Carlos Muñoz Guzmán no podrá intervenir en ningún clásico. Pierde así nuestro turf a un posible animador de los futuros clásicos de la generación de tres años.

Una verdadera lástima.

## CLUB HIPICO

Miércoles 6 de marzo de 1963

PRIMERA CARRERA.— A las 13.20 horas.— 1.200 metros.— Condicional.

L. A. Marchant	1. Borborita	32.1	J. Maldonado	Taranto
A. González	2. Comitiva	32.9	C. Covarrubias	Bayard III
G. Jorquera	3. Constanza	32.1	T. Herrera	Colenso
S. Vera	4. La Marquetita	32.2	A. Bregue	Soupi
G. Jorquera	5. Lady Bliss	32.3	J. Chamorro	Aguaque
G. Jorquera	6. Nereida	32.4	O. Silva	Hulico
G. Jorquera	7. Noma	32.5	J. Meiro	Nauque
G. Jorquera	8. P. Borghese	32.6	J. Zúñiga	Soupi
G. Jorquera	9. Shell City	32.7	L. A. García	M. Croux

SEGUNDA CARRERA.— A las 13.45 horas.— 1.200 metros.— Condicional.

H. Salas	1. Bermuda	32.4	J. M. Baeza	Big Burn
A. González	2. Marina	32.5	J. M. Baeza	Bayard III
A. González	3. Carnavalada	32.6	E. Inda	Nipigon III
H. Pilar	4. Chacarita	32.7	A. Bregue	Bayard III
H. Pilar	5. Elizabethville	32.8	L. A. Orellana	Burton
G. Jorquera	6. Gironde	32.9	L. A. García	W. Prince
J. Baeza	7. Lorenda	33.0	S. Fuentes	Fez
J. Baeza	8. Gol y Gol	33.1	F. Baeza	Nedgolia
S. Vera	9. P. Borghese	33.2	F. Baeza	The Rabbi
R. Jaque	10. Uraña	33.3	R. San Martín	Apelo
G. Saavedra	11. Vim Rose	33.4	E. Inda	Paral

TERCERA CARRERA.— A las 14.10 horas.— 1.800 metros.— Condicional.

L. Espinoza	1. Black Magic	36.5	C. Covarrubias	Pharad
P. Muñoz	2. Black Peter	36.6	A. Sepúlveda	Taranto
J. Chamorro	3. Buen Amigo	36.7	J. Chamorro	Jardineira
O. Saavedra	4. Chambord	36.8	J. M. Baeza	Blue Fox II
O. Muñoz	5. Gol y Gol	36.9	R. Allen	Aguaque
G. Jorquera	6. Puerto Libre	37.0	F. Baeza	Pharad
G. Jorquera	7. Pharisienne	37.1	F. Baeza	Pharad
J. Escobar	8. Saburo	37.2	V. A. Polanco	Shearwater
M. Aravena	9. Black Crown	37.3	J. Maldonado	Blackmore

CUARTA CARRERA.— A las 14.35 horas.— 1.300 metros.— Segunda serie. Ganador y Dupla.

R. Madariaga	1. Cusculito	55.5	H. Inda	Abombr
J. Peña	2. Pelagio	55.6	R. Ceipa	Madara
A. Nuñez	3. Vera Cruz	55.7	E. Caceres	Mio Sea
S. Vera	4. Aquila	55.8	J. Zúñiga	Basileus II
S. Vera	5. Chilenazo	55.9	J. A. Abaca	Sycamore II

QUINTA CARRERA.— A las 15.05 horas.— 2.200 metros.— Condicional.

L. Godoy	1. Fiester	58.4	J. M. Baeza	Madara
R. Madariaga	2. Pulchra	58.5	P. Sepúlveda	Latido
C. Sepúlveda	3. Pucumahu	58.6	P. Bregue	Big Burn
H. Salas	4. Encantado	58.7	A. A. Inda	Bayard III
G. Jorquera	5. Placerero	58.8	L. A. Inda	Bayard III
J. Allaga	6. Marieta	58.9	H. Inda	Bayard III

SEXTA CARRERA.— 1.200 metros.— A las 15.30 horas.— Condicional (Primera válida para la Apuesta Triple, cierre a las 15.15 horas).

V. Bravo	1. Boer	56.6	J. Salas	Calificado
R. Araya	2. Clemente	56.7	M. Ortiz	Taranto
P. Toro	3. Don Rulo	56.8	H. Inda	Hipo
P. Muñoz	4. Egipto	56.9	J. Araya	El Tamo
P. Ulla	5. Inquisivi	57.0	C. Tapia	Volpi
E. González	6. Rajab	57.1	M. Araya	Ambar
O. Muñoz	7. Tranquilo	57.2	A. Lab	S. Sky
M. Meneses	8. P. de Oro	57.3	P. Valderama	Jardineira
G. Jorquera	9. Alhambra	57.4	P. Valderama	Aguaque
J. Chamorro	10. Bagoas	57.5	A. Valdes	Bokara
L. Marchant	11. Becuadro	57.6	A. Urbica	Aguaque
C. Pereda	12. Estrella	57.7	C. Urbica	Aguaque
S. Vera	13. Mi Tica	57.8	G. Urbica	Aguaque
R. Madariaga	14. Minueta	57.9	C. Covarrubias	Mio Sea
L. Godoy	15. My Hill	58.0	H. Salas	Hulico
L. Godoy	16. Sahana	58.1	O. Silva	Nipigon

SEPTIMA CARRERA.— 1.000 metros.— A las 16.05 horas.— Séptima serie. (Segunda válida para la Apuesta Triple, cierre a las 15.30 horas).

J. Escobar	1. Pachamanga	53.5	A. Castro	T. of T. Clites
C. Sepúlveda	2. Malvica	53.6	E. Castillo	Manipour
C. Peña	3. A. Cider	53.7	E. Castillo	Holmbush
H. Meneses	4. Gibson	53.8	H. Salas	Ghirlandolo
C. Miranda	5. Yappa	53.9	E. Santos	Abasque
A. González	6. Esquadrador	54.0	L. Santos	Sycamore II
R. Valenzuela	7. Catalán	54.1	C. Rivera	Hardendale
A. Nuñez	8. Cortavantes	54.2	A. Breque V.	Pililuburo
J. Aravena	9. Marty	54.3	A. Donati	Martin Pierre
S. Pedraza	10. Romance	54.4	M. Murillo	Big Burn
R. Torquero	11. Carrasco	54.5	R. Basso	Reynolds
J. Toro	12. Marifilada	50.1	H. Claterne	Sycamore II
J. Allaga	13. Tigris	50.15	J. Melero B.	Afghan II
E. Carreño	14. Estrategia	49.8	A. Carreño	O. Strategy
R. Larcenat	15. Latente	49.4	A. Carreño	Latente
J. Baeza	16. Lady Madara	49.7	S. Salas	Medara
P. Menéndez	14. Mofa	49.10	R. Méndez	Monty II



A CARRERA.— A las 13.20 horas.— 1.100 metros.— Condicional.

1 Ambicionero	55: 6	343	16.0 de Obscurito en 1.200; con 53; 7.ª serie
2 Angelus ..	55:10	39	13.0 de Dámar en 1.100; con 55; 7.ª serie
3 Caelone	55: 5	288	3.0 de Cádiz en 1.200; con 55; 7.ª serie

4 Carrasco	55	7	245	0 de Conciliador en 1.000; con 32; 7a serie
5 Deceit	55	1	1223	No tabla de Legendaro en 1.000; con 23; 7a serie
6 Exallado	54	4	205	Ultimo de Mi Criterio en 1.200; con 42; Con
7 Gritino	55	12	2612	Ultimo de Hilo en 1.300; con 32; Con
8 Inguilvi	52	24	294	2o de Keka en 1.100; con 32; 7a serie
9 Mustango	55	9	291	6o de Penitente en 1.500; con 10; 8a serie
10 Rio Laja	55	11	253	8o de Rugendas en 1.000; con 30; 7a serie
11 Suro	55	8	242	10 de Ocharuco en 1.200; con 31; 7a serie
12 Watuny	55	8	282	11o de Dark Astro en 1.200; con 33; 10a serie

**A CARRERA — A las 17.45 horas — 1.000 metros — Condicional.**

1 Al Ras	55	11	293	Ultimo de Pipelene en 1.000; con 54; tiempo 1.00
2 Banco	55	10		Deb. Hilo de Elastic y Balsamar, por 54; tiempo 1.00
3 Solitario	55	6		Deb. Hilo de Ghirlandi y Lacustaria, por 54; tiempo 1.00
4 Fabulos	55	3	293	5o de Pipelene en 1.000; con 35; tiempo 1.00
5 Gol de Chile	55	3	293	4o de Pipelene en 1.000; con 35; tiempo 1.00
6 Hupili	55	3	292	2o de Liberino en 1.000; con 35; tiempo 1.00

7	Mesala	55	2	Deb. Hijo de Azasala y de Refañal del Mar; Conde de Mesala.
8	Parraso	55	4	Deb. Hijo de Parrasa y Conjuración; por Talavera.
9	Rafel	55	1	293 To de Pipelina en 1900; con 35; tiempo 1.00
10	Rastrero	55	1	Debutante. Hijo de Ras con Ras II y M. Conde.
<b>A CARRERA. - A las 14 horas. - 1.000 metros. - Condicional.</b>				
1	Cafrenal	55	1	250 2.º de Pipelina en 1900; con 35; tiempo 1.00
2	El Guapo	55	9	206 2.º de U. Gaucho en 1900; con 35; tiempo 1.00
3	Lumari	55	7	Debutante. Hijo de Basicalco y Luca; por Basicalco.
4	Milrod	55	3	157 3.º de Kearney en 1900; con 35; tiempo 1.00
5	Debutante	55	2	Debutante. Hijo de Debutante y Debutante; por Debutante.
6	Niño Daniel	55	10	3.º de Libertino en 1900; con 35; tiempo 1.00
7	Palermo	55	6	292 3.º de Libertino en 1900; con 35; tiempo 1.00
8	El Aquilón	55	8	Deb. Hijo de Nigro y Nigro; por Nigro.
9	Verdurable	55	8	Deb. Hijo de Rodogay y Rodogay; por Rodogay.
10	Quinchero	55	11	293 2.º de Pipelina en 1900; con 35; tiempo 1.00
11	Sinamomo	55	5	Debut. Hijo de Reluciente en Decisión.

CARRERA.—A las 14.40 horas.—1.300 metros.—Sexta serie.—(Primera válida para triple. Cierre a las 14.47 horas.)									
1	Romántico	57	3	325	13.0	de Palpitación en 1.500; con 32; 7.ª serie.			
2	Teterbero	57	3	309	11.0	de Somalia en 1.500; con 32; 5.ª serie.			
3	Catavento	56	3	249	10.0	de Gana en 1.200; con 31; en 6.ª serie.			
4	Donde	55	13	249	2.0	de Gana en 1.200; con 30; en 6.ª serie.			
5	MI Esperanza	54	8	302	13.2	de Concillador en 1.100; con 30; en 6.ª serie.			
6	M. Rosalinda	52	1	349	14.4	de Gana en 1.200; con 47; en 6.ª serie.			
7	Bagas	51	13	295	2.0	de Clavelina en 1.300; con 35 kilos; 6.ª serie.			
8	...	51	4	295	2.0	de Clavelina en 1.300; con 34; 6.ª serie.			
9	Sacarina	50	11	345	2.0	de Sun Vido en 1.200; con 30; 2.ª serie.			
10	Mic Mac	49	1	385	Último de Happy Boy en 1.100; con 48 kilos;				
11	...	49	1	385	Último de Happy Boy en 1.100; con 47 kilos; en 6.ª serie.				
12	Pastorcita	45	10	330	4.4	de Paquita en 1.200; con 32; en 6.ª serie.			
13	Trehle Sky	45	6	343	11.0	de Obscurito en 1.200; con 54; 7.ª serie.			
CARRERA.—A las 13.05 horas.—1.300 metros.—5.ª serie.									
1	Lagarito	56	3	299	6.0	de Arnaque en 1.100 metros con 31 k. en 6.ª			

2	Doraz	54	6	256	40	de Sullán en 1.100 metros con 55 k.	en 54 s.
3	Verde	54	6	256	30	Ulluco de Precavido en 1.500 m. con 58 k.	en 54 s.
4	Loro	53	4	251	Penúltimo de Excel en 1.200 m. con 54 k.	54 s.	
5	Gran Visir	50	7	336	6,0 de Spartana en 1.200 m. con 51 k.	54 s.	
6	Jarder	50	1	2208	14,0 de Cavour en 1.400 m. con 54 k.	54 s.	
7	Ampluso	49	8	397	3,0 de Precavido en 1.500 m. con 52,2 k.	54 s.	
8	Shameless	49	5	250	2,0 de Rugendes en 1.200 m. con 53 k.	en 54 s.	
<b>CARRERA - A las 15.30 horas.- 1.700 metros.- 6a. serie.- (Segunda válida)</b>							
<b>Triple. Cierre a las 15.20 horas</b>							
1	Aries	56	8	289	7,0 de Cotiria en 1.200 m. con 40 k.	en 64 s.	1
2	Pandón	54	9	325	6,0 de Paipalción en 1.500 m. con 52,5 k.	64 s.	2
3	Chaco	54	9	291	4,0 de Fénitente en 1.500 m. con 55 k.	64 s.	3
4	Rambo	53	7	318	13,0 de Chatajejo en 1.500 m. con 50,1 k.	64 s.	4
5	Sender	54	1	315	6,0 de Gran Visir en 1.500 m. con 51 k.	64 s.	5
6	Ventisca	48	10	325	6,0 de Ciavellina en 1.500 m. con 51 k.	64 s.	6
7	Banguiano	49	1	314	5,0 de Abedui en 1.500 m. con 48,3 k.	124 s.	7
8	Adm. Crown	46	6	295	4,0 de Ciavellina en 1.500 m. con 47 k.	64 s.	8
9	Goyita	45	4	314	19,0 de Abedui en 1.500 m. con 51,6 k.	124 s.	9
10	Abedui	45	4	314	19,0 de Abedui en 1.500 m. con 51,6 k.	124 s.	10

bant	10	Patissienne	45	3	295	7a. de Clavelina en 1.500 m. con 44 k. 96
CARRERA.—A las 15.55 horas.—1.000 metros.—5a. serie.—Handicap.—Premio						
.—(Tercera válida para la Apuesta Triple, Cierre a las 15.45 horas.)						
	1	Coleno	54	5	256	12o de la Chunga en 1.000 m. con 56 k. en 3a. s.
	2	Juan Diaz	54	11	260	9o de Capulina en 1.000 m. con 56 k. con 56 k. en 3a. s.
	3	Pancho	55	4	258	Ultima de Camée en 1.200 m. con 54 k. 5a. s.
dra	4	Expartito	52	10	252	3o de la Chunga en 1.000 m. con 52 k. 5a. s.
	5	Paicavi	52	3	2102	Ultimo Romanero en 1.300 m. con 55.5 k. 5a. s.
	6	Lusitania	51	6	350	8a. de Rugenda en 1.300 m. con 52.2 k. 5a. s.
	7	Damur	50	2	168	4o de Rugenda en 1.100 m. con 52 k. 5a. s.
os	8	Marcel	50	8	252	2o de la Chunga en 1.000 m. con 49 k. 5a. s.
	9	Trolondron	49	9	86	13o de Campanilla en 1.200 m. con 51 k. 5a. s.
	10	Conciliador	48	1	302	Ganó a Longa en 1.100 m. con 45 k. 6a. s.
ondo	11	Nixe	46	8	356	14a. de Rugenda en 1.200 m. con 46 k. 5a. s.
CARRERA.—A las 16.20 horas.—1.500 metros.—Clasico.—Handicap.—Premio						
CAPITAL DE VISA DEL MAR.—(Transmisión telefónica desde el Valparaiso Sports						

1	Epigramas	48	8	325	Ult. (44) de Reynald en 2,600, con 60 k. Clásico. T: 144
2	Temporero	56	7	120	50 de Cencero, 2,400 m. con 58 k. Clásico. T: 140
3	Banfield	54	13	10	Ganó a Banfield en 1,500, con 59 k. Clásico. T: 138
4	G. G. Age	51	14	264	Ganó a G. G. Age en 1,900, con 50 k. Carrera Especial
5	G. G. Age	53	9	364	2 de G. G. Age en 1,900, con 54 k. Carrera Especial
6	Monte G. G.	53	12	310	7 de G. G. Age en 1,900, con 55 k. Clásico. T: 138
7	Monte G. G.	53	10	299	4 de G. G. Age en 1,900, con 55 k. Carr. Especial
8	Pomelo	50	12	286	90 de Tuguapire en 1,400 m. con 51 k. Carr. Especial
9	Tania	50	1	180	98 de Cencero en 2,400 m. con 55 k. Clásico. T: 138
10	Cenecorcedo	49	4	214	6 de Trémontina en 1,900 m. 52 k. G. Esp. T: 138
11	Doralisa	45	3	284	60 de Buriatof en 1,900 m. con 54 k. Clásico. T: 138
12	Multitudo	47	3	80	6 de Cencero en 1,400 m. con 55 k. Clásico. T: 138
13	Disipada	45	6	299	46 de Cencero en 3,000 m. 53 k. Clásico. T: 138

CARRERA — A las 17 horas — 1,600 metros — Especial — Hancap — Premio Lote Alto  
 Salida de la Agua Triles — Cierre a las 16.45 horas.

da	E. Vica. Eugenia	4	166	28	a de Boxeadora en 1.100; con 58 k. Car. Exp.	
	Nortina	33	129	28	a de Telaraña en 1.200; con 61 k. Car. Exp.	
	Conspiradora	35	6	44	Peduli de Cumananchero en 1.500; con 314 k. Curru.	
	Ghiglia	32	298	Ust. de Telaraña en 1.200; con 42 k. Car. Exp.		
	Ticadadora	37	298	Ust. de Telaraña en 1.200; con 51 k. Car. Exp.		
iaga	Rosa Fil	51	7	166	44	a de Boxeadora en 1.100; con 51 k. Car. Exp.
	Batacan	30	3	221	Ust. de Lismativo en 1.200; con 47,5 k. Car. Exp.	
	Bramante	30	30	1	Ganó a Cusilella en 1.200; con 50 k. 3a. Serie.	
	Imperio	31	240	50	a de Vanón de Oro en 1.500; con 59 k. 3a. Serie.	
	Praxidra	47	321	321	Pendoli de Lismativo en 1.200; con 57 k. 3a. Serie.	
	Preust	47	321	321	Pendoli de Lismativo en 1.200; con 46,6 k. Car. Exp.	

ARRÉFAS.—A las 17.30 horas — 1.200 metros. — 2a. Serie.—

1	Diciador	58	8	1394	Ust. de Binanto en 1.400; con 80 k. Tiempol 12	
2	Lagro	55	9	201	2.0 de Arlette en 1.500; con 35 k. 4a. Serie.	
3	Dominado	54	2	210	6	a de Bramante en 1.200; con 48,6 k. 3a. Serie.
4	Almohade	50	1	352	40	a de Ronco en 1.600; con 47 k. 3a. Serie.
5	Tilut	31	11	260	36	a de Alaga en 1.200; con 57 k. 3a. Serie.
6	Almahue	50	1	352	40	a de Ricky Bar en 1.300; con 52 k. 4a. Serie.

eda	1	Gasparino	356	8	333	Uto de Guararú en 1.200; con 49 k. 3a. Serie, Tondo
	2	Rivas	438	4	337	Uto de Cachucho en 1.200; con 53 k. en 4a. Serie, Tondo
	3	Sibilla	451	2	341	Uto de Cachucho en 1.200; con 53 k. en 4a. Serie, Tondo
	4	Xochil	456	10	340	Uto de Arletie en 1.500; con 49 k. 4a. Serie, Tondo
	5	Alasani	456	6	2185	Pemilú, de Conspiradora en 1.200; con 45 k. 3a. Serie, Tondo

**PRIMERA CARRERA. — A las 18 horas. — 1.200 metros. — 5a. Serie. — (2a. válida de la 1a.)**  
 — Cierre a las 17.30 horas.

eda	1	Proveído	348	1	297	Canó e Kaibek en 1.800; con 50 k. 3a. Serie, Tondo
	2	Dionilio	348	3	348	Canó e Río Taje en 2.000; con 54 k. 3a. Serie, Tondo
	3	Prometedor	356	8	348	Uto de Cañon de Oro en 1.500; con 46 k. 3a. 5to. Serie, Tondo
eda	4	Astor	351	7	300	2 de Samalia en 1.800; con 53 k. 5a. Serie, Tondo
plaga	5	Maristita	333	9	346	3 de Dionilio en 1.000; con 51 k. en 5a. Serie, Tondo
	6	Maristita	333	2	347	Uto de Italia en 1.800; con 56 k. 3a. Serie, Tondo
	7	Lusarano	346	6	346	Uto de Dionilio en 2.000; con 52 k. 3a. Serie, Tondo
	8	Teronilo	359	11	346	5 de Dionilio en 1.000; con 52 k. 3a. Serie, Tondo
	9	Guanchera	473	3	34	7a. de Agresor en 2.800; con 47 k. 5a. Serie, Tondo
	10	Pirata	475	5	216	11.0 de Tondoro en 1.600; con 50 k. 3a. Serie, Tondo
oro	11	Nika	485	2	24	Uto de Dionilio en 1.200; con 50 k. 3a. Serie, Tondo
	12	Nika	485	2	24	Uto de Valsino en 1.400; con 52 k. 3a. Serie, Tondo

MA CARRERA - A las 18.30 horas - 1.300 metros - 5a. serie.					
1	Longa	35.14	302	2a. de Conciliador en 1.100 con 54 kilos.	5a. serie.
2	Mi Cristero	35.1	325	4o. de Palpitacion en 1.200 con 54 kilos.	5a. serie.
3	La Bomba	34.18	350	4a. de Rugendas en 1.200 con 51 kilos.	5a. serie.
4	Licenciatura	34.18	350	4a. de Rugendas en 1.200 con 51 kilos.	5a. serie.
5	Tetrarquía	34.13	302	6a. de Conciliador en 1.100 con 56 kilos.	5a. serie.
6	Lipinkeu	33.1	350	6o. de Rugendas en 1.200 con 51 kilos.	5a. serie.
7	El Nido	32.18	350	10o. de Bularu en 1.200 con 46 kilos.	5a. serie.
8	Bailantín	32.12	315	16o. de Bularu en 1.200 con 52 kilos.	5a. serie.
9	Encino	31.1	342	12o. de Joe's Love en 1.200 con 53,5 kilos.	5a. serie.
10	Q. de Clubs	30.1	350	9a. de Rugendas en 1.200 con 48,2 kilos.	5a. serie.
11	El Nido	29.18	302	10o. de Conciliador en 1.100 con 46 kilos.	5a. serie.
12	Playa Chica	29.11	300	5a. de Bombas en 1.500 con 51,4 kilos.	3a. serie.
13	Romana	29.6	350	7a. de Rugendas en 1.200 con 47 kilos.	5a. serie.
14	El Nido	28.10	342	3a. de Ganacs en 1.200 con 46,3 kilos.	5a. serie.
15	Newbenita	27.18	302	14a. de Bombas en 1.500 metros con 51 kilos.	3a. serie.
16	Peñitmo	26.5	302	8o. de Conciliador en 1.100 con 48 kilos.	5a. serie.
TERCERA CARRERA - A las 19.05 horas - 1.000 metros - 4a. serie. - (Tercera vez, cierre a las 18.35 horas.)					

11	Labuf	58	5	333	9 o de Guarez en 1.200 con 54,5 kilos	da. norte.
2	Murmurio	35	4	355	Genó a Quenai Air en 1.000 con 55 kilos	da. norte.
3	Cachuco	53	10	360	5 o de Cachuco en 1.200 con 54 kilos	da. norte.
4	Vinajá	53	3	399	3 o de Arriaga en 1.100 con 54 kilos	da. norte.
5	Ricky Bar	52	9	352	Genó a Congo en 1.200 con 45,3 kilos	da. norte.
6	Vidarez	53	2	352	9 o de Careo en 1.000 con 55 kilos	da. norte.
7	Orgia	51	11	399	5 o de Arriaga en 1.100 con 54 kilos	da. norte.
8	Pichinchela	51	1	352	3 o de Ricky Bar en 1.200 con 51 kilos	da. norte.
9	Vinajá	50	8	352	Penitencia de Cachuco en 1.200 con 54 o de Arriaga	da. norte.
10	Lipilpan	49	12	352	3 o de Careo en 1.000 con 52 kilos	da. norte.
11	V. Esperanza	47	8	351	11 o de Cachuco en 1.200 con 51 kilos	da. norte.
12	Excel	46	7	351	Genó a La Chunga en 1.200 con 47,5 kilos	da. norte.

TERCERA CARRERA.—1.400 metros.—6a. serie.—A las 14.25 horas.—(Tercera vuelta Triple).				
1	Chaqueta	54 6	289	12a. de Coteria en 1.200; con 52; kilos en 6a. serie.
2	Lombardo	54 15	326	7.0 de Talvox en 1.500; con 5a. serie.
3	Manubrio	54 7	326	8.0 de Talvox en 1.500; con 5a. serie.
4	Carlos	54 12	326	8.0 de Talvox en 1.500; con 49; 5a. serie.
5	Free Life	54 3	326	Ultimo de Joe's Lovers en 1.500; con 53 kilos; 5a. serie.
6	Don Jaime	55 2	326	Penultimo de Talvox en 1.500; con 51; en 6a. serie.
7	Lazaro	53 18	326	8.0 de Talvox en 1.500 con 52; en 6a. serie.
8	Refresco	53 14	326	13.0 de Talvox en 1.500; con 52; 5a. serie.
9	Carlos	53 2	325	3.0 de Paipatation en 1.400; con 49; 5a. serie.
10	Gato	52 4	326	3.0 de Talvox en 1.500; con 51; en 6a. serie.
11a	Jousisse	51 17	289	12a. de Coteria en 1.200; con 49; 5a. serie.
12	Gavio	52 1	325	2.0 de Paipatation en 1.500; con 52; 7a. serie.
13	Maluco	52 11	326	8.0 de Talvox en 1.500; con 49 kilos; 3a. serie.
14	Montepin	52 11	346	8.0 de Dioniso en 2.000; con 51; en 6a. serie.
15	Bangkok	51 10	235	Ultimo de Magdalena en 1.400; con 49 kilos; 7a. serie.
16	Sirena	51 8	339	11a. de Lombardo en 1.400; con 48; en 6a. serie.

veda	16	La Golosarina	26	11	289	5 a de Coteria en 1.200;	
	17	Bionda	30	14	288	6 a de Camée en 1.200;	con 34; T. a. 289.

6	Lipigue	53	2	350	6.0 de Rugendas en 1,200 con 51 kilos.	5a. serie.
7	Nizam	53	7	215	16.0 de Muzmuro en 1,200 con 53 kilos.	5a. serie.
8	Ballantain	57	12	204	10.0 de Bujara en 1,200 con 52 kilos.	5a. serie.
9	Encino	51	9	142	12.0 de Joe's Love en 1,200 con 53.5 kilos.	5a. serie.
10	Q. of Clubs	50	3	350	Da. de Rugendas en 1,200 con 48.2 kilos.	5a. serie.
11	Ferid	48	4	200	6.0 de Sogamala en 1,200 con 50.	5a. serie.

vena	12	Playa Chica	49 11	300	5a. de Somalia en 1.500 con	5a. serie.
phant	13	Romana	49 6	350	7a. de Rugendas en 1.200 con 47 kilos.	5a. serie.

14	Eyubar	48 10	349	2a. de Gahona en 1.200 con 40 s.
15	Nebucanita	48 16	300	14a. de Somalia en 1.500 metros con 51. 5a. serie.
16	Palmito	46 5	302	8 o. de Conciliador en 1.100 con 48 fillos. 6a. serie.

TERCERA CARRERA. — A las 19.05 horas. — 1.000 metros. — 4a. serie. — (Tercera vez, cierre a las 18.35 horas.)

1	Llahué	38	5	333	9.º de Guaya en 1.200 con 54,5 kilos.	2a. serie.
2	Murmurio	35	4	355	9.º de Guaya en 1.000 con 55 kilos.	5a. serie.

3	Cachuco	33 16	352	5.0 de Cachuco en 1.200 con 54 kilos.	40.	serie. Tm
4	Viajada	53 3	299	3a. de Arnaga en 1.100 con 34 kilos.	4a.	serie. Tm
5	Black-Box	53 0	299	3a. de Arnaga en 1.100 con 34 kilos.	4a.	serie. Tm

6	Vidarey	32 2	252	3.º de Careo en 1.000 con 35 kilos.	4a. serie, TP
7	Orgia	51 11	299	5a. de Arnaga en 1.100 con 54 kilos.	4a. serie, TP

8 Polichinela	51 1	352	3 o de Ricky Bar en 1.200 con 3 kilos, da. serie. T
9 Angola	50 8	217	Penúltima de Cachuco en 1.200 con 54 kilos, da. serie. T
10 Lipinán	49 12	252	7 o de Careo en 1.000 con 52 kilos, da. serie. T

11 V. Esperanza	47	8	217	11a. de Cachuco en 1.200 con 51 kilos.
12 Excel	46	7	351	Ganó a La Chunga en 1.200 con 47. Sa. serie T.

**PODROMO CHILE...** (Conclusi

\_\_\_\_\_

TERCERA CARRERA.— 1.400 metros.— 6a. serie.— A las 14.25 horas.— (Tercera vez)

ques	1 Chaqueta	54	6	289	12 a de Goteria en 1 200: con 52; kilos en 5a serie
------	------------	----	---	-----	---

2	Lombardero	54 15	326	7.0 de Talvox en 1.500; en 6.a serie;	6.a serie;
3	Manubrio	54 7	326	3.0 de Talvox en 1.500; con 52; en	49; 5.a serie;
4	San Carlos	54 13	340	11.0 de Talvox en 1.500; con 1200; con	1200; con

4 San Carlos	54 12	192	Ultimo de Jose A Love en 1.500; con 53 kilos; en la
5 Free Life	54 3	326	9.º de Talvax en 1.500; con 53 kilos; en la
6 Don Jaime	53 3	326	Pendulo de Talvax en 1.500; con 53 kilos; en la

7	Lazaro	53 14	326	8.0 de Talvax en 1.500 con 57: en 52: 6.ª serie, 1.ª
8	Reñeco	53 18	326	13.0 de Talvax en 1.500; con 52: 6.ª serie, 1.ª
9	Sansón	53 20	325	3.0 de Talvax en 1.500; con 54: 6.ª serie, 1.ª

16 Gale	32 4	326 5.0 de Talvos en 1.500; con 49; 6.ª serie; en
10a Jalousie	31 17	289 12.ª de Coterja en 1.200; con 49; 7.ª serie; en

11	Gaviol	52	1	325	2.0 de Palpitación en 1.500; con	54	3.0 de
12	Maharios	52	9	346	8.0 de Disonia en 2.000; con 48	54	7.0 de
12	Monten	52	11	326	1.0 de Palpitación en 1.500; con 51;	54	7.0 de

14 Bangkok	51 10	235	Ultimo de Magdalena en 1.400; con 30; 8.a serie, en 1.400; con 45; en 8.a serie, tiempo
15 Sirena	51 *	239	11.a de Lombardero en 1.400; con 30; 8.a serie, en 1.400; con 45; en 8.a serie, tiempo

veda	16 La Gelandrina	30 13	289	5.a de Coteria en 1.200; con
	17 Bionda	30 16	288	6.a de Camées en 1.200; con 54: T. a 5000

This image shows a blank, aged, cream-colored page, likely an endpaper or flyleaf of a book. The paper has a slightly textured appearance with some minor creases and discoloration, characteristic of old paper. The left edge of the page is bound, and the overall tone is a warm, off-white or light beige.



# Eo 50.000 para Estadio en Conchalí consiguió diputado F. Galleguillos

Al mismo tiempo, obtuvo subvenciones para varios clubes deportivos, academias culturales y centros de madres de esa comuna. Activa labor desarrolla en compañía de José Pesce, candidato a regidor.

CONCHALI.— Cincuenta mil escudos para la compra de un terreno, y empezar de inmediato la construcción de un Estadio para los deportistas de Conchalí, consiguió el diputado por el Segundo Distrito, Florencio Galleguillos con el Ministro de Obras Públicas, Ernesto Pinto Lagarrigue, a petición del candidato a regidor de esa comuna José Pesce, que ha trabajado activamente por el deporte local, que está amenazado de quedar sin el Estadio Recoleta.

Antes del primero de mayo deberán estar adquiridos los terrenos para la construcción del Estadio de Conchalí, según se informó en el Ministerio de Obras Públicas, pues ya se iniciaron las gestiones para, en contra de terrenos que reúnan las condiciones de ubicación para materializar la compra. Al mismo tiempo, el diputado Galleguillos obtuvo subvenciones para los siguientes clubes deportivos de Conchalí: Almirante Latorre, 90 escudos; Atlético Los Robles, 90; Falmilla Boxing Club, 180; Mar del Plata, 90; Residencial El Salto, 90; Las Rosas, 90; Santiago Racing, 90; Flamingo, 45; Tauro, 45; Juan Ballester, 45; Unión Paraguaya, 45; Centro Cultural Deportivo, 45; Unión Einstein, 45; Juventud Zapador, 135; Fénix, 135; El Rayo, 90; Unión Conchalí, 90; Horacio Ried Carrera, 90; Los Copihues, 90; José Miguel Carre-

ra, 90; 18 de Septiembre, 90; América, 190; Patricio Donoso, 45; Serena, 45; Santiago Independiente, 45; 20 de Enero, 90; Victoria, 45; Grupo de Boy Scouts Quinta Re-lla, 45; Centro de Madres "Velas de la Concepción", 90; Centro de Madres Recoleta Norte, 90; Academia Artística y Deportiva "Arturo Linares", 90 y Los Prados, 90 escudos.

El candidato a regidor José Pesce pondrá en práctica en el Municipio un vasto plan de acción en favor del deporte de Conchalí, actualmente abandonado por el Alcalde San Martín, del cual sólo ha recibido promesas que no se cumplen.

VALPARAISO: DIRECTIVA DE FUNCIONARIOS DEL SNS VIAJARA A SANTIAGO

Viajará a Santiago el viernes próximo la directiva de la Asociación de funcionarios de la ex Planta "B" del Servicio Nacional de Salud de Valparaíso. Se entrevistará con el Ministro de Salud y Previsión Social, Benjamín Cid, con quien hablarán sobre problemas, entre los que se cuenta el de la nueva Ley 15.007, que según su opinión no se aplica correctamente por el SNS.

El jueves efectuaron una reunión previa para estudiar la forma en que serán plan-

teados al Ministro estos puntos. Las materias consultan: bonificación adeudada del 10 por ciento a todos los afectos al régimen de la Caja de Empleados Particulares, reliquidación del artículo 70 de la Ley 13.305; no cumplimiento de parte del SNS de la Ley 15.007; descuento del 6 por ciento a los funcionarios afectos a la ley de Empleados Particulares y cuenta de lo obrado respecto al juicio del 41 por ciento.

VALPARAISO: UN HERIDO EN ATAQUE ARTERO A CONCENTRACION POLITICA

VALPARAISO.— El diputado Rolando Rivas, presidente de la Asamblea Radical de Valparaíso y el candidato radical Jaime López han estampado una denuncia por la forma en que fue atacado su local de calle Eduardo Jenner 389, del cerro Larrain, en momentos de celebrarse una proclama de la candidatura del representante de la Juventud Radical de Valparaíso, Jaime López Campos.

Dicho acto contó con la presencia de Gonzalo Andrade, Administrador del puerto.

Fue interrumpido en forma sorpresiva y violenta por un grupo de desconocidos que atacó al local a pedradas, hiriendo a Francisco Cornejo Brito, de 51 años, que debió ser trasladado a la Asistencia Pública, donde se le prestó auxilio médico.

Carabineros y detectives salieron en persecución de los atacantes, que pasó a los esfuerzos desplegados por las fuerzas policiales, lograron evadirse. El Presidente de la Asamblea Radical ha solicitado protección de la policía para los próximos actos de la postulación del candidato Jaime López Campos.

Se presentó caso de polio en Valparaíso

VALPARAISO.— Según datos oficiales del SNS, el primer caso de polio en la zona, en la que ya del año se presentó en nuestro puerto la semana pasada. Debido a la vacunación masiva de la población infantil, hacia ocho meses que no se sabía de ningún caso. Autoridades sanitarias se registrarán si la persona se encontraba o no vacunada.

VALPARAISO: REINICIADOS LOS EMBARQUES.— Los embarques de frutas, suspendidos por la huelga que afectara el servicio de los "Santa", temporalmente paralizados, vuelven a realizarse en gran escala con la reanudación de estos transportes.

El "Santa Isabel" lleva 191, 283 cajas de melones, uva, duraznos y ciruelas. Igualmente embarcó cebollas. Por su parte el "Santa Cecilia" embarcó 190.000 cajas de estas mismas frutas y 15 toneladas de langostinos. Estas mercaderías viajan a puertos norteamericanos.

REGRESO MIEMBRO DE MISION MILITAR.— En el vapor "Santa Cecilia" regresó al país el miembro de la Misión Militar chilena en Washington, coronel Ramón Elzo. También llegó a bordo del mismo barco Francisco Lane, ex presidente de una firma comercial norteamericana, en viaje de placer. Cárteras han enviado en este barco una gran partida de leche en polvo de la que 8.341 cajas se desembarcarán en Talcahuano y 2.400 sacos en San Antonio.

VIAJE DE VISTA DE ADUANA.— A Montevideo partió contratado por la Asociación Latinoamericana de Libre Comercio, el vista de Aduana Hugo Opatz Ramos. Prestará sus servicios en la Secretaría Ejecutiva de la ALALC como técnico aduanero. El funcionario fue designado de Chile al XIX período de sesiones del GATT en Ginebra, en 1961 y el año pasado estuvo en México como funcionario de la CEPAL en la Segunda Reunión de Expertos Aduaneros. Servirá en esta ocasión de enlace entre la ALALC y la CEPAL y en Uruguay continuará los estudios sobre uniformación de procedimientos aduaneros y simplificación de trámites.

HOSPITAL DE NINOS.— Desde el viernes próximo, el Hospital de Niños empezará a realizar en mayor número sus atenciones al público, y ya que además de haber superado en gran parte sus dificultades económicas, el convenio recientemente establecido con el SNS le ha dado la facilidad de expandir sus servicios actuales.

ASOCIACION DE JUBILADOS BANCARIOS.— Para la próxima semana está preparándose una asamblea general de todas las asociaciones de jubilados y de todas las instituciones de empleados en servicio activo, para estudiar el proyecto de revalorización de pensiones.

CAMPANA ALFABETIZADORA.— Se intensificarán durante la semana los trabajos que efectúa el grupo móvil de alfabetización, ya que la unidad móvil regresó a la capital en los primeros días del mes de marzo, para proseguir sus labores en las poblaciones más abandonadas de Santiago.

MONUMENTO AL "ROTO CHILENO".— En su sesión de mañana jueves, la Municipalidad de Valparaíso tratará la moción presentada por el regidor Vera Aros, en el sentido de dotar a la ciudad con un Monumento al Roto Chileno, que se ubicaría en alguna plaza portuaria. También se tratará en la mencionada sesión, y a iniciativa del mismo edil, el proyecto que propone instituir "El maratón de las Américas" en Valparaíso, con carácter continental y que se podría transformar en una de las mayores pruebas atléticas anuales americanas.

REPARACION DE CALLES.— 101 millones de pesos se invertirán en la reparación de calles de diversos sectores de la comuna de Valparaíso, por la Dirección General de Pavimentación Urbana, según anuncio de la Delegación Provincial de los mencionados Servicios. Los trabajos estarán a cargo de la firma "Hernán Squella y Cia.", y se iniciarán hoy día. Las calles conculadas en el plan son las que se ubican entre Edwards y Avenida Argentina; Brasil e Independencia.

LA NOCHE DE LOS CLASICOS.— Pasado mañana viernes, en el Estadio Sausalito de Viña, serán representados los dos Clasicos Universitarios, "Ritmo y Color", por la barra de la Universidad de Chile, y "Recuerdo de Coquile", dos obras de Rodolfo Soto, que han sido unánimemente aplaudidas por la crítica. Ayer Rodolfo Soto ofreció una cordial conferencia de prensa en los salones del Circulo de la Prensa, donde alternó con reporteros porteños y les ilustró acerca de sus creaciones.

VALPARAISO: MINISTERIO GÁLVEZ regresa el 5 de marzo de Ancud

ANCUD.— Una inesperada visita a las dependencias en esta ciudad de su Secretaría de Estado, hizo el Ministro del Trabajo, Hugo Gálvez.

El Ministro Gálvez se encuentra haciendo uso de su descanso anual y, según declaró, quiso imponerse personalmente de los problemas en esta región, para lo cual hizo un viaje de más de 5 horas.

Ancud Gálvez, que proyecta regresar el 5 de marzo a Santiago, para reanudar sus altas funciones.

VALPARAISO: MATRIMONIO GUERRA BRUNA-BRAVO CORTES.— Señorita Cruz María Guerra Bruna cuyo matrimonio con David Bravo Cortes fue bendecido recientemente en nuestro puerto, en el templo "Union Church", de Viña del Mar, por el Reverendo Alastair Lamont. Fueron padrinos de la novia, Alberto Lemaitre S. y señora Olga Bruna de Guerra, y por parte del novio, Edilio Bravo Escobar y señora Amalia Cortes de Bravo. Testigo por parte de la novia, Enrique Valdés M., y por parte del novio, Hernán Aguirre. (FOTO ROLANDO)

VALPARAISO: SOLICITAN coordinación de Campaña de Alfabetización

Los delegados del Seminario que se efectúa en Valparaíso tomaron diversos acuerdos relacionados con estas materias.

VALPARAISO.— Refiriéndose a las diversas campañas de alfabetización que se están realizando a través del país, los delegados al Seminario de Alfabetización que se está efectuando en Valparaíso han adoptado una resolución que dice lo siguiente:

Que debe haber un organismo que coordine los diversos esfuerzos e iniciativas tendientes a erradicar el analfabetismo. Este organismo debe ser el Ministerio de Educación por ser el responsable directo de la educación de adultos y de los analfabetos.

En cuanto a las relaciones que existen entre la educación de adultos y el desarrollo económico y social del país, se señala "la relevante y estrecha relación que debe existir entre la educación de adultos y el desarrollo socio-económico del país. Que es necesario emplear todos los recursos humanos para preparar personal obrero especializado que ofrezca mano de obra, especialidad necesaria para cumplir las exigencias que re-

quieran los adelantos científicos y tecnológicos del mundo actual".

Se recalca el alto papel que cabe al maestro dentro del proceso educacional y de la nobleza y dignidad de la función que cumple.

Referente a las "relaciones entre la campaña de alfabetización y la política educacional", se expresa: que la alfabetización es un proceso transitorio causado por las fallas en el sistema escolar y los desequilibrios socio-económicos que se observan en el país. Que los estudiantes conscientes de sus deberes para con la sociedad, tomarán a su cargo la solución del analfabetismo en los adultos pero que si esto no va acompañado de una política educacional que hasta ahora no ha existido de parte de los gobiernos, el problema seguirá latente. Que por lo tanto, se hace imprescindible que el Gobierno encarne el problema educacional con una solución integral.

VALPARAISO: HOMENAJE A "FERMIN VIVACETA".— La Sociedad de Artesanos "La Unión", de Santiago, que viajó desde la capital para realizar la romería anual a la tumba del fundador y pionero del mutualismo nacional, Fermín Vivaceta, le rindió homenaje en el 73.º aniversario de su fallecimiento. Sus restos se conservan en el mausoleo de la 4.ª. Compañía de Bomberos del cementerio N.º 1 de esta ciudad. Hicieron uso de la palabra en el momento de don Rodolfo Valencia, a nombre de la Sociedad de Artesanos "La Unión", de Santiago; Osvaldo Álvarez Pereira, a nombre de la Confederación Mutualista de Chile y de la Federación Mutualista de Santiago; Luis Rojas, secretario de la 4.ª. Compañía de Bomberos; Oscar Moreno, y otras personas. En el grabado, un aspecto de la romería al cementerio.

VALPARAISO: Espectáculos de hoy en Valparaíso

AVENIDA.— Al Capone, Olas diabólicas y Pague o muera.

BRASILIA.— Los amantes deben aprender.

COLON.— Las aventuras del corre-caminos y en coyote.

CONDOLL.— Cota en Ischía y La cota de agua.

IMPERIO.— Urus en el valle de los leones y El gabinete del doctor Caligari.

METRO.— El espadachín de Siena.

PACIFICA.— La bella y la bestia y El arca de Noé.

REAL.— La cunión del olvido.

VALPARAISO.— Un tiro en la noche.

VELARDO.— El día más largo del siglo.

VICTORIA.— La patrulla fantasma y Vuelta a la vida.

Según se informó a la prensa, alrededor del treinta por ciento del público se adjudicó la mercadería rematada, la cual comprendía 599 lotes, adjudicándose solamente 163. Los artículos que se remataron en mayor abundancia fueron hojas de afeitar y whisky. Cada botella fue vendida en 18 a 20 escudos.

Tras de mujer y automóviles, que no fueron adquiridos en este remate, a causa de los subidos derechos aduaneros, serán rematados en el mes de mayo próximo.

REGRESO GOBERNADOR.— Para el miércoles se anuncia el regreso desde la capital, del Gobernador y presidente de la Junta de Adiclan-

to de esta ciudad, Antonio Encina, quien viajó a Santiago con el propósito de gestionar la solución de algunos problemas locales.

MOVIMIENTO MARITIMO

LLEGAN:

HOY "Worms" de Hamburgo.

MANANA "Allipen" de Callao.

"Chile" de Estocolmo.

"Margrethe Bakke", de Gotemburgo.

SALEN:

HOY "Santa Ana", para Nueva York.

"Cotopaxi", para Liverpool.

"Worms", para Talcahuano.

VALPARAISO: Se presentó caso de polio en Valparaíso

VALPARAISO.— Según datos oficiales del SNS, el primer caso de polio en la zona, en la que ya del año se presentó en nuestro puerto la semana pasada. Debido a la vacunación masiva de la población infantil, hacia ocho meses que no se sabía de ningún caso. Autoridades sanitarias se registrarán si la persona se encontraba o no vacunada.

VALPARAISO: REINICIADOS LOS EMBARQUES.— Los embarques de frutas, suspendidos por la huelga que afectara el servicio de los "Santa", temporalmente paralizados, vuelven a realizarse en gran escala con la reanudación de estos transportes.

El "Santa Isabel" lleva 191, 283 cajas de melones, uva, duraznos y ciruelas. Igualmente embarcó cebollas. Por su parte el "Santa Cecilia" embarcó 190.000 cajas de estas mismas frutas y 15 toneladas de langostinos. Estas mercaderías viajan a puertos norteamericanos.

REGRESO MIEMBRO DE MISION MILITAR.— En el vapor "Santa Cecilia" regresó al país el miembro de la Misión Militar chilena en Washington, coronel Ramón Elzo. También llegó a bordo del mismo barco Francisco Lane, ex presidente de una firma comercial norteamericana, en viaje de placer. Cárteras han enviado en este barco una gran partida de leche en polvo de la que 8.341 cajas se desembarcarán en Talcahuano y 2.400 sacos en San Antonio.

VIAJE DE VISTA DE ADUANA.— A Montevideo partió contratado por la Asociación Latinoamericana de Libre Comercio, el vista de Aduana Hugo Opatz Ramos. Prestará sus servicios en la Secretaría Ejecutiva de la ALALC como técnico aduanero. El funcionario fue designado de Chile al XIX período de sesiones del GATT en Ginebra, en 1961 y el año pasado estuvo en México como funcionario de la CEPAL en la Segunda Reunión de Expertos Aduaneros. Servirá en esta ocasión de enlace entre la ALALC y la CEPAL y en Uruguay continuará los estudios sobre uniformación de procedimientos aduaneros y simplificación de trámites.

HOSPITAL DE NINOS.— Desde el viernes próximo, el Hospital de Niños empezará a realizar en mayor número sus atenciones al público, y ya que además de haber superado en gran parte sus dificultades económicas, el convenio recientemente establecido con el SNS le ha dado la facilidad de expandir sus servicios actuales.

ASOCIACION DE JUBILADOS BANCARIOS.— Para la próxima semana está preparándose una asamblea general de todas las asociaciones de jubilados y de todas las instituciones de empleados en servicio activo, para estudiar el proyecto de revalorización de pensiones.

CAMPANA ALFABETIZADORA.— Se intensificarán durante la semana los trabajos que efectúa el grupo móvil de alfabetización, ya que la unidad móvil regresó a la capital en los primeros días del mes de marzo, para proseguir sus labores en las poblaciones más abandonadas de Santiago.

MONUMENTO AL "ROTO CHILENO".— En su sesión de mañana jueves, la Municipalidad de Valparaíso tratará la moción presentada por el regidor Vera Aros, en el sentido de dotar a la ciudad con un Monumento al Roto Chileno, que se ubicaría en alguna plaza portuaria. También se tratará en la mencionada sesión, y a iniciativa del mismo edil, el proyecto que propone instituir "El maratón de las Américas" en Valparaíso, con carácter continental y que se podría transformar en una de las mayores pruebas atléticas anuales americanas.

REPARACION DE CALLES.— 101 millones de pesos se invertirán en la reparación de calles de diversos sectores de la comuna de Valparaíso, por la Dirección General de Pavimentación Urbana, según anuncio de la Delegación Provincial de los mencionados Servicios. Los trabajos estarán a cargo de la firma "Hernán Squella y Cia.", y se iniciarán hoy día. Las calles conculadas en el plan son las que se ubican entre Edwards y Avenida Argentina; Brasil e Independencia.

LA NOCHE DE LOS CLASICOS.— Pasado mañana viernes, en el Estadio Sausalito de Viña, serán representados los dos Clasicos Universitarios, "Ritmo y Color", por la barra de la Universidad de Chile, y "Recuerdo de Coquile", dos obras de Rodolfo Soto, que han sido unánimemente aplaudidas por la crítica. Ayer Rodolfo Soto ofreció una cordial conferencia de prensa en los salones del Circulo de la Prensa, donde alternó con reporteros porteños y les ilustró acerca de sus creaciones.

VALPARAISO: MINISTERIO GÁLVEZ regresa el 5 de marzo de Ancud

ANCUD.— Una inesperada visita a las dependencias en esta ciudad de su Secretaría de Estado, hizo el Ministro del Trabajo, Hugo Gálvez.

El Ministro Gálvez se encuentra haciendo uso de su descanso anual y, según declaró, quiso imponerse personalmente de los problemas en esta región, para lo cual hizo un viaje de más de 5 horas.

Ancud Gálvez, que proyecta regresar el 5 de marzo a Santiago, para reanudar sus altas funciones.

VALPARAISO: MATRIMONIO GUERRA BRUNA-BRAVO CORTES.— Señorita Cruz María Guerra Bruna cuyo matrimonio con David Bravo Cortes fue bendecido recientemente en nuestro puerto, en el templo "Union Church", de Viña del Mar, por el Reverendo Alastair Lamont. Fueron padrinos de la novia, Alberto Lemaitre S. y señora Olga Bruna de Guerra, y por parte del novio, Edilio Bravo Escobar y señora Amalia Cortes de Bravo. Testigo por parte de la novia, Enrique Valdés M., y por parte del novio, Hernán Aguirre. (FOTO ROLANDO)

VALPARAISO: SOLICITAN coordinación de Campaña de Alfabetización

Los delegados del Seminario que se efectúa en Valparaíso tomaron diversos acuerdos relacionados con estas materias.

VALPARAISO.— Refiriéndose a las diversas campañas de alfabetización que se están realizando a través del país, los delegados al Seminario de Alfabetización que se está efectuando en Valparaíso han adoptado una resolución que dice lo siguiente:

Que debe haber un organismo que coordine los diversos esfuerzos e iniciativas tendientes a erradicar el analfabetismo. Este organismo debe ser el Ministerio de Educación por ser el responsable directo de la educación de adultos y de los analfabetos.

En cuanto a las relaciones que existen entre la educación de adultos y el desarrollo económico y social del país, se señala "la relevante y estrecha relación que debe existir entre la educación de adultos y el desarrollo socio-económico del país. Que es necesario emplear todos los recursos humanos para preparar personal obrero especializado que ofrezca mano de obra, especialidad necesaria para cumplir las exigencias que re-

quieran los adelantos científicos y tecnológicos del mundo actual".

Se recalca el alto papel que cabe al maestro dentro del proceso educacional y de la nobleza y dignidad de la función que cumple.

Referente a las "relaciones entre la campaña de alfabetización y la política educacional", se expresa: que la alfabetización es un proceso transitorio causado por las fallas en el sistema escolar y los desequilibrios socio-económicos que se observan en el país. Que los estudiantes conscientes de sus deberes para con la sociedad, tomarán a su cargo la solución del analfabetismo en los adultos pero que si esto no va acompañado de una política educacional que hasta ahora no ha existido de parte de los gobiernos, el problema seguirá latente. Que por lo tanto, se hace imprescindible que el Gobierno encarne el problema educacional con una solución integral.

VALPARAISO: HOMENAJE A "FERMIN VIVACETA".— La Sociedad de Artesanos "La Unión", de Santiago, que viajó desde la capital para realizar la romería anual a la tumba del fundador y pionero del mutualismo nacional, Fermín Vivaceta, le rindió homenaje en el 73.º aniversario de su fallecimiento. Sus restos se conservan en el mausoleo de la 4.ª. Compañía de Bomberos del cementerio N.º 1 de esta ciudad. Hicieron uso de la palabra en el momento de don Rodolfo Valencia, a nombre de la Sociedad de Artesanos "La Unión", de Santiago; Osvaldo Álvarez Pereira, a nombre de la Confederación Mutualista de Chile y de la Federación Mutualista de Santiago; Luis Rojas, secretario de la 4.ª. Compañía de Bomberos; Oscar Moreno, y otras personas. En el grabado, un aspecto de la romería al cementerio.

VALPARAISO: Espectáculos de hoy en Valparaíso

AVENIDA.— Al Capone, Olas diabólicas y Pague o muera.

BRASILIA.— Los amantes deben aprender.

COLON.— Las aventuras del corre-caminos y en coyote.

CONDOLL.— Cota en Ischía y La cota de agua.

IMPERIO.— Urus en el valle de los leones y El gabinete del doctor Caligari.

METRO.— El espadachín de Siena.

PACIFICA.— La bella y la bestia y El arca de Noé.

REAL.— La cunión del olvido.

VALPARAISO.— Un tiro en la noche.

VELARDO.— El día más largo del siglo.

VICTORIA.— La patrulla fantasma y Vuelta a la vida.

Según se informó a la prensa, alrededor del treinta por ciento del público se adjudicó la mercadería rematada, la cual comprendía 599 lotes, adjudicándose solamente 163. Los artículos que se remataron en mayor abundancia fueron hojas de afeitar y whisky. Cada botella fue vendida en 18 a 20 escudos.

Tras de mujer y automóviles, que no fueron adquiridos en este remate, a causa de los subidos derechos aduaneros, serán rematados en el mes de mayo próximo.

REGRESO GOBERNADOR.— Para el miércoles se anuncia el regreso desde la capital, del Gobernador y presidente de la Junta de Adiclan-

to de esta ciudad, Antonio Encina, quien viajó a Santiago con el propósito de gestionar la solución de algunos problemas locales.

MOVIMIENTO MARITIMO

LLEGAN:

HOY "Worms" de Hamburgo.

MANANA "Allipen" de Callao.

"Chile" de Estocolmo.

"Margrethe Bakke", de Gotemburgo.

SALEN:

HOY "Santa Ana", para Nueva York.

"Cotopaxi", para Liverpool.

"Worms", para Talcahuano.

VALPARAISO: Se presentó caso de polio en Valparaíso

VALPARAISO.— Según datos oficiales del SNS, el primer caso de polio en la zona, en la que ya del año se presentó en nuestro puerto la semana pasada. Debido a la vacunación masiva de la población infantil, hacia ocho meses que no se sabía de ningún caso. Autoridades sanitarias se registrarán si la persona se encontraba o no vacunada.

VALPARAISO: REINICIADOS LOS EMBARQUES.— Los embarques de frutas, suspendidos por la huelga que afectara el servicio de los "Santa", temporalmente paralizados, vuelven a realizarse en gran escala con la reanudación de estos transportes.

El "Santa Isabel" lleva 191, 283 cajas de melones, uva, duraznos y ciruelas. Igualmente embarcó cebollas. Por su parte el "Santa Cecilia" embarcó 190.000 cajas de estas mismas frutas y 15 toneladas de langostinos. Estas mercaderías viajan a puertos norteamericanos.

REGRESO MIEMBRO DE MISION MILITAR.— En el vapor "Santa Cecilia" regresó al país el miembro de la Misión Militar chilena en Washington, coronel Ramón Elzo. También llegó a bordo del mismo barco Francisco Lane, ex presidente de una firma comercial norteamericana, en viaje de placer. Cárteras han enviado en este barco una gran partida de leche en polvo de la que 8.341 cajas se desembarcarán en Talcahuano y 2.400 sacos en San Antonio.

VIAJE DE VISTA DE ADUANA.— A Montevideo partió contratado por la Asociación Latinoamericana de Libre Comercio, el vista de Aduana Hugo Opatz Ramos. Prestará sus servicios en la Secretaría Ejecutiva de la ALALC como técnico aduanero. El funcionario fue designado de Chile al XIX período de sesiones del GATT en Ginebra, en 1961 y el año pasado estuvo en México como funcionario de la CEPAL en la Segunda Reunión de Expertos Aduaneros. Servirá en esta ocasión de enlace entre la ALALC y la CEPAL y en Uruguay continuará los estudios sobre uniformación de procedimientos aduaneros y simplificación de trámites.

HOSPITAL DE NINOS.— Desde el viernes próximo, el Hospital de Niños empezará a realizar en mayor número sus atenciones al público, y ya que además de haber superado en gran parte sus dificultades económicas, el convenio recientemente establecido con el SNS le ha dado la facilidad de expandir sus servicios actuales.

ASOCIACION DE JUBILADOS BANCARIOS.— Para la próxima semana está preparándose una asamblea general de todas las asociaciones de jubilados y de todas las instituciones de empleados en servicio activo, para estudiar el proyecto de revalorización de pensiones.

CAMPANA ALFABETIZADORA.— Se intensificarán durante la semana los trabajos que efectúa el grupo móvil de alfabetización, ya que la unidad móvil regresó a la capital en los primeros días del mes de marzo, para proseguir sus labores en las poblaciones más abandonadas de Santiago.

MONUMENTO AL "ROTO CHILENO".— En su sesión de mañana jueves, la Municipalidad de Valparaíso tratará la moción presentada por el regidor Vera Aros, en el sentido de dotar a la ciudad con un Monumento al Roto Chileno, que se ubicaría en alguna plaza portuaria. También se tratará en la mencionada sesión, y a iniciativa del mismo edil, el proyecto que propone instituir "El maratón de las Américas" en Valparaíso, con carácter continental y que se podría transformar en una de las mayores pruebas atléticas anuales americanas.

REPARACION DE CALLES.— 101 millones de pesos se invertirán en la reparación de calles de diversos sectores de la comuna de Valparaíso, por la Dirección General de Pavimentación Urbana, según anuncio de la Delegación Provincial de los mencionados Servicios. Los trabajos estarán a cargo de la firma "Hernán Squella y Cia.", y se iniciarán hoy día. Las calles conculadas en el plan son las que se ubican entre Edwards y Avenida Argentina; Brasil e Independencia.

LA NOCHE DE LOS CLASICOS.— Pasado mañana viernes, en el Estadio Sausalito de Viña, serán representados los dos Clasicos Universitarios, "Ritmo y Color", por la barra de la Universidad de Chile, y "Recuerdo de Coquile", dos obras de Rodolfo Soto, que han sido unánimemente aplaudidas por la crítica. Ayer Rodolfo Soto ofreció una cordial conferencia de prensa en los salones del Circulo de la Prensa, donde alternó con reporteros porteños y les ilustró acerca de sus creaciones.

VALPARAISO: MINISTERIO GÁLVEZ regresa el 5 de marzo de Ancud

ANCUD.— Una inesperada visita a las dependencias en esta ciudad de su Secretaría de Estado, hizo el Ministro del Trabajo, Hugo Gálvez.

El Ministro Gálvez se encuentra haciendo uso de su descanso anual y, según declaró, quiso imponerse personalmente de los problemas en esta región, para lo cual hizo un viaje de más de 5 horas.

Ancud Gálvez, que proyecta regresar el 5 de marzo a Santiago, para reanudar sus altas funciones.

VALPARAISO: MATRIMONIO GUERRA BRUNA-BRAVO CORTES.— Señorita Cruz María Guerra Bruna cuyo matrimonio con David Bravo Cortes fue bendecido recientemente en nuestro puerto, en el templo "Union Church", de Viña del Mar, por el Reverendo Alastair Lamont. Fueron padrinos de la novia, Alberto Lemaitre S. y señora Olga Bruna de Guerra, y por parte del novio, Edilio Bravo Escobar y señora Amalia Cortes de Bravo. Testigo por parte de la novia, Enrique Valdés M., y por parte del novio, Hernán Aguirre. (FOTO ROLANDO)

VALPARAISO: SOLICITAN coordinación de Campaña de Alfabetización

Los delegados del Seminario que se efectúa en Valparaíso tomaron diversos acuerdos relacionados con estas materias.

VALPARAISO.— Refiriéndose a las diversas campañas de alfabetización que se están realizando a través del país, los delegados al Seminario de Alfabetización que se está efectuando en Valparaíso han adoptado una resolución que dice lo siguiente:

Que debe haber un organismo que coordine los diversos esfuerzos e iniciativas tendientes a erradicar el analfabetismo. Este organismo debe ser el Ministerio de Educación por ser el responsable directo de la educación de adultos y de los analfabetos.

En cuanto a las relaciones que existen entre la educación de adultos y el desarrollo económico y social del país, se señala "la relevante y estrecha relación que debe existir entre la educación de adultos y el desarrollo socio-económico del país. Que es necesario emplear todos los recursos humanos para preparar personal obrero especializado que ofrezca mano de obra, especialidad necesaria para cumplir las exigencias que re-

quieran los adelantos científicos y tecnológicos del mundo actual".

Se recalca el alto papel que cabe al maestro dentro del proceso educacional y de la nobleza y dignidad de la función que cumple.

Referente a las "relaciones entre la campaña de alfabetización y la política educacional", se expresa: que la alfabetización es un proceso transitorio causado por las fallas en el sistema escolar y los desequilibrios socio-económicos que se observan en el país. Que los estudiantes conscientes de sus deberes para con la sociedad, tomarán a su cargo la solución del analfabet



## LORENZO VALDERRAMA ACTUA EL DOMINGO EN EL T. "CAUPOLICAN"

Organizado por sus compañeros artísticos de diversas radiofuerzas santiaguinas, el domingo 3 de marzo, en vermouth y noche, en el Teatro Caupolicán, se efectuará el festival de homenaje a Lorenzo Valderrama, con motivo de su reciente brillante actuación como principal intérprete en el Festival de la Canción, realizado en Viña del Mar.

Público de todos los sectores de Santiago, sus oyentes femeninas y aficionados a los programas de la Nueva Onda, se darán cita en el "Caupolicán" para brindar calido homenaje a Lorenzo Valderrama, que ha logrado adjudicarse los mejores galardones de la crítica, convirtiéndose en el cantante número uno de Chile.

Un recital de doce canciones, sus éxitos más destacados, conformarán el espectáculo de Lorenzo Valderrama, participando, además, diversas figuras revisteras y atracciones de teatro, radio y baile, en un múltiple espectáculo de gran colorido que montarán Vicente Sallorenzo y Fernando Lugo.



El autor de "Rio Rebelde" confirmará, pues, su gran éxito como el favorito del público amante del cancionero moderno.

## HOY EL CITY SE VISTE DE GALA CON "EL PRECIO DE LA TRAICION". MILES DE INDIOS EN ACCION. LA MAS SALVAJE VISION Y VERSION DEL CESTE Y TODO EN TECNOLOR!



Audie Murphy es el héroe de "EL PRECIO DE LA TRAICION", que, con censura mayores y menores, va hoy en las funciones rotativas del City. Nunca el tema de las cruentas luchas con indios alcanzó emoción mayor, y todo en tecnolor!

**LOS NUEVOS TRAPECESTAS VOLADORES TOREROS ESPANOL, DESDE HOY AL DOMINGO 3 DE MARZO EN VALDIVIA**

Desde el Sur Austral llegan entusiastas noticias sobre los resonantes como merecidos sucesos del Nuevo Circo Las Águilas Humanas 1963, el espectáculo favorito de las mayorías del gran público de Chile siempre abierto hacia la emoción y la belleza, y que este año viene marcando la máxima superación con LOS TOREROS ESPANOL TRAPECESTAS VOLADORES, que la Empresa Chilena Condor contrató en el Circo "Price", de Madrid.

Realizando las chaquetillas y "cañotes" de los galantes toreros españoles, los trapeceistas hispanos conforman el más importante cuadro de gladiadores del aire. Tres gimnastas de los trapezos con la hermosa CLARA CASTILLA, la mujer-audacia por su despliegue de audacia, arrojo e intrepidez en los elevados trapezos oscilantes.

En estremecedores desafíos a la Muerte, LOS TRAPECESTAS VOLADORES TOREROS ESPANOL imponen su clase en el Nuevo Circo "Las Águilas Humanas" 1963.

Y gustan a rabiar, Triunfan de frente. En cada espectáculo se anotan un "10". Son todos "del uno". Ella y los tres españoles forman el mejor cuarteto de trapeceistas voladores llegados a Chile.

Con los graciosos ELEFANTES FUTBOLISTAS y la manada de leones agresivos de África, y 45 nuevos artistas de Europa y EE. UU. —totalmente nuevo— el Circo Las Águilas Humanas 1963 cumplirá las siguientes actuaciones: bajo Carpa Moderna Impermeable (no se llueve).

### EN VALDIVIA

En el nuevo terreno de calle Amaro 645, frente al Liceo de Niñas, actúan hoy jueves 28, noche; mañana viernes 1 de marzo en vermouth y noche; el sábado 2, tres penúltimas fiestas, matiné, vermouth y noche, y el domingo 3, triples despedidas de Valdivia.

### EN PITRUFQUEN

El martes 5 de marzo, único día en Pitrufrú, con dos únicas funciones, vermouth infantil y noche.

### EN TEMUCO

El jueves 7 de marzo, noche debut temucense; el viernes 8 dos funciones, vermouth y noche; el sábado 9, triples penúltimas, con matiné infantil, y el domingo 10, tres últimas funciones en Temuco.

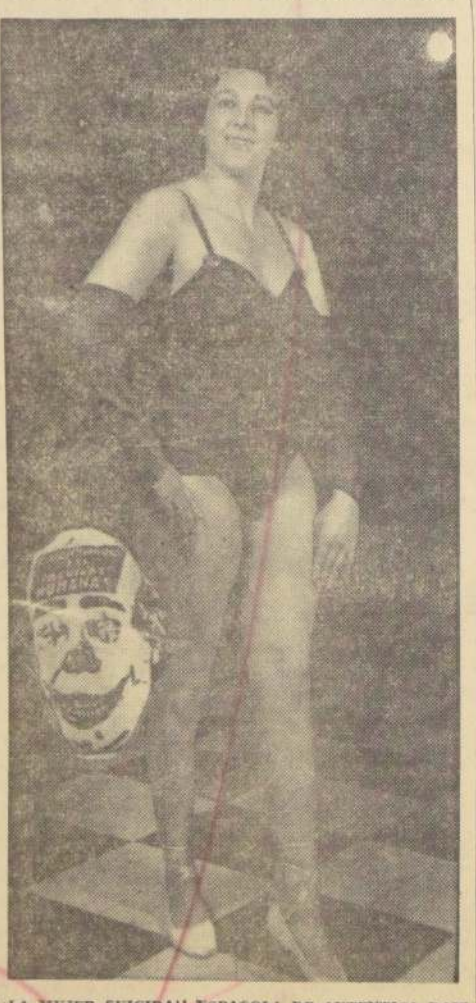
### EN NUEVA IMPERIAL

El lunes 11 de marzo, único día en Nueva Imperial, con dos funciones, vermouth familiar y noche.

### EN LAUTARO

El miércoles 13, noche debut lautaro, y el jueves 14, con

**En VALDIVIA, PITRUFQUEN y TEMUCO, NUEVO CIRCO "LAS AGUILAS HUMANAS" 1963, con LOS TOREROS TRAPECESTAS VOLADORES ESPAÑOLES**



LA MUJER SUICIDA! ESPAÑOLA DE AUTENTICA RAZA MADRIENA. ELA DEBUTARA EL JUEVES 21 de marzo próximo, en Santiago, y nos confirmará sus espléndidas referencias europeas, con "LOS TOREROS TRAPECESTAS VOLADORES".

despedidas de Lautaro en vermouth familiar y noche.

**EN VICTORIA**  
El sábado 16, noche debut en Victoria, y el domingo 17, triples despedidas de Victoria. Inmediatamente, el Circo Motorizado "Las Águilas Humanas" 1963 por la Carretera Panamericana, retornará a la capital.

Y después de Santiago, en abril actuará en Ilapel, Ovalle, Coquimbo, La Serena, Valparaíso, Copiapó, hasta Arica, inclusive.

# GUIA DEL ESPECTADOR

## TEATROS

CARLOS CARIOLA, San Diego 148 (30330). — Madame Amoris, viñete.  
MARE, Huérfanos 788 (307967). — 19.15 y 22.15 horas: Cita de Comedia. Sylvia Oxman-Humberto Barberis: "Vamos a contar mentiras".  
CITY REX, Huérfanos 735 (31144). — 19 y 22 horas: Boeing Boeing.  
LA COMEDIA, Merced 349 (301231). — 19 y 22 horas: Conjuración letal. Presenta "La visita de la vieja dama".

## REVISTAS

COUSINO, San Ignacio 1249 (30637). — Cita de Revista Humoresque.  
OPERA, Huérfanos 437 (30176). — Reunión en la cumbre del cerro.  
PRINCESA, Recoleta 318 (312886). — Cita de Revista Pícarosque. Campeonato Mundial de Strip-Tease.

## CINES

### (HORARIO FIJO)

ALCAZAR, Brasil 372 (301232). — Frutos del pecado No es dama, ni es mujer. La picaresca Sofía.  
IMPERIO, Estado 237 (302112). — 13.15, 18.45 y 22 horas: Barrabas. Mayores de 14.  
BANDERA, Bandera 26 (30111). — 13.15, 18.15, 19.15 y 22.15 horas: La esposa cautiva. Mayores de 21.  
CALIFORNIA, Irarrázaval 1564 (408061). — 15.45, 19.15 y 22 horas: Jumbo. Mayores y menores.  
CENTRAL, Huérfanos 930 (32553). — 15.15, 19 y 22 horas: Requiem para un luchador. EE. UU. drama. Mayores de 14.  
CINE ESPAÑA, 14, 14.15, 19 y 22 horas: Fra Encoba. Menores.  
DANTE, J. Washington 26 (404353). — 18.45 y 22 horas: Parrish. Mayores de 14.  
DUCAL, Agustinas 717 (35375). — 15.18.45 y 22 horas: Barrabas. Mayores de 14.  
EQUIS, Los Gringos 1368 (471026). — 19 y 22 horas: El escudo negro. EE. UU. Acción. Menores.  
EL GOLF, Apoquindo 614 (480064). — 15.15, 19 y 22 horas: Su amor. Mayores de 14.  
GRAN PALACE, Huérfanos 1178 (408062). — 14.15, 18.45 y 22 horas: El día más largo del siglo. Mayores de 14.  
HUERFANOS, Huérfanos 936 (33555). — 15.15, 19 y 22 horas: Al este del paraíso. EE. UU. drama. Mayores de 14.  
IMPERIO, Estado 237 (307967). — 16.30, 19.15 y 22.15 horas: Después de mí, el diluvio. Ingles, cómica. Mayores de 18 años.  
KING, Huérfanos 840 (32430). — 15.15, 19 y 22 horas: El rey de los falsificadores. Francia, policial. Mayores de 21.  
LAS COMEDIAS, N. 616 (404067). — 19.15 y 22.15: Donde los malos imperan. EE. UU. Menores.  
LAS LILAS, J. de Dios Vial 1299 (43116). — 18.45 y 22 horas: Las tres cotorras del coronel. Cómica. Mayores de 21.  
LIDO, Huérfanos 980 (34366). — 15.30, 19 y 22: Ferre mundo. May. de 21.  
LO CASTILLO, Vitacura 2284 (40180). — 18.15 y 22.15: El seductor de Slenza.  
METRO, Bandera 137 (83361). — 13.15 y 22: Jumbo. May. y Men. Mayores de 14.  
NULO, Monjas 879 (307978). — 15.30, 19 y 22: Flor sobre la nieve. Mayores y menores.  
ORIENTE, Pedro de Valdivia 899 (31215). — 19.15 y 22.15: Al este del paraíso. EE. UU. drama. May. de 14.  
PEDRO DE VALDIVIA, Pedro de Valdivia 1213 (43948). — 18.30 y 22 horas: Después de mí, el diluvio. Ingles, cómica. Mayores de 18 años.  
PLAZA, Compañía 1068 (87174). — 14.15, 19 y 22: Amor por orden.  
REAL Compañía 1040 (63555). — Donde los malos imperan.  
REX, Huérfanos 735 (31143). — 15.15, 18.45 y 22 horas: De golpe en color. Menores.  
SANTA LUCIA, Av. B. O'Higgins 615 (34718). — 15.15 y 22: Aventuras en las montañas del sur.  
WINDSOR, Moneda 1075 (30761). — 15.15, 18.45 y 22 horas: Barrabas. May. de 14.

## ROTATIVOS

ALAMEDA, Av. B. O'Higgins 2887 (31254). — Pacheco. Mujeres. Mayores y menores.  
A. ALESSANDRI, Av. B. O'Higgins 2879 (36418). — Otra vez adiós. Uno, dos, tres. El látigo sangriento. May. de 14.  
ALHAMBRA, San Pablo 4160 (30277). — Mientras ruge el mar. El caso Ash va al frente. Noche de violencia.  
AMERICA, Suble 300 (30435). — El piloto de la muerte. La espada mágica. El vampiro y la ballarina.  
ANDES, Irarrázaval 435 (42811). — Todos los pecados de esta tierra. Tres almas condenadas. Semilla de perdición.  
AUDITORIUM, Bandera 236 (84688). — Mar de la zona. May. y Men.  
Avenida Matía, Av. Matía 614 (31455). — Blanca Nieve y los tres chiflados. Pena capital. Homicidio.  
BAQUEDANO, Plaza Italia 673 (31787). — El bandido enmascarado. La selva misteriosa. El caballero infernal. Mayores.  
BLANCO ENCALADA, Blanca Encalada 2820 (91787). — Piloto de la muerte. Asesino de la lucha libre. El coloso de rodas.  
CAPITOL, Independencia 224 (32406). — Amorina. Tarzán al rescate. Sangre en la carretera. Sabu y el anillo mágico.  
CAPRI, Monjas 879 (307978). — South Pacific. La marca del toro.  
CARREIRA, Av. B. O'Higgins 2181 (30685). — El lago del pecado. Amante y asesino. Abismo infernal. May. de 21.  
CERVANTES, Matías Cousiño 134 (381894). — Los amantes deben aprender. La llamada fatal. EE. UU. comedia. Mayores de 18.  
CINELANDIA, Puente 540 (67322). — Mothra, la destructora del mundo. El pirata negro. Menores.  
CITY, Agustinas 1922 (65687). — El precio de la traición. Mayores y menores.  
COLON, San Pablo 3001 (30577). — Gigantes de Metrópolis. Amorina. La faja y el pendulo.  
CONTINENTAL, Plaza Buñes 41 (30735). — El extra. Menores.  
CHILE, Recoleta 2164 (372568). — Gigantes de Metrópolis. Duelo sangriento. Sangre en la carretera. Sabu y el anillo mágico.  
EL SALTO, El Salto 216 (30734). — Descanso del personal.  
ESMERALDA, San Diego 1035 (40806). — Martín Santos, el ilustre. Twist. Jueves de Juventud. Mayores de 14.  
FLORIDA, Estado 228 (34289). — Los héroes están cansados. Francia. Aventuras. Mayores de 21 años.  
GRAN AVENIDA, Gran Avenida 429 (32161). — El rostro impenetrable. El lazillo de Tormes.  
HOLLYWOOD, Irarrázaval N. 2966 (42189). — Historia escrita con sangre. Las nieves de Kilimanjaro. Mayores de 15.  
HUEN, Huérfanos 979 (31603). — Crimen a las siete. EE. UU. Drama. Mayores de 18 años.  
IDEAL CINEMA, Mapocho 4117 (31188). — Descanso del personal.  
IMPERIAL, San Diego N. 1344 (31112). — Cárcel de Cananea. Homicidio. Blanca Nieve y los tres chiflados.  
ITALIA, Bilbao N. 473 (41883). — Rififi entre los jóvenes. Diablo en la carne. Duelo en la noche.  
LAUTARO, Carmen Mena 602. — Los cañones de Navarone. Palabras al viento. Mayores de 15 años.  
LIBERTAD, Vitacura 1564 (361627). — El lazillo de Tormes. El rostro impenetrable.  
LIRA, Pintor Casterelli N. 293 (32181). — Descanso del personal.  
LO FRANCO, Carrizal N. 4604 (32795). — Para siempre. Otra vez adiós. Naufragos del desierto.  
MADRID, Chacabuco 32-C (93657). — La noche de las narices frías. Cuidado con la papa. Maravillas de Aladino.  
MAIPO, San Pablo 4251 (30356). — Escrito su nombre con palabras. Emboscada salvaje. La leyenda del mar.  
MARCONI, Manuel Montt N. 632 (42867). — Historia escrita con

## TEATROS

sangre. Las nieves de Kilimanjaro. Mayores de 15.  
MAYO, Monjas 879 (307978). — El músico ciego. Chopiniana. Serenata. Mayores y menores.  
MINERVA, San Pablo N. 2230 (31461). — Samar. Fiel hasta morir. Fiesta de guerra. 14 años.  
MISTRAL, San Diego 278 (63994). — Samar. Fiel hasta morir. Fiesta de guerra. Mayores de 15.  
MODERNO, Gran Avenida 6544 (253). — La cisterna. — Los cañones de Navarone. Palabras al viento. Mayores de 15.  
MONACO, Arturo Prat N. 715 (382845). — Turno para morir. El espía de Rommel. El coloso de Rodas.  
MONUMENTAL, Av. B. O'Higgins 3943 (91333). — Tarzán al rescate. Duelo sangriento. Las maravillas de Aladino.  
NACIONAL, Independencia N. 501 (370591). — El coloso de Rodas. Las maravillas de Aladino. La marca del zorro.  
N. O'Higgins, Av. B. O'Higgins 139 (392149). — Once a la media noche. Inocencia de Amor. Mayores de 18 años.  
NOVEDADES, Cueto 237 (34594). — Tarzán al rescate. Tamsón. El coloso de Rodas.  
O'Higgins, San Pablo N. 2230 (382825). — Emboscada salvaje. La leyenda del mar. Escrito su nombre con sangre.  
PALACE OVALLE, Iquique 6098. — Palabras al viento. Los cañones de Navarone. Mayores de 15.  
PALMILLA, Pedro Fontana 5021. — Descanso del personal.  
PORTUGAL, Dices 4 de Julio 252 (409784). — Ruta de Hong Kong. Siga ese ensueño. Mayores de 14 años.  
VICTORIA, Huérfanos 877 (30621). — Mi último tango. Menores.  
YORK, Ahumada 166 (66637). — No ferretis, la reina del Nilo. Mayores de 14.

## CINES COMUNALES

CERVANTES (San Antonio). — El Panamericano desde el puente. El hombre que desafió la muerte. EL BOSQUE, Gran Avenida, padadero 33 (33066 anexo 8). — El ladrón de Bagdad. Corazón rebelde. Menores.  
MAIPU, 3 de Abril 19 (371530). — Maipú. La burrería del Ipaia. Los juegos del amor.  
MUNICIPAL (San Bernardo). — El extra. Menores.  
NACIONAL (Punta Alto). — Tres almas condenadas. Quince años. Verde es la evidencia. Mayores de 18.  
PLAZA (Talagante). — El gladiador invencible. La trama sinlustra.  
ALHUE, (Población Dava). — Tratamiento al alto mando. Odio que mata. El hombre loco.

## GRAN CONCURSO AUSPICADO POR La Nación Y ORGANIZACION RANK PREMIOS

1er. Premio: E\$ 200 en dinero efectivo  
2o Premio: Un radio RCA VICTOR de valor E\$ 176, donado por la Casa TOMAS IVANOVICH.  
3er. Premio: Un tocadiscos por valor de E\$ 84, donado por la Casa Tomas Ivanovich.  
PREMIOS CONSUELO: Entradas para la película "SODOMA Y GOMORRA".



**CUPON**

1. ¿Quién es el director de la película?

2. ¿Dónde fue filmada?

3. Nombre dos de los principales intérpretes:

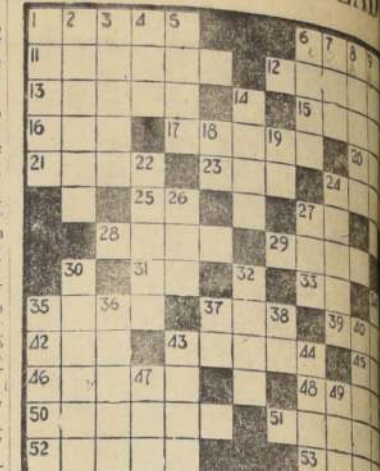
Nombre .....

Dirección .....

Ciudad ..... Carnet .....

Los cupones deben enviarse a Casilla 81-D, o depositarlos en los buzones instalados en el hall de LA NACION y en la Casa TOMAS IVANOVICH, San Antonio 282 y en el Teatro DUCAL, Agustinas 717.

# PALABRAS CRUZADAS



- HORIZONTALES:**
- 1.-Naipé de la baraja.
  - 2.-Mesa que se levanta.
  - 3.-Limpio, lavado.
  - 4.-Amar, apreciar.
  - 5.-Opera en cuatro actos de Charpentier (1900).
  - 6.-Refugio, amparo.
  - 7.-Dices del hilo o seda poco torcidos.
  - 8.-Arbol cuyo fruto es la nuez.
  - 9.-Tercer hijo de Adán y Eva (Biblia).
  - 10.-Lago gran lago salado de Asia.
  - 11.-Oxido de calcio.
  - 12.-Ave gallinácea oriunda de América.
  - 13.-Simbolo del lantano.
  - 14.-Ciudad de Caldas.
  - 15.-Manojo de flores.
  - 16.-Amona, fruta.
  - 17.-Adverbio de negación.
  - 18.-Pronombre personal.
  - 19.-En los cuentos de hadas, persona muy fea.
  - 20.-Rasgo con el que se caracteriza.
  - 21.-Parte del tejado.
  - 22.-Prefijo que significa tres.
  - 23.-De un lugar a otro.
  - 24.-Removi la tierra con el arado.
  - 25.-Llanos, sin estorbo.
  - 26.-Negritos de las Filipinas.
  - 27.-Datar en una cuenta.
  - 28.-In de un lugar a otro.
  - 29.-Que no tienen sal.
  - 30.-Arbusto de la familia de las rosáceas.
- VERTICALES:**
- 1.-No habla, guarda silencio.
  - 2.-Nombre bíblico de un rey de Persia, esposo de Ester.
  - 3.-Mujer que ejerce el dominio real.
  - 4.-Yunque pequeño de los albañiles.
  - 5.-Primer hombre (Biblia).
  - 6.-Pronombre relativo.
  - 7.-Vocal, pl.
  - 8.-Viento fresco y suave.

## CORPORACION DE LA VIVIENDA

**SOLICITA OFERTA PARA LA ADQUISICION DE TERRENO EN LA CIUDAD DE LA LIGUA, TAMENTO DE PETORCA, Y EN MANCA, DEPARTAMENTO DE AGUERO EN UNO O MAS LOTES, DE ACUERDO A LAS SIGUIENTES BASES:**

- 1º- UBICACION: Con frente a calles existentes y caminos dentro del límite urbano de la ciudad, según Certificado Municipal que acredite la condición.
- 2º- SUPERFICIE: La Ligua: De 5.000,00 m<sup>2</sup> a 20.000,00 m<sup>2</sup>. Salamanca: De 5.000,00 m<sup>2</sup> a 15.000,00 m<sup>2</sup>. Sin embargo, esta superficie podrá ser menor si los propietarios coincidentes en ofertas de terrenos de igual superficie y ubicación ofrecen a la Corporación de la Vivienda, el pago de los costos de adquisición de materiales.
- 3º- PLANO O CROQUIS: Se acompañará a la oferta un plano o croquis que se señale en forma clara y precisa la ubicación del terreno, orientado, nombrando los puntos de referencia, y mostrando los límites de sus predios, superficie y ubicación de los predios a calles y caminos públicos.
- 4º- EDIFICIOS Y OCUPANTES: En la oferta se indicará si existen construcciones en el terreno, y si existen ocupantes, se indicará su nombre, ocupación, y si existen predios, se indicará su número y superficie.
- 5º- OFERTA: Las ofertas deberán ser presentadas por el propietario o representante legal autorizado, en forma escrita, en un sobre cerrado, sellado y firmado, indicando el nombre completo del propietario, el número de la oferta, y el número del Rol, anexo al catastro, global o por metro cuadrado, en el caso de ser de terreno urbano. Se indicará si hay arrendamientos que se presentarán en sobre cerrado dirigido al representante Ejecutivo.
- 6º- OPCION: El propietario de los terrenos que adquiere la Corporación de la Vivienda podrá solicitar la opción de adquirir una de las ofertas que la Corporación construya en dicho terreno, el beneficio deberá ser solicitado expresamente en la oferta.
- 7º- Las ofertas que se presenten sin los requisitos indicados, no serán consideradas. La Corporación de la Vivienda se reserva el derecho de aceptar las ofertas que estime más convenientes, y de rechazar las ofertas que no sean convenientes, o que no cumplan con los requisitos indicados. Se fijará la fecha de la entrega del terreno, y la tasación que determine su Departamento de Planeamiento y Estudios Económicos.
- 8º- Las ofertas que se presenten sin los requisitos indicados, no serán consideradas. La Corporación de la Vivienda se reserva el derecho de aceptar las ofertas que estime más convenientes, y de rechazar las ofertas que no sean convenientes, o que no cumplan con los requisitos indicados. Se fijará la fecha de la entrega del terreno, y la tasación que determine su Departamento de Planeamiento y Estudios Económicos.

VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

## SEA BIEN EDUCADO, NO TOQUE LA BOCINA!



# Miss España 1961 Acusada de Quedarse con un Valioso Anillo de un Enamorado Argentino

Millonario rioplatense la vio en "Paris-Match" y le pidió que le cuidara los niños. La buena moza Carmen Cervera tomó sus cosas y se fue donde su mamá.

Especial para LA NACION, por Enrique J. Cervantes

MADRID. — Una seria acusación pesa sobre la que fue "Miss España 1961", y estuvo considerada como calificadísima aspirante al título de

"Miss Mundo". Se llama la chica Carmen Cervera, y reside en Barcelona. ¿Por qué se ve esta guapa mezclada en un asunto judicial? Pues por ser guapa, precisamente. El semanario francés "Paris-Match" publicó unas fotos de Carmen, y un multimillonario argentino, residente en Lausana, se enamoró de la imagen de la joven barcelonesa. Las cartas y las llamadas telefónicas del argentino llegaron sobre la muchacha, y en vista de que ella no estaba dispuesta a enlazar una relación a distancia, el hombre le propuso que fuese institutriz de sus dos hijos, de 13 y 12 años. Aclaró el millonario que era viudo y que sus intenciones eran claras y honradas. Carmen Cervera marchó con su madre a Lausana y las dos se instalaron en la imponente mansión del potentado platense, que poseía siete automóviles entre otras cosas de poca monta. Solo en conferencias telefónicas con la bella barcelonesa se había gastado 200.000 pesetas.

INGENIO Y FRANCOIS. Pero los millones no deben de bastar para enamorar, porque Carmen no se contentó de la pasión que inspiraba al argentino. Y eso que el hombre derrochó ingenio y francos suizos. Entre otras cosas, compró a la amada una sortija de compromiso, valorada en un millón de pesetas. Pero nada convenció a la joven, que decidió un día regresar a su Barcelona y dejar a un lado aquel príncipe azul y maduro.

## FIRMES CON EL ANILLO

Pero el argentino no recibió muy bien el golpe, y ha reclamado la devolución del anillo, que, por el momento, ha quedado en el juzgado a resultas de sentencia. Carmen Cervera y su madre sostienen que la sortija fue un regalo, y que como tal, no tiene vuelta. Ya se sabrá en su día el desenlace de esta historia romántica y financiera.

## Aplazado viaje de productor mexicano

La llegada a Santiago del conocido productor cinematográfico mexicano Roberto Rodríguez, que estaba anunciada para el pasado lunes, ha sido aplazada para el jueves próximo, fecha en que con seguridad se reunirá con la prensa santiaguina.

El señor Rodríguez, acaba de finalizar la cinta "La Bandada", con la bella María Félix, habiendo obtenido excelentes críticas, tanto en México, como en Estados Unidos, donde ha sido exhibida en forma especial.



CARMEN CERVERA: A quien da y quita...

## NOTABLE FILM ES "EL GHETTO DE VARSOVIA", QUE EXHIBIRÁ EL CINE BANDERA DESDE EL VIERNES

Con todo el realismo y el dolor de sus ejecutores, la película nos muestra un capítulo importante de uno de los acontecimientos más trágicos del siglo veinte, originado en los ataques de la Segunda Guerra Mundial. Documentos auténticos de la época, descubiertos en Polonia, sirvieron para la realización de este film magistral, que podrá ser juzgado imparcialmente por todos los hombres y mujeres de nuestro tiempo. Será presentado desde el viernes en el "Cine Bandera", con censura para mayores de 14 años, y constituye una notable exclusividad de Sociedad Cinematográfica Lido-Lit.

## EL FILM "TIBURONEROS" REPRESENTARÁ A MEXICO EN FESTIVAL DE MAR DEL PLATA

MAR DEL PLATA, 26 (UPI). — México ha comunicado oficialmente que competirá en el Quinto Festival Cinematográfico Internacional de Mar del Plata con el largo metraje "Tiburoneros", dirigida por Luis Alcoriza y protagonizada por Dacia González y Julio Aldama.

Además de la delegación ya anunciada, también asistirán, en representación de ese país el director del mencionado film y los señores Antonio Matouk, productor, y Alfonso Rosas Priego, presidente de la Asociación de Productores.

## Décima Vez Bette Davis es Designada Candidata al OSCAR Como la Mejor Actriz

Hepburn y Anne Bancroft también optan al título. Burt Lancaster, Marcelo Mastroianni y Gregory Peck, rivales masculinos. Las cinco películas elegidas.

### OTRAS CANDIDATAS

También fueron designadas candidatas Katharine Hepburn (Long day's journey into night), Anne Bancroft (The miracle worker), Geraldine Page (Sweet bird of youth) y Lee Remick (Days of Wine and Roses). Miss Hepburn ganó un "Oscar" hace 30 años con "Morning Glory".

### LOS VARONES

Los hombres elegidos para optar al premio de mejor actor fueron: Burt Lancaster (Bird man of Alcatraz), Jack Lemmon (Days of Wine and Roses), Peter O'Toole (Lawrence of Arabia), Gregory Peck (To kill a mocking bird) y Marcelo Mastroianni (Divorcio alla italiana).

### LAS CINCO PELICULAS

Las cinco películas que recibieron más votos fueron: "Lawrence of Arabia", "The longest day", "To kill a mocking bird", "Mutiny on the bounty" y "The music man".



JOSEPH MANKIEWICZ, director del film "Cleopatra" da algunas instrucciones a la actriz Elizabeth Taylor, durante algunas tomas que ha de repetir en Roma, de la discutida cinta. Mankiewicz, que había sido dado de baja por el indignado presidente de la 30th. Century-Fox, una vez que este vio las pruebas del film, ha sido contratado nuevamente para que termine las escenas que están pendientes, o que hay que repetir. Estas repeticiones han permitido a Elizabeth Taylor volver a encontrarse con su amistoso compañero de trabajo, Richard Burton.

## RETRO-CALIFORNIA

TEL. 83361 Y PARRAZAVAL 1564 TEL. 49806  
1 y 10 PM.  
HOY  
DORIS DAY  
PARAVISION METROCOLOR  
JIMMY MARATHA  
DURANTE RAYE  
JUMBO  
LA SENSACION DEL CIRCO  
MGM Goldwyn Mayer

¡REGALOS! en "LA TOMBOLA MUSICAL" Música y regalos para el hogar, de 10.30 a 12.30 horas. CB 146 RADIO MACALLANES... y el servicio de empleadas Lucchetti.

PINCUS MONEDA 1037 MONO 80244-5160  
OPTICO DIPLOMADO EN CHILE Y EUROPA

**HOY** GRAN CINE **Sido** HUERFANOS 680 FONO 34366  
3.30 - 7 y 10 P.M.  
3 Semanas MAYORES DE 21 AÑOS.  
ENTRADAS NUMERADAS EN VENTA  
¡DESCONCERTANTES CONTRASTES DE ATERRADOR REALISMO!  
VEA entre muchas otras escenas:  
1 El desfile de las hetairas 2 Fieros caballos de Nueva Guinea 3 Limpieza de bañistas por mujeres 4 Cerdos más valiosos que bebés  
TECHNICOLOR  
**PERRO MUNDO** (MONDO CANE)  
Producido por GUALTIERO TROPEZZI - PAOLO CAHARI  
FRANCO PROSPERI - Producción CINERIZ - Distribuye COLUMBIA

¡Extraordinario Estreno Simultáneo!  
¿Qué sucedió al desalmado a quien Cristo substituyó en la cruz?  
**BARBARAS**  
comienza donde terminan las otras grandes!  
TECHNICOLOR  
HOY **WINDSOR ASTOR** MONEDA 1037 MONO 80244-5160  
3-6.45 y 10 PM. 3-6.45 y 10 PM.  
**DUCAI** MONEDA 1037 MONO 80244-5160  
3-6.45 y 10 PM.  
personajes por:  
• ANTHONY QUINN como Barbaras  
• SHELLEY MANSON  
• ARTHUR KENNEDY • KATY JURADO  
• HARRY ANDREWS • VITTORIO GASSMAN  
• JACK PALANCE • ERNEST BORGNINE  
MAYORES DE 14 AÑOS

**HOY REX** AIRE ACONDICIONADO 3-6.45 y 10  
DE CARCAJADA EN CARCAJADA CON EL REY DE LA RISA, CUANDO CONVIERTE A HOLLYWOOD EN UNA CASA DE LOCOS!!!  
**JERRY LEWIS**  
**DE GOLPE EN GOLPE**  
THE FRANK BOY  
BRIAN DONLEVY DICK WESSON  
MENORES

1851  
**FERROCARRILES DEL ESTADO**  
**VENTA**  
DEPARTAMENTO DE MATERIALES Y ALMACEN  
Viernes 10 de marzo de 1963, a las 11 horas  
70.- "VEHICULOS, ACCESORIOS, MAQUINAS DE OFICINA, MOTORES ELECTRICOS, CARRETES DE MADERA Y MATERIALES VARIOS".  
Bases y antecedentes, en el mismo Departamento, Oficina de Ventas, segundo piso, de lunes a sábado, de 9 a 12 horas.

**CORPORACION DE LA VIVIENDA**  
**CONCURSO DE ANTEPROYECTOS**  
Para el Edificio de la Sucursal de la Caja de EE. PP. en Punta Arenas  
SE RECUERDA A LOS SRES. ARQUITECTOS INTERESADOS, QUE LA RECEPCION DE LO ANTEPROYECTOS PARA ESTE CONCURSO SE VERIFICARA EL DIA JUEVES 28 DE FEBRERO, DE 18 A 19 HORAS, EN LA OFICINA DE CONCURSOS DE LA CORPORACION DE LA VIVIENDA, EN SANTIAGO, CALLE HUERFANOS N.º 1147, OFICINA 1031, 10.º PISO, Y EN PROVINCIAS EN LAS DELEGACIONES CORRESPONDIENTES.  
**EL DIRECTOR DE CONCURSOS**

LA NACION

LA NACION

LA NACION

LA NACION



## CONSULTORIO ASTROLOGICO DEL PROFESOR DREAMAN

El Profesor "DREAMAN", astrólogo, grafólogo, intérprete de los sueños mentalistas, recibe su correspondencia en Casilla 81-D, Santiago. Deben enviar la mayor cantidad de datos. Fecha de nacimiento, mes, día, hora y lugar, fecha de los padres (si fuera posible). Poner un subseñal o pseudónimo para que identifique su carta. Todas serán contestadas por riguroso orden de llegada.

N.º 155.— D. J. G. S., diciembre 22, 1944, Santiago de Chile. Villa Sur, San Miguel. Signo: CAPRICORNIO, o la Cebra. Números, terminados en 65 y en 98. Días más afortunados en la semana: Jueves y sábado. Congenita con el hombre Virgo.

N.º 156.— M. A. A. F. Datos: Agosto 27 de 1946, 11.30 P. M. Signo: VIRGO, la Virgen. Números más afortunados: 88 y 43. Épocas más afortunadas en 1963: 16 al 23 de junio y 15 al 22 de diciembre. Colores: Amarillo. Congenita con personas Cáncer.

RESPUESTA N.º 157.— Iniciales J. Z. A. Lugar de donde escribe: Santiago GEMINIS. Los mellizos.— La posición retrospectiva de Marte ubicado en su 3a. casa zodiacal hace especulación armónica en su panorámica general para todo lo relacionado con inversiones, golpes de suerte y motivos financieros en general. Sus dos épocas más afortunadas en 1963, del 16 al 25 de junio y del 13 al 30 de marzo. La escultura solar ha encontrado en su cuadro astral para todo lo relacionado con viajes y cambios de domicilio.

RESPUESTA N.º 158.— Syeguth. Nació: 10 de mayo de 1933, a las 4 horas en Curico.— Signo: TAURO. Características: No le gusta seguir consejos de los demás. Prefiere guiarse a sí mismo. Trabaja con obstinación y planeamiento. No tiene tregua hasta conseguir lo que desea. Números: 15 y 40. Días: Jueves y domingo.

RESPUESTA N.º 159.— M. T. Marietta. Nació: 22 de abril de 1927, a las 5.30 horas en Quilicura-Santiago. Signo: TAURO, el toro. 2.º signo del Zodíaco. Los laureles se caracterizan por su constancia para el trabajo. El afamado actor, Jean Gabin, ha nacido en esta constelación zodiacal. Números: 16 y 25. Piedra: esmeralda.

RESPUESTA N.º 160.— Jack. Nació: el 16 de abril de 1906, a las 13 horas en Santiago. AIRE: el carnero. Planeta que los gobierna: Marte. Características: tenacidad, el luchar la causa placer. Se resienten con facilidad, pero no guardan rencor. La actriz Doris Day es una nativa de esta constelación que revela fielmente las características del signo.

RESPUESTA N.º 161.— Carta procedente de Cauquenes, con varias fechas: 10 de julio de 1948, a las 11.30 horas, en Cauquenes. Signo: CANCER. El actor, Jean Gabin, ha nacido en esta constelación zodiacal. Números: 16 y 25. Piedra: esmeralda.

RESPUESTA N.º 162.— 28 de septiembre de 1951, a las 7.30 horas, en Cauquenes. LIBRA, la balanza. Características: del signo modificadas por los aspectos planetarios que rigen específicamente en su hora natal: contradicciones amorosas, disgustos por motivos familiares. Números: 19 y 68. Colores: verde y azul. Días favorables: martes y lunes.

RESPUESTA N.º 163.— Una lectora, 29 de octubre de 1916, en Buenos Aires. Signo: ESCORPION. Marte, el planeta regente de este signo le imprime dinamismo y fortaleza a sus nativos; muchas veces demasiado tempestuosos. Destino un tanto nebuloso. El actor Rocky Hudson ha nacido en esta constelación.

RESPUESTA N.º 164.— 28 de julio de 1910, en Magallanes, Punta Arenas. Signo: LEO, signo de fuego. Planeta regente: Sol. Color: amarillo. Metal: oro. Día favorable: domingo. Congenita con personas Geminis, Sagitario y Acuario. Números terminados en 75 y 45.

RESPUESTA N.º 165.— Chiquita, 38 de diciembre de 1918. Signo: SAGITARIO, el arquero. 9.º signo del Zodíaco. Características principales: nacidos en este signo tienen influencia del planeta Júpiter, también llamado el planeta de la suerte por los antiguos babilonios, romanos, caldeos, árabes y persas. Números: 19 y 20.

RESPUESTA N.º 166.— G. S. C. Carta de San Antonio, 6 de noviembre de 1935, a las 10.10 horas. Signo: ESCORPION, el 8.º signo del Zodíaco. Números que le favorecen: 16 y 45. Mejores días: lunes y miércoles. Colores: Verde y gris.

RESPUESTA N.º 167.— I. G. D. D. 13 de noviembre de 1919, en Matra-Marga, provincia de Valparaíso. Signo: ESCORPION. Números que le favorecen: 17 y 45. Congenita con personas que han nacido en Piscis y Cáncer. La aspección Mercurio, Júpiter, Venus, fortalece el sector de las empresas y los negocios en general donde tiene mejores probabilidades de éxito.

RESPUESTA N.º 168.— Lolyta, 8 de marzo de 1943, en Antofagasta. Signo: PISCIS, los dos peces, ubicado en 560 y 795 grados zodiacales. Números más adecuados terminados en 33, congenita con el hombre Cáncer y Escorpión. Días: martes y jueves. Números: 13 y 47.

RESPUESTA N.º 169.— M. M. S. 2 de febrero de 1961, a las 14 horas, en San Antonio. Signo: AGUIRRE. El año de su nacimiento fue gobernado por Marte. A la hora de su nacimiento encontramos Urano en Cáncer la Luna en su signo haciendo (dueto) armónico en ambos planetas, augurándole éxito de toda índole en el sector de los romances.

RESPUESTA N.º 170.— Ezequiel, 3 de agosto de 1918. Jueves en Limache. Carta P. de Santiago. Signo: LEO, el león. 5.º signo del Zodíaco. Días viernes y martes. Números: 16 y 44. Época más afortunada del 19 al 23 de noviembre.

RESPUESTA N.º 171.— M. B. G. L. 25 de febrero, a las 22 horas. Signo: PISCIS. La flexibilidad es característica en los nativos de este constelación; sus caracteres, recio y desconfianza en menor o mayor grado. En su signo encontramos a Mercurio alrededor de su 4a. casa zodiacal, augurándole uniones duraderas y a menudo acompañadas de brotes intelectuales que le favorecen en sus relaciones con los demás. Números 0 y 50.

RESPUESTA N.º 172.— M. G. 19 de octubre de 1944, a las 22 horas, en Rancagua. Signo: AGUIRRE. Signo LIBRA, la balanza. Personas equitativas, dan a cada cual lo que se merece. Caracteres: su forma de ser le gana muchos amigos. Números: 40 y 60. Días: jueves y sábados. Mejores dos épocas en 1963 del 15 al 20 de junio y del 13 al 25 de mayo.

RESPUESTA N.º 173.— "SERRUCHO". Abril 15, 1909. Jueves 3.00 P. M., en Limache. Taica. ARIES. N.º 19 y 34. Congenita con personas Sagitario, Libra y otros. Épocas más afortunadas en 1963, del 13 al 18 de junio.

RESPUESTA N.º 174.— Yas 3 A. Abril 29, 1916. Martes 3.00 P. M., Taica. Signo: TAURO. 20.º signo zodiacal. Números: 99, 59, 77. Dos épocas más afortunadas en 1963, del 16 al 23 de junio, y del 15 al 18 de diciembre. Congenita con personas Geminis, Escorpión, Cáncer.

## LA PROSPERIDAD DE CHINA LIBRE TIENE UN SIMBOLO EN EL ARROZ

Una vez más la producción de arroz alcanzó un volumen sin precedentes en Taiwan el año pasado. La Oficina de Alimentos del gobierno provincial de Taiwan informó que la producción de arroz en bruto ascendió en 1962 a 2.112.274 toneladas, lo cual representa un incremento de 96.598 toneladas con respecto a 1961. Comparado con 1946, el primer año después de la restitución de Taiwan a China por los japoneses, el aumento ha sido de 1.218.853 toneladas, o sea, el 136 por ciento.

En la producción agrícola y pesquera total se ha registrado un aumento del 60 por ciento, según estadísticas de la Comisión Chino-Norteamericana de Reconstrucción Rural. También se ha obtenido una cosecha sin precedentes en la isla costera de Quemoy. En el primer semestre de 1962 la producción rural alcanzó 4.218 toneladas en esa isla, o sea, un 81 por ciento más que en el período correspondiente de 1961.

A pesar del rápido crecimiento demográfico, la producción de arroz en China libre no solamente satisface la demanda, sino que deja un excedente para exportación.

El ingreso per capita de los agricultores ha aumentado en un 24 por ciento, lo cual les permite abandonar más. En 1950 el agricultor ahorraba el siete por ciento de sus ingresos; para diciembre último ahorraba el doble.

En Taiwan las condiciones no son muy favorables para el cultivo del arroz porque las tierras son limitadas y su fertilidad es baja. La mayor producción es atribuida a la modernización de la agricultura y al éxito del programa de reforma agraria.

Entre las medidas del Gobierno para aumentar la pro-

ducción figuran el empleo de mejores semillas, mas fertilizantes, pericia en el uso de insecticidas, obras de riego y créditos para otras mejoras. Para mediados de 1962 Taiwan tenía 422.000 bovinos, 3.180.000 porcinos y 13.814.000 aves de corral, o sea, un 22 por ciento más que en la misma época de 1961.

En años recientes el progreso agrícola ha permitido a China libre exportar no solamente productos rurales, sino

también técnicas agrícolas. En Liberia y Libia los agrónomos chinos han obtenido un rendimiento medio por hectárea de 19 a 15 toneladas de arroz, comparado con rendimientos anteriores de media o una tonelada solamente.

El éxito logrado por estos enviados agrícolas ha granjeado amigos a China libre y ha suscitado más pedidos de ayuda similar de países de África y de otras partes del mundo.



Esta campesina de Taiwan sonríe mientras sostiene una gavilla de arroz cosechado, símbolo de la prosperidad de China Libre.

## Un vaticinio alentador: el corazón artificial ya no es una utopía

MUNICH (Por Fritz Wahl - Impresiones de Alemania).— El catédrico de Cirugía de la Universidad de Munich, Profesor Doctor Rudolf Zenker, conocido más allá de las fronteras de la Alemania Occidental por una serie de operaciones sensacionales del corazón, defendió ante periodistas la tesis de que la medicina moderna conseguirá construir en un futuro previsible un corazón artificial a

implantar en el organismo y capaz de tomar a su cargo, durante un período relativamente largo, las funciones del corazón enfermo o deficiente por causas de edad o de lesiones.

Para justificar su optimismo todavía muy cauteloso, el Profesor Zenker indicó que en los últimos decenios la medicina hizo grandes progresos, posibilitando intervenciones que hace algunos años eran consideradas imposibles. La operación de una deficiencia de las válvulas cardíacas, la llamada "Enfermedad de Follot" ya es hoy día casi una operación de rutina. El Profesor Zenker ya ejecutó esta operación en más de cien casos.

La deficiencia se manifiesta generalmente poco después del nacimiento; antiguamente la medicina no podía separar este mal. Por una especie de "cortocircuito" en el sistema circulatorio se limita o se impide por completo la absorción de oxígeno por la sangre, de manera que los pacientes se ahogan. La cirugía de la piel es un síntoma alarmante. Ante los pacientes que superaban esta fase crítica de los primeros meses de vida, quedaban condenados a la muerte. Hoy en día la intervención quirúrgica permite que los pacientes lleven una vida normal y ejerzan una profesión.



La moderna cirugía del corazón consiguió entre tanto sustituir treinta elementos esenciales del corazón por "reemplazos". Válvulas y hasta partes de la aorta pueden ser sustituidas por material plástico o por tejidos orgánicos transplantedos de otros países del organismo. En el caso de parir un corazón por la falta de irrigación sanguínea, se utiliza hoy el "marcapaso del corazón", un aparato de impulsos eléctricos que asegura las contracciones regulares del músculo cardíaco. "Masajes del corazón" y otros "milagros" operativos son hoy intervenciones casi de rutina de los especialistas que recurren a la "máquina del corazón y de pulmones".

VILLEFRANCHE (Francia).— Este barco, "The Belle France", se hundió quietamente en las aguas de la bahía de Villefranche, después de haber sido protagonista de numerosas películas. Sus tres mástiles se vieron en las pantallas del mundo entero, y al buscar tranquilo reposo en estas aguas, se está perdiendo una imagen que se sobrevivirá en quienes vieron películas de piratas entre los años 1914 y 1960. (Foto UPI).

## Casi Citendemos al Público Sobre tardanza en la entrega de documentos de identidad

Santiago, 22 de febrero de 1963.

Al señor Director del diario LA NACION. Presente.

En el diario de su digna dirección, con el N.º 510, aparece una reclamación que formula el señor Abdón Badilla Aguirre, sobre la negativa que el Servicio de Domicilio, dependiente de la Dirección General del Servicio, ha tenido para no entregarle la Cédula de Identidad, que dicha persona solicitó en la Oficina de Quinta Normal.

Al respecto, me permito manifestar a Ud. lo siguiente: 1.º— El señor Abdón Badilla, oportunamente fué

### 510) No le otorgan su carnet de identidad

Señor Director: El 16 de agosto de 1962 fui a la oficina del Gabinete de Identificación de Quinta Normal a renovar mi carnet. Se me atendió y pagué \$ 2.10 (2.100 pesos). Fui a retirarlo el día 30 del mismo mes, como se me había indicado, no me lo entregaron y me manifestaron que fuera a pedirlo al Gabinete Central. Allí me pidieron la Libreta de Matrimonio y Certificado de Nacimiento para entregármelo. Estimo que esta tramitación es un verdadero abuso, ya que en mis 65 años de edad que tengo he renovado 10 veces mi carnet de identidad y nunca he tenido que hacer tantos gastos y viajes para obtener la revalidación de este documento. Soy jubilado y

aparece constantemente de tal documento, y además, tiene el año de su nacimiento en su tarjeta de prontuario no aparece constancia de tal documento, y además, tiene el año de su nacimiento en su tarjeta de prontuario no

## Cartas al Director

Las cartas que se publican en esta sección deben venir firmadas y con indicación del nombre completo, dirección y número de carnet del autor o autores. Sin embargo, omitiremos estos datos si el o los autores lo desean.

### 531) Agradecen al senador Humberto Aguirre Doolan

Señor Director del diario LA NACION. Don Osvaldo Sagüés Olivares. Santiago.

Muy señor mío: En Centro de Padres y Apoderados del 6.º Año C de la Escuela Superior de Hombres N.º 50, Grupo Presidente Alessandri, se hace un deber de expresar sus agradecimientos al Honorable Senador don Humberto Aguirre Doolan, por la valiosa cooperación prestada a este Centro, con motivo del viaje que los alumnos realizaron a Concepción en la primera quincena del mes de enero del año en curso.

En efecto, gracias a las gestiones de este Honorable Senador, los niños pudieron llevar a cabo este viaje de conocimiento, sin costo alguno para ellos, ya que los pasajes y la estadía de los niños en Concepción fueron conseguidos por el señor Humberto Aguirre Doolan.

Agradecemos, igualmente, las atenciones que el personal del Regimiento "Silva Renard", de guarnición en esa ciudad, les dio para que durante su permanencia en esa unidad militar.

Sin otro particular, saludamos atentamente a usted. Por el Centro de Padres y Apoderados, don Osvaldo Sagüés Olivares, carnet N.º 3310067, de Santiago.

### 532) Comerciante no da boleta por consumo

Señor Director: Existe alguna ley o disposición de la Dirección de Industria y Comercio, que exija a los comerciantes de bienes de soda, dar boletas cuando se les compra un tarro de Nescafé, u otro artículo envasado, o por un consumo superior a los mil pesos?

Hago esta pregunta a los señores inspectores de la Dirección de Industria y Comercio, a través de LA NACION, con el objeto que me contesten por el mismo medio, ya que su respuesta servirá a muchos lectores que se encuentran en la misma duda.

Resulta que cerca de mi barrio existe una fuente de soda que vende productos envasados y nunca da boletas por estos productos, ni mucho menos por lo que el cliente consume en el mostrador, aun cuando la venta asciende a \$ 4,50.

### 533) Valor de una lustrada

Señor Director: En esta carta no quiero perjudicar a nadie, por el contrario, deseo que se termine con ciertos abusos que a diario se cometen a vista y paciencia del público.

Resalta, señor Director, que los lustrabotes no tienen una tarifa uniforme. Hace 15 días pagaba por la lustrada 90 pesos, posteriormente, me cobraban 100 pesos, y estos últimos días he tenido que pagar la suma de 120 pesos. Al preguntarle por qué se me cobraba tal suma, se me dijo que la tarifa había subido.

Todo esto está bien, pero lo curioso es que los lustrabotes del sector de la Alameda Bernardo O'Higgins casi nunca tienen treinta pesos para dar vuelto. En resumen, cobran 150 pesos por lustrada. Yo pregunto, señor Director, ¿existe algún organismo que controle la tarifa de los lustrabotes? ¿Es la Municipalidad la que les fija el tarifado a estos señores? Estimo que debe haber, como en todo orden, alguna autoridad que los controle. Lo que a simple vista puede parecer muy sencillo, en la práctica no resulta tal. Me imagino que cada lustrador debe haberse por término medio unas 30 lustradas diarias, lo que equivaldría a una entrada de 4.500 pesos. Un sueldo superior a un empleado.

José Ortega Samaniego, Santiago.

Habiendo leído los títulos N.º 2.000 acciones de N.º 21896, por las cuales se otorgan créditos e intereses a don Edgardo Aguirre, quedo con haberse dado el correspondiente.

Raciones alimenticias al Hogar de la Infancia, un presupuesto mado a un presupuesto rogamos dirigirse a don Alonso de Valparaíso.

Señor Director: En esta carta no quiero perjudicar a nadie, por el contrario, deseo que se termine con ciertos abusos que a diario se cometen a vista y paciencia del público.

Resalta, señor Director, que los lustrabotes no tienen una tarifa uniforme. Hace 15 días pagaba por la lustrada 90 pesos, posteriormente, me cobraban 100 pesos, y estos últimos días he tenido que pagar la suma de 120 pesos. Al preguntarle por qué se me cobraba tal suma, se me dijo que la tarifa había subido.

Todo esto está bien, pero lo curioso es que los lustrabotes del sector de la Alameda Bernardo O'Higgins casi nunca tienen treinta pesos para dar vuelto. En resumen, cobran 150 pesos por lustrada. Yo pregunto, señor Director, ¿existe algún organismo que controle la tarifa de los lustrabotes? ¿Es la Municipalidad la que les fija el tarifado a estos señores? Estimo que debe haber, como en todo orden, alguna autoridad que los controle. Lo que a simple vista puede parecer muy sencillo, en la práctica no resulta tal. Me imagino que cada lustrador debe haberse por término medio unas 30 lustradas diarias, lo que equivaldría a una entrada de 4.500 pesos. Un sueldo superior a un empleado.

José Ortega Samaniego, Santiago.

Habiendo leído los títulos N.º 2.000 acciones de N.º 21896, por las cuales se otorgan créditos e intereses a don Edgardo Aguirre, quedo con haberse dado el correspondiente.

Raciones alimenticias al Hogar de la Infancia, un presupuesto mado a un presupuesto rogamos dirigirse a don Alonso de Valparaíso.

Señor Director: En esta carta no quiero perjudicar a nadie, por el contrario, deseo que se termine con ciertos abusos que a diario se cometen a vista y paciencia del público.

Resalta, señor Director, que los lustrabotes no tienen una tarifa uniforme. Hace 15 días pagaba por la lustrada 90 pesos, posteriormente, me cobraban 100 pesos, y estos últimos días he tenido que pagar la suma de 120 pesos. Al preguntarle por qué se me cobraba tal suma, se me dijo que la tarifa había subido.

Todo esto está bien, pero lo curioso es que los lustrabotes del sector de la Alameda Bernardo O'Higgins casi nunca tienen treinta pesos para dar vuelto. En resumen, cobran 150 pesos por lustrada. Yo pregunto, señor Director, ¿existe algún organismo que controle la tarifa de los lustrabotes? ¿Es la Municipalidad la que les fija el tarifado a estos señores? Estimo que debe haber, como en todo orden, alguna autoridad que los controle. Lo que a simple vista puede parecer muy sencillo, en la práctica no resulta tal. Me imagino que cada lustrador debe haberse por término medio unas 30 lustradas diarias, lo que equivaldría a una entrada de 4.500 pesos. Un sueldo superior a un empleado.

José Ortega Samaniego, Santiago.

Habiendo leído los títulos N.º 2.000 acciones de N.º 21896, por las cuales se otorgan créditos e intereses a don Edgardo Aguirre, quedo con haberse dado el correspondiente.

Raciones alimenticias al Hogar de la Infancia, un presupuesto mado a un presupuesto rogamos dirigirse a don Alonso de Valparaíso.

Señor Director: En esta carta no quiero perjudicar a nadie, por el contrario, deseo que se termine con ciertos abusos que a diario se cometen a vista y paciencia del público.

Resalta, señor Director, que los lustrabotes no tienen una tarifa uniforme. Hace 15 días pagaba por la lustrada 90 pesos, posteriormente, me cobraban 100 pesos, y estos últimos días he tenido que pagar la suma de 120 pesos. Al preguntarle por qué se me cobraba tal suma, se me dijo que la tarifa había subido.

Todo esto está bien, pero lo curioso es que los lustrabotes del sector de la Alameda Bernardo O'Higgins casi nunca tienen treinta pesos para dar vuelto. En resumen, cobran 150 pesos por lustrada. Yo pregunto, señor Director, ¿existe algún organismo que controle la tarifa de los lustrabotes? ¿Es la Municipalidad la que les fija el tarifado a estos señores? Estimo que debe haber, como en todo orden, alguna autoridad que los controle. Lo que a simple vista puede parecer muy sencillo, en la práctica no resulta tal. Me imagino que cada lustrador debe haberse por término medio unas 30 lustradas diarias, lo que equivaldría a una entrada de 4.500 pesos. Un sueldo superior a un empleado.

José Ortega Samaniego, Santiago.

534) Río Mapocho carece de barandas

Señor Director: La carencia de barandas en el río Mapocho constituye un peligro permanente para las personas que se bañan en la ribera, ya que la corriente es muy fuerte y la profundidad considerable. Se debe tomar medidas para evitar accidentes.

El lunes 11 del mes de febrero, a las 10 horas, se cayó un niño de 10 años en el río Mapocho, cerca de la casa de don Rodrigo, quien al ver el peligro se acercó a socorrerlo, pero el niño se ahogó. Se debe tomar medidas para evitar accidentes.

Ojalá que la Municipalidad tome medidas para evitar accidentes en el río Mapocho, ya que la corriente es muy fuerte y la profundidad considerable. Se debe tomar medidas para evitar accidentes.

Señor Director: En esta carta no quiero perjudicar a nadie, por el contrario, deseo que se termine con ciertos abusos que a diario se cometen a vista y paciencia del público.

Resalta, señor Director, que los lustrabotes no tienen una tarifa uniforme. Hace 15 días pagaba por la lustrada 90 pesos, posteriormente, me cobraban 100 pesos, y estos últimos días he tenido que pagar la suma de 120 pesos. Al preguntarle por qué se me cobraba tal suma, se me dijo que la tarifa había subido.

Todo esto está bien, pero lo curioso es que los lustrabotes del sector de la Alameda Bernardo O'Higgins casi nunca tienen treinta pesos para dar vuelto. En resumen, cobran 150 pesos por lustrada. Yo pregunto, señor Director, ¿existe algún organismo que controle la tarifa de los lustrabotes? ¿Es la Municipalidad la que les fija el tarifado a estos señores? Estimo que debe haber, como en todo orden, alguna autoridad que los controle. Lo que a simple vista puede parecer muy sencillo, en la práctica no resulta tal. Me imagino que cada lustrador debe haberse por término medio unas 30 lustradas diarias, lo que equivaldría a una entrada de 4.500 pesos. Un sueldo superior a un empleado.

José Ortega Samaniego, Santiago.

Habiendo leído los títulos N.º 2.000 acciones de N.º 21896, por las cuales se otorgan créditos e intereses a don Edgardo Aguirre, quedo con haberse dado el correspondiente.

Raciones alimenticias al Hogar de la Infancia, un presupuesto mado a un presupuesto rogamos dirigirse a don Alonso de Valparaíso.

Señor Director: En esta carta no quiero perjudicar a nadie, por el contrario, deseo que se termine con ciertos abusos que a diario se cometen a vista y paciencia del público.

Resalta, señor Director, que los lustrabotes no tienen una tarifa uniforme. Hace 15 días pagaba por la lustrada 90 pesos, posteriormente, me cobraban 100 pesos, y estos últimos días he tenido que pagar la suma de 120 pesos. Al preguntarle por qué se me cobraba tal suma, se me dijo que la tarifa había subido.

Todo esto está bien, pero lo curioso es que los lustrabotes del sector de la Alameda Bernardo O'Higgins casi nunca tienen treinta pesos para dar vuelto. En resumen, cobran 150 pesos por lustrada. Yo pregunto, señor Director, ¿existe algún organismo que controle la tarifa de los lustrabotes? ¿Es la Municipalidad la que les fija el tarifado a estos señores? Estimo que debe haber, como en todo orden, alguna autoridad que los controle. Lo que a simple vista puede parecer muy sencillo, en la práctica no resulta tal. Me imagino que cada lustrador debe haberse por término medio unas 30 lustradas diarias, lo que equivaldría a una entrada de 4.500 pesos. Un sueldo superior a un empleado.

José Ortega Samaniego, Santiago.

Habiendo leído los títulos N.º 2.000 acciones de N.º 21896, por las cuales se otorgan créditos e intereses a don Edgardo Aguirre, quedo con haberse dado el correspondiente.

Raciones alimenticias al Hogar de la Infancia, un presupuesto mado a un presupuesto rogamos dirigirse a don Alonso de Valparaíso.

Señor Director: En esta carta no quiero perjudicar a nadie, por el contrario, deseo que se termine con ciertos abusos que a diario se cometen a vista y paciencia del público.

Resalta, señor Director, que los lustrabotes no tienen una tarifa uniforme. Hace 15 días pagaba por la lustrada 90 pesos, posteriormente, me cobraban 100 pesos, y estos últimos días he tenido que pagar la suma de 120 pesos. Al preguntarle por qué se me cobraba tal suma, se me dijo que la tarifa había subido.

Todo esto está bien, pero lo curioso es que los lustrabotes del sector de la Alameda Bernardo O'Higgins casi nunca tienen treinta pesos para dar vuelto. En resumen, cobran 150 pesos por lustrada. Yo pregunto, señor Director, ¿existe algún organismo que controle la tarifa de los lustrabotes? ¿Es la Municipalidad la que les fija el tarifado a estos señores? Estimo que debe haber, como en todo orden, alguna autoridad que los controle. Lo que a simple vista puede parecer muy sencillo, en la práctica no resulta tal. Me imagino que cada lustrador debe haberse por término medio unas 30 lustradas diarias, lo que equivaldría a una entrada de 4.500 pesos. Un sueldo superior a un empleado.

José Ortega Samaniego, Santiago.

Habiendo leído los títulos N.º 2.000 acciones de N.º 21896, por las cuales se otorgan créditos e intereses a don Edgardo Aguirre, quedo con haberse dado el correspondiente.

Raciones alimenticias al Hogar de la Infancia, un presupuesto mado a un presupuesto rogamos dirigirse a don Alonso de Valparaíso.

Señor Director: En esta carta no quiero perjudicar a nadie, por el contrario, deseo que se termine con ciertos abusos que a diario se cometen a vista y paciencia del público.

Resalta, señor Director, que los lustrabotes no tienen una tarifa uniforme. Hace 15 días pagaba por la lustrada 90 pesos, posteriormente, me cobraban 100 pesos, y estos últimos días he tenido que pagar la suma de 120 pesos. Al preguntarle por qué se me cobraba tal suma, se me dijo que la tarifa había subido.

Todo esto está bien, pero lo curioso es que los lustrabotes del sector de la Alameda Bernardo O'Higgins casi nunca tienen treinta pesos para dar vuelto. En resumen, cobran 150 pesos por lustrada. Yo pregunto, señor Director, ¿existe algún organismo que controle la tarifa de los lustrabotes? ¿Es la Municipalidad la que les fija el tarifado a estos señores? Estimo que debe haber, como en todo orden, alguna autoridad que los controle. Lo que a simple vista puede parecer muy sencillo, en la práctica no resulta tal. Me imagino que cada lustrador debe haberse por término medio unas 30 lustradas diarias, lo que equivaldría a una entrada de 4.500 pesos. Un sueldo superior a un empleado.

José Ortega Samaniego, Santiago.

Habiendo leído los títulos N.º 2.000 acciones de N.º 21896, por las cuales se otorgan créditos e intereses a don Edgardo Aguirre, quedo con haberse dado el correspondiente.

Raciones alimenticias al Hogar de la Infancia, un presupuesto mado a un presupuesto rogamos dirigirse a don Alonso de Valparaíso.

Señor Director: En esta carta no quiero perjudicar a nadie, por el contrario, deseo que se termine con ciertos abusos que a diario se cometen a vista y paciencia del público.

Resalta, señor Director, que los lustrabotes no tienen una tarifa uniforme. Hace 15 días pagaba por la lustrada 90 pesos, posteriormente, me cobraban 100 pesos, y estos últimos días he tenido que pagar la suma de 120 pesos. Al preguntarle por qué se me cobraba tal suma, se me dijo que la tarifa había subido.

Todo esto está bien, pero lo curioso es que los lustrabotes del sector de la Alameda Bernardo O'Higgins casi nunca tienen treinta pesos para dar vuelto. En resumen, cobran 150 pesos por lustrada. Yo pregunto, señor Director, ¿existe algún organismo que controle la tarifa de los lustrabotes? ¿Es la Municipalidad la que les fija el tarifado a estos señores? Estimo que debe haber, como en todo orden, alguna autoridad que los controle. Lo que a simple vista puede parecer muy sencillo, en la práctica no resulta tal. Me imagino que cada lustrador debe haberse por término medio unas 30 lustradas diarias, lo que equivaldría a una entrada de 4.500 pesos. Un sueldo superior a un empleado.

José Ortega Samaniego, Santiago.

Habiendo leído los títulos N.º 2.000 acciones de N.º 21896, por las cuales se otorgan créditos e intereses a don Edgardo Aguirre, quedo con haberse dado el correspondiente.

Raciones alimenticias al Hogar de la Infancia, un presupuesto mado a un presupuesto rogamos dirigirse a don Alonso de Valparaíso.

Señor Director: En esta carta no quiero perjudicar a nadie, por el contrario, deseo que se termine con ciertos abusos que a diario se cometen a vista y paciencia del público.